



Frost Free Ledusskapis un Saldētavu

Lietotāja rokasgrāmata

Frost Free Šaldytuvas Šaldiklis

Naudojimo instrukcija

Frost Free Külmik Sűgavkűlmik

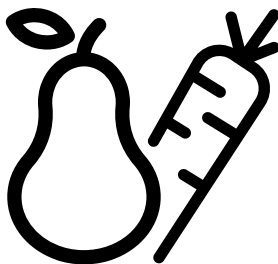
Kasutusjuhend

Fagymentes Hűtőszekrény - Fagyasztó

Felhasználói kézikönyv

Frost Free Хладилник И Фризер

Ръководство за потребителя



WHK 22372 X5EA1

®/TM/© 2026 Whirlpool. Ražots saskaņā ar licenci

®/TM/© 2026 Whirlpool. Pagaminta pagal licenci

®/TM/© 2026 Whirlpool. Tooodetud litsentsi alusel

®/TM/© 2026 Whirlpool. Licenc alapján készűlt

®/TM/© 2026 Whirlpool. Произведено по лиценз

LV - LT - ET - HU - BG



PALDIES, KA IEGĀDĀJĀTIES WHIRLPOOL IZSTRĀDĀJUMU!

Lai saņemtu pilnvērtīgu palīdzību, lūdzu, reģistrējiet savu ierīci vietnē **www.register10.eu**



LŪDZU, NOSKENĒJIET IERĪCES QR KODU, LAI SAŅEMTU VAIRĀK INFORMĀCIJAS

Lūdzu, vispirms izlasiet šo lietošanas rokasgrāmatu!

Cienījamais pircēj!

Ceram, ka jūsu produkts, kas ražots modernās rūpnīcās un pārbaudīts ļoti pedantiskas kvalitātes kontroles procedūras laikā, nodrošinās efektīvu darbību.

Tādēļ pirms šīs iekārtas izmantošanas rūpīgi izlasiet visu lietošanas rokasgrāmatu un saglabājiet to lietošanai arī nākotnē. Ja atdosiet šo iekārtu kādam citam, pievienojiet tai arī šo lietošanas rokasgrāmatu.

Lietošanas rokasgrāmatas palīdzēs jums ātri un droši izmantot šo iekārtu.

- Izlasiet šo rokasgrāmatu pirms produkta uzstādīšanas un izmantošanas.
- Atcerieties izlasīt drošības norādījumus.
- Turiet šo rokasgrāmatu viegli pieejamā vietā, jo tā var būt nepieciešama vēlāk.
- Izlasiet citus kopā ar iekārtu saņemtos dokumentus.

Atcerieties, ka šī lietošanas rokasgrāmatā var attiekties arī uz vairākiem citiem modeļiem. Šajā rokasgrāmatā būs norādītas atšķirības starp modeļiem.

Lūdzu, ievadiet tālāk norādītās vietnes

docs.whirlpool.eu & parts-

selfservice.europeanappliances.com



INFORMĀCIJA



ENERG



SUPPLIER'S NAME

MODEL IDENTIFIER

→ (*)

A

A

Produktu datubāzē saglabātajai modeļa informācijai var piekļūt, ievadot tālāk norādīto tīmekļa vietni un meklējot jūsu modeļa identifikatoru (*), kas norādīts uz enerģētikas marķējuma.

<https://eprel.ec.europa.eu/>

1 Norādījumi par vidi 3

2 Jūsu ledusskapis 4

3 Uzstādīšana5

3.1. Piemērota uzstādīšanas vieta5

3.2. Kājiņu noregulēšana5

3.3. Pievienošana elektrotīklam5

4 Sagatavošana7

5 Iekārtas lietošana8

5.1. Apgaismojuma lampas
nomaiņa9

5.2. Durvju atvēršanas virziena
maiņa10

5.3. Brīdinājums par atvērtām
durvīm10

5.4. Piena produktu (aukstās
uzglabāšanas) nodaļējums10

5.5. Augļu un dārzeņu nodaļējums10

5.6. Aromāta neitralizēšanas modulis
.....10

5.7. Dārzeņu nodaļējums ar
mitruma kontroli (EverFresh+)11

5.8. Svaigas pārtikas sasaldāšana11

5.9. Ieteikumi saldētu pārtikas produktu
uzglabāšanai12

5.10. Sīkāka informācija par dziļo
sasaldēšanu12

5.11. Pārtikas ievietošana13

5.12. AeroPlūsma13

6 Apkope un tīrīšana14

7 Problēmu novēršana15

1 Norādījumi par vidi

1.1. Atbilstība EEIA direktīvai un atkritumu pārstrāde



Šī iekārta atbilst ES EEIA direktīvas (2012/19/ES) prasībām. Šī iekārta ir marķēta ar elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu (EEIA)

klasifikācijas simbolu.

Šis simbols liecina, ka šo iekārtu tās kalpošanas laika beigās nedrīkst izvest kopā ar citiem sadzīves atkritumiem. Nolietotā iekārta jānodod oficiālā savākšanas punktā elektrisko un elektronisko ierīču pārstrādei. Lai atrastu šīs savākšanas sistēmas, sazinieties ar vietējām iestādēm vai mazumtirgotāju, no kura jūs iegādājāties iekārtu. Katrai mājsaimniecībai ir svarīga loma veco ierīču pārstrādē un otrreizējā izmantošanā. Pareiza nolietotās iekārtas utilizācija palīdz novērst iespējamo negatīvo ietekmi uz vidi un cilvēku veselību.

1.2. Atbilstība direktīvai par bīstamo vielu ierobežošanu elektroniskajā un elektriskajā aprīkojumā

Jūsu iegādātā iekārta atbilst ES direktīvas par bīstamo vielu ierobežošanu elektroniskajā un elektriskajā aprīkojumā (2011/65/ES) prasībām. Tās sastāvā nav šajā direktīvā norādīto kaitīgo un aizliegto materiālu.

1.3. Informācija par iepakojumu



Iekārtas iepakojums ir izgatavots no otrreizēji pārstrādājamiem materiāliem atbilstoši mūsu valsts vides aizsardzības

noteikumiem. Neizmetiet iepakojuma materiālus kopā ar mājsaimniecības vai citiem atkritumiem. Nogādājiet tos vietējo pašvaldību norādītajās iepakojuma materiālu savākšanas vietās.

1.4. Tehniskā informācija par Bluetooth Wi-Fi

Frekvenču josla:	2,4 GHz (Wi-Fi vai Bluetooth funkcija)
Maks. enerģijas nodošana:	< 100mW (Wi-Fi vai Bluetooth funkcija)
Detalizēta informācija par programmatūru:	Quartz_WiFi.XXX

VIENKĀRŠOTA ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA:

Ar šo Arçelik A.Ş. apliecina, ka radioiekārta atbilst Direktīvai 2014/53/ES.

Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šajā interneta adresē:

<https://docs.emeappliance-docs.eu>

Šis izstrādājums apkopo un pārsūta lietošanas datus, kad ir izveidots savienojums ar internetu (piemēram, temperatūras iestatījumi, lietošanas ilgums, kļūdu kodi utt.). Saskaņā ar ES Datu likumu (Regula ES 2023/2854) jums ir tiesības piekļūt šiem datiem un tos pārvaldīt. Lai iegūtu sīkāku informāciju par

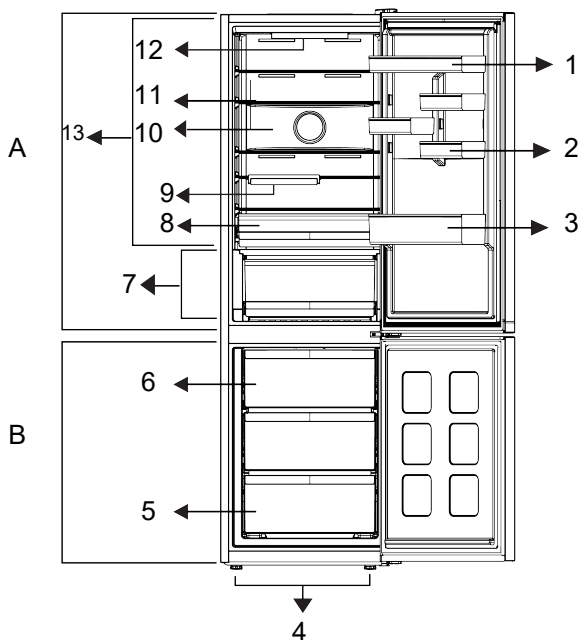
to, kādi dati tiek vākti, kā tie tiek

izmantoti un kā tiem piekļūt,

lūdzu, apmeklējiet:

www.homewhiz.com/eu-data-act-policy

2 Jūsu ledusskapis



- | | |
|------------------------------------|------------------------------------|
| 1. *Regulējami durvju plaukti | 7. *Aukstās uzglabāšanas atvilktnē |
| 2. *Olu turētājs | 8. *Dārzenu atvilktnē |
| 3. *Pudeļu plaukts | 9. *Salokāma vīna tvertne |
| 4. *Regulējamās priekšējās kājiņas | 10. *Ventilators |
| 5. *Saldēšanas nodalījums | 11. *Regulējami plaukti |
| 6. *Ledus tvertne | 12. *Apgaismojuma lampa |
| | 13. *Svaiga pārtika |

***Izvēles:** Attēli šajā lietošanas instrukcijā ir shematiski un var precīzi neatbilst jūsu izstrādājumam. Ja jūsu izstrādājumam nav attiecīgo daļu, tādā gadījumā konkrētā informācija attiecas uz citiem modeļiem.

***Var nebūt pieejams visiem modeļiem**

Attēli, kas ietverti šajā instrukciju rokasgrāmatā, ir shēmveidīgi un var tieši neatbilst jūsu modelim. Ja attiecīgās detaļas nav iekļautas jūsu iegādātā produkta komplektācijā, tad tās attiecas uz citiem modeļiem.

3 Uzstādīšana

Vispirms izlasiet norādījumus par drošību!

3.1. Piemērota uzstādīšanas vieta

Sazinieties ar pilnvarotu pakalpojumu sniedzēju par iekārtas uzstādīšanu. Lai sagatavotu iekārtu lietošanai, izlasiet informāciju lietotāja rokasgrāmatā un pārliecinieties, vai elektrības un ūdens pieslēgums atbilst prasībām. Ja neatbilst, zvaniet kvalificētam elektriķim un tehniķim, lai veiktu visus nepieciešamos pasākumus.

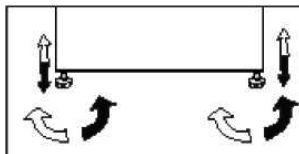
	BRĪDINĀJUMS! Ražotājs neuzņemas atbildību par zaudējumiem, kas var rasties nepilnvarotu personu veiktu procedūru dēļ.
	BRĪDINĀJUMS! Uzstādīšanas laikā iekārta nedrīkst būt pieslēgta strāvai. Pretējā gadījumā pastāv nāves vai nopietnu savainojumu risks!
	BRĪDINĀJUMS! Ja telpas, kurā jānovieto iekārta, durvju aile ir tik šaura, ka caur to nevar iznest iekārtu, noņemiet telpas durvis un iznesiet iekārtu pa durvīm, pagriežot to uz sāniem; ja tas nepalīdz, sazinieties ar pilnvarotu pakalpojumu sniedzēju.

- Novietojiet iekārtu uz līdzenas grīdas virsmas, lai nepieļautu vibrāciju.
- Ledusskapis jānovieto vismaz 30 cm attālumā no karstuma avotiem, piemēram, plīts virsmām, apsildes ierīcēm un plītim un vismaz 5 cm attālumā no elektriskajām cepeškrāsnīm.
- Iekārtu nedrīkst pakļaut tiešiem saules stariem un glabāt mitrās vietās.
- Lai nodrošinātu efektīvu darbību, apkārt iekārtai ir jābūt pietiekamai ventilācijai. Ja iekārtu paredzēts novietot sienas nišā, pievērsiet uzmanību tam, lai atstātu vismaz 5 cm attālumu no griestiem un sānu sienām.
- Atstājiet vismaz 5 cm attālumu gaisa cirkulācijai starp iekārtas aizmuguri un sienu, lai izvairītos no kondensāta veidošanās uz iekārtas aizmugurējā paneļa.

- Lai jūsu iekārta darbotos efektīvi, ir nepieciešama atbilstoša gaisa cirkulācija. Ja iekārta tiks novietota nišā, neaizmirstiet atstāt vismaz 5 cm atstarpi starp produktu un griestiem, aizmugurējo sienu un sānu sienām.
- Ja iekārta tiks novietota nišā, neaizmirstiet atstāt vismaz 5 cm atstarpi starp produktu un griestiem, aizmugurējo sienu un sānu sienām. Pārbaudiet, vai aizmugurējās sienas atstarpes aizsargdetaļa atrodas vietā (ja tā ir iekļauta iekārtā). Ja detaļa nav pieejama vai ja tā ir pazaudēta vai nokritusi, novietojiet iekārtu tā, lai starp iekārtas aizmuguri un telpas sienu būtu vismaz 5 cm atstarpe. Brīva vieta iekārtas aizmugurē ir svarīga efektīvai iekārtas darbībai.

3.2. Kājiņu noregulēšana

Ja iekārta pēc uzstādīšanas nav nolīmeņota, noregulējiet kājiņas priekšpusē, pagriežot tās pa labi vai pa kreisi.



3.3. Pievienošana elektrotīklam

	BRĪDINĀJUMS! Neveidojiet savienojumus, izmantojot pagarinātājus vai sadalītājus.
	BRĪDINĀJUMS! Bojāts spēka kabelis jānomaina pilnvarota pakalpojumu sniedzēja pārstāvim.
	Ja divi ledusskapji jānovieto viens otram blakus, starp tiem jābūt vismaz 4 cm atstarpei.

- Mūsu uzņēmums neuzņemas atbildību par bojājumiem, kas radīsies, ja iekārta tiks lietota bez zemējuma un elektriskā savienojuma, kas veikts atbilstoši valsts noteikumiem.

Uzstādīšana

- Pēc uzstādīšanas spēka kabeļa kontaktdakšai jābūt viegli aizsniedzamai.
- Nenovietojiet pagarinātājus vai vairākas bezvadu kontaktligzdas starp iekārtu un sienas kontaktligzdu.

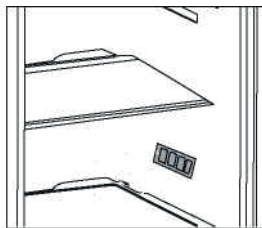
Brīdinājums par karstu virsmu!

Jūsu iekārtas sānu sienas ir aprīkotas ar aukstumaģenta caurulēm, lai uzlabotu dzesēšanas sistēmu. Šajās vietām var plūst aukstumaģents ar augstu temperatūru, tāpēc uz sānu sienām var parādīties karstas virsmas. Tas ir normāli, un tehniskā apkope nav nepieciešama. Pieskaroties šīm vietām, rīkojieties uzmanīgi.

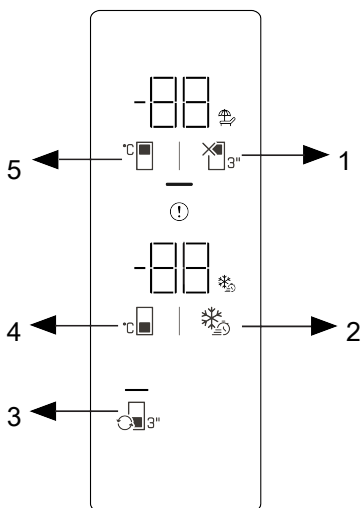
4 Sagatavošana

Vispirms izlasiet norādījumus par drošību!

- Attiecībā uz brīvi stāvošu iekārtu — šo dzesēšanas iekārtu nav paredzēts izmantot kā iebūvētu iekārtu.
- Ledusskapis ir uzstādāms vismaz 30 cm attālumā no karstuma avotiem, piemēram, radiatoriem, sildītājiem, centrālapkures un krāsnīm, un vismaz 5 cm attālumā no elektriskajām krāsnīm, un to nedrīkst novietot tiešā saules gaismā.
- Telpā, kurā uzstādāt ledusskapi, temperatūrai jābūt vismaz +5 °C. Lai ledusskapis darbotos efektīvi, nav ieteicams to lietot vēsākos apstākļos.
- Pārliecinieties, ka ledusskapja iekšpuse ir rūpīgi iztīrīta.
- Ja ir jāuzstāda divi blakus esoši ledusskapji, starp tiem jānodrošina vismaz 2 cm atstarpe.
- Kad ledusskapis tiek iedarbināts pirmo reizi, ievērojiet turpmākos norādījumus pirmo sešu darbības stundu laikā.
- Durvis nevajadzētu atvērt pārāk bieži.
- Ledusskapi nevajadzētu ieslēgt tukšu, bez ievietotas pārtikas.
- Neatvienojiet ledusskapi no strāvas. Elektroapgādes traucējumu gadījumā, skatiet brīdinājumus sadaļā “Ieteicamie problēmu risinājumi”.
- Oriģinālo iepakojumu un putuplastu vajadzētu saglabāt transportēšanai vai pārvietošanai nākotnē.
- Grozi/atvilktnes, kas aprīkotas ar dzesēšanas nodalījumu, vienmēr jāizmanto, lai nodrošinātu zemu enerģijas patēriņu un labākus uzglabāšanas apstākļus.
- Pārtikai saskaroties ar temperatūras sensoru saldētavas nodalījumā, var palielināties iekārtas enerģijas patēriņš. Tāpēc nedrīkst pieļaut saskari ar šo sensoru (šiem sensoriem).
- Dažos modeļos instrumentu panelis automātiski izslēdzas 1 minūti pēc durvju aizvēršanas. Tas atkal tiks aktivizēts, tiklīdz tiks atvērtas durvis vai nospiesta kāda poga.
- Temperatūras izmaiņu dēļ, kas rodas, atverot/aizverot iekārtas durvis tās darbības laikā, ir normāli, ka veidojas kondensāts uz durvju plauktiem, plauktiem pašā iekārtā un stikla nodalījumiem.
- Tā kā karstais un mitrais gaiss tiešā veidā neiekļūs jūsu iekārtā, ja durvis netiks atvērtas, iekārta pati optimizēs savu darbību tā, lai spētu pasargāt jūsu pārtiku. Tādas funkcijas un komponentes kā kompresors, ventilators, sildītājs, atkausētājs, apgaismojums, displejs u. c. darbosies tā, lai minimāli patērētu enerģiju šādos apstākļos.
- Ja ir vairākas iespējas, stikla plaukti jānovieto tā, lai gaisa izplūdes atveres aizmugurējā sienā netiktu bloķētas, vēlams, lai gaisa izplūdes atveres paliktu zem stikla plaukta. Šāds izvietojums var palīdzēt uzlabot gaisa cirkulāciju un energoefektivitāti.



5 Iekārtas lietošana



1 * Ledusskapja nodalījuma izslēgšan (OFF) (atvaļinājums) funkcijas poga

3 * Nodalījuma pārveidošanas atslēga

5 * Ledusskapja nodalījuma temperatūr iestatīšanas poga

2 * Ātrās iesaldēšanas atslē

4 * Saldētavas nodalījuma temperatūr iestatīšanas poga

Vispirms izlasiet sadaļu "Drošības instrukcijas".

Dzirdes un vizuālās funkcijas indikatora panelī palīdzēs jums izmantot ledusskapi. ***Izvēles:** Parādītās funkcijas nav obligātas, ierīces indikatora panelī var atšķirties pēc formas un atrašanās vietas.

Iekārtas lietošana

1. Ledusskapja nodalījuma izslēgšan (OFF) (atvaļinājums) funkcijas poga

3 sekundes turiet nospiestu pogu, lai ieslēgtu atvaļinājuma funkciju. Ir aktivizēts atvaļinājuma režīms un izgaismojas atvaļinājuma simbols. Uz dzesētāja nodalījuma temperatūras indikatora tiek parādīta izteiksme “- -”, un dzesētāja nodalījums neveic aktīvu dzesēšanas darbību. Nav ieteicams uzglabāt pārtiku ledusskapja nodalījumā, kad šī funkcija ir aktivizēta. Pārējie nodalījumi turpina atdzesēt atbilstoši iepriekš iestatītajai temperatūrai. 3 sekundes turiet nospiestu pogu, lai atceltu šo funkciju.

2. Ātrās iesaldēšanas atslē

Nospiežot ātrās sasaldēšanas taustiņu, jāiedegas ātrās sasaldēšanas simbolam un jāaktivizē ātrās sasaldēšanas funkcija. Saldētavas nodalījuma temperatūra ir iestatīta uz -27 °C. Vēlreiz nospiediet taustiņu, lai atceltu funkciju. Ātrās sasaldēšanas funkcija tiks automātiski atcelta pēc 24 stundām. Lai sasaldētu lielu svaigas pārtikas produktu daudzumu, nospiediet straujas sasaldēšanas pogu pirms pārtikas produktu ievietošanas saldētavas nodalījumā.

3. Nodalījuma pārveidošanas atslēga

Kad nodalījuma pārveidošanas taustiņš tiek nospiests 3 sekundes, saldētavas nodalījums attiecīgi pārslēdzas starp dzesētāja, izslēgtā un saldētavas režīmiem. Ja tas tiek izmantots kā dzesētāja nodalījums, nodalījuma temperatūra ir iestatīta uz 4 °C. IZSLĒGTA režīmā nodalījuma temperatūras indikatoram jārāda “- -”.

4. Saldētavas nodalījuma temperatūr iestatīšanas poga

Tiek iestatīta temperatūra saldētavas nodalījumā. Nospiežot taustiņu, saldētavas nodalījuma temperatūru var iestatīt uz -18 °C, -20 °C, -22 °C, and -24 °C.

5. Ledusskapja nodalījuma temperatūr iestatīšanas poga

Ļauj iestatīt ledusskapja nodalījuma temperatūru. Nospiežot taustiņu, dzesētāja nodalījuma temperatūru varēs iestatīt uz 8 °C, 6 °C, 4 °C, and 2 °C.

5.1. Apgaismojuma lampas nomaiņa

Lai nomainītu ledusskapja apgaismojuma spuldzi / gaismas diodi, sazinieties ar pilnvarotu pakalpojumu sniedzēju. Šajā ledusskapī uzstādītā spuldze nav piemērota telpu apgaismojumam. Šī lampa ir paredzēta, lai palīdzētu lietotājam ledusskapī/saldētavā droši un ērti ievietot pārtiku. Šajā ierīcē izmantotajām lampām ir jāspēj funkcionēt ekstrēmās fiziskos apstākļos, piemēram, temperatūrā, kas nepārsniedz -20 °C.

5.2. Durvju atvēršanas virziena maiņa

Ledusskapja durvju atvēršanas virziens var tikt mainīts atbilstoši tā izmantošanas vietai. Ja nepieciešams, lūdzu, sazinieties ar tuvāko pilnvaroto pakalpojumu sniedzēju.

5.3. Brīdinājums par atvērtām durvīm

Ja iekārtas ledusskapja vai saldētavas nodalījuma durvis zināmu laika periodu paliks atvērtas, atskanēs brīdinājuma signāls. Šis skaņas signāls apklusīs, nospiežot jebkuru indikatora pogu vai aizverot durvis.

5.4. Piena produktu (aukstās uzglabāšanas) nodalījums

Nodrošināta zemāka temperatūra nekā pārējā ledusskapja nodalījumā. Izmantojiet šo nodalījumu, lai uzglabātu delikateses (salmi, desiņas, piena produktus utt.), kam nepieciešama zemāka uzglabāšanas temperatūra, vai gaļas, vistas vai zivju produktus tūlītējai lietošanai. Neglabājiet augļus un dārzeņus šajā nodalījumā.

5.5. Augļu un dārzeņu nodalījums

Ledusskapja augļu un dārzeņu nodalījums ir īpaši paredzēts tam, lai dārzeņi saglabātos svaigi un nezaudētu savu mitrumu. Tādēļ apkārt augļu un dārzeņu nodalījumam notiek vēsā gaisa cirkulācija. Pirms augļu un dārzeņu nodalījuma izņemšanas izņemiet tiem iepretim esošos durvju plauktus.

5.6. Aromāta neitralizēšanas modulis (FreshGuard)

Aromāta neitralizēšanas modulis ātri neitralizē nepatīkamu aromātu jūsu ledusskapī, pirms tas ietekmē virsmas. Šis modulis, kas uzstādīts ledusskapja svaigo produktu nodalījuma augšdaļā, neitralizē nepatīkamu aromātu, vienlaikus intensīvi aizvadot gaisu uz aromātu filtru, un pēc tam attīrītais gaiss atkal aizplūst uz svaigo produktu nodalījumu. Tādējādi nevēlamais aromāts, kas var rasties, uzglabājot produktus ledusskapī, tiek neitralizēts, pirms tas ietekmē ledusskapja virsmas. To nodrošina modulī iebūvētais ventilators, LED gaismas diode un aromātu filtrs. Lietojot ikdienā, aromāta neitralizēšanas modulis regulāri automātiski ieslēgsies. Lai uzturētu efektīvu veiktspēju, ieteicams filtru aromāta neitralizēšanas moduli nomainīt ik pēc 5 gadiem, uzticot šo darbu pilnvarotam pakalpojumu sniedzējam. Tā kā modulī ir iebūvēts ventilators, tā radītais darbības trokšnis ir parasta parādība. Atverot svaigo produktu nodalījuma durvis moduļa darbības laikā, ventilators tiks īslaicīgi apturēts, bet atsāks darbību drīz pēc durvju aizvēršanas. Ja rodas energoapgādes pārtraukums, aromāta neitralizēšanas modulis atsāks darbību pēc energoapgādes atjaunošanas.

Ieteicams uzglabāt aromātiskus produktus (piemēram, sieru, olīvas un delikateses) to iesaiņojumā un cieši noslēgt, lai nepieļautu nepatīkama aromāta veidošanos, sajaucoties dažādu produktu aromātiem. Turklāt ir ieteicams savlaicīgi izņemt no ledusskapja produktus, kas sākuši bojāties, lai nepieļautu citu produktu sabojāšanos un nepatīkama aromāta rašanos.

5.7. Dārzeņu nodalījums ar mitruma kontroli (EverFresh+)

*izvēles iespēja

Mitruma kontroles funkcija ļauj kontrolēt mitruma līmeni dārzeņos un augļos, tā ļaujot tiem ilgāk saglabāties svaigiem. Tādus ātri sažūstošus lapu dārzeņus kā salātus, spinātus un līdzīgus dārzeņus ir ieteicams ievietot dārzeņu nodalījumā nevis vertikāli, bet pēc iespējas horizontālā pozīcijā. Liekot dārzeņus nodalījumā, smagākos un cietākos dārzeņus ievietojiet nodalījuma apakšā, bet vieglākos un mīkstākos — augšpusē, ņemot vērā attiecīgo dārzeņu svaru. Neievietojiet dārzeņus nodalījumā plastmasas maisiņos. Ja dārzeņus atstāsiet iepakotus plastmasas maisiņos, tie īsā laikā sapūs. Ja nevēlaties kāda dārzeņa saskari ar citiem dārzeņiem, nodalīšanai izmantojiet tādus iepakojuma materiālus kā papīru, kas ir higiēnisks un uzsūc mitrumu.

Vienā dārzeņu nodalījumā kopā ar citiem dārzeņiem un augļiem neievietojiet augļus, kas izdala daudz etilēna gāzes, piemēram, bumbierus, aprikozes, persikus un jo īpaši ābolus. Šo augļu izdalītā etilēna gāze var paātrināt citu dārzeņu un augļu nogatavošanos, tie var arī ātrāk sapūt.

5.8. Svaigas pārtikas sasaldēšana

- 8 stundas pirms svaigas pārtikas sasaldēšanas aktivizējiet ātrās sasaldēšanas funkciju.
- Lai saglabātu pārtikas kvalitāti, saldētavas nodalījumā ievietotā pārtika ir jāsasaldē pēc iespējas ātrāk, šim nolūkam izmantojiet ātrās sasaldēšanas funkciju.
- Svaigu pārtikas produktu sasaldēšana pagarinās to uzglabāšanas laiku saldētavas nodalījumā.
- Iesaiņojiet produktus gaisa necaurlaidīgos iepakojumos un cieši noslēdziet.
- Pirms ievietošanas saldētavā pārlicinieties, vai pārtikas produkti ir

ir iesaiņoti. Parastā iepakojuma papīra vietā izmantojiet saldētavai paredzētus traukus, foliju un mitrumizturīgu papīru, plastmasas maisiņu vai līdzīgus iesaiņošanas materiālus.

Ledus saldētavas nodalījumā izkūst automātiski.
--

- Saldēti pārtikas produkti jāizlieto uzreiz pēc atkausēšanas, un tos nedrīkst sasaldēt atkārtoti.
- Nesasaldējiet lielu pārtikas daudzumu vienā reizē.
- Pirms sasaldēšanas uz katra pārtikas iepakojuma atzīmējiet iesaiņošanas datumu. Tas ļaus noteikt katra iepakojuma svaigumu katru reizi, kad tiek atvērta saldētava. Glabājiet agrāk iesaiņotus pārtikas produktus priekšā, lai nodrošinātu, ka tie tiek izmantoti vispirms.

Operating the product

5.9. Ieteikumi saldētu pārtikas produktu uzglabāšanai

Nodalījumā jābūt iestatītiem vismaz -18 °C.

1. Ievietojiet pārtikas produktus saldētavā pēc iespējas ātrāk, lai nepieļautu to atkušanu.
2. Pirms sasaldēšanas pārbaudiet uz iepakojuma norādīto derīguma termiņu, lai pārliecinātos, ka tas nav beidzies.
3. Pārliecinieties, vai pārtikas iepakojums nav bojāts.

Saldēšanas nodalījuma temperatūras iestatīšana	Dzesēšanas nodalījuma temperatūras iestatīšana	Sīkāka informācija
-18 °C	4 °C	Tas ir parasti ieteicamais iestatījums.
-20, -22 vai -24 °C	4 °C	Šie iestatījumi ir ieteicami, kad apkārtējā temperatūra pārsniedz 30 °C.
Funkcija "Ātrā sasaldēšana"	4 °C	Izmantojiet, kad vēlaties sasaldēt pārtiku īsā laikā. Procesa beigās iekārta atgriezīsies pie sākotnējā iestatījuma.
-18 °C vai zemāka temp.	2 °C	Izmantojiet šos iestatījumus, ja uzskatāt, ka dzesēšanas nodalījums nav pietiekami auksts apkārtējās vides temperatūras vai biežas durvju atvēršanas dēļ.

5.10. Sīkāka informācija par dziļo sasaldēšanu

Saskaņā ar IEC 62552 standartiem saldētavai jāspēj sasaldēt 4,5 kg pārtikas produktu -18 °C vai zemākā temperatūrā 24 stundu laikā uz katriem 100 saldētavas nodalījuma tilpuma litriem. Pārtikas preces var uzglabāt ilgāku laiku vienīgi temperatūrā, kas nav augstāka par -18°C. Jūs varat saglabāt pārtiku svaigu mēnešiem ilgi (dziļās sasaldēšanas nodalījumā temperatūrā, kas nav augstāka par 18 °C). Lai nepieļautu daļēju atkausēšanu, sasaldējamie pārtikas produkti nedrīkst saskarties ar jau sasaldētu pārtiku. Uzvāriet dārzeņus un filtrējiet ūdeni, lai pagarinātu to uzglabāšanas laiku saldētā veidā.

Pēc filtrēšanas iesaiņojiet pārtiku hermētiskā iepakojumā un ievietojiet saldētavā. Nedrīkst sasaldēt banānus, tomātus, salātus, selerijas, vārītas olas, kartupeļus un līdzīgus pārtikas produktus. Ja šādi pārtikas produkti sāk pūt, tas negatīvi ietekmēs tikai uzturvērtības un ēšanas īpašības. Runa nav par pūšanu, kas varētu apdraudēt cilvēka veselību.

Operating the product

5.11. Pārtikas ievietošana

Saldēšanas nodalījuma plaukti	Dažāda saldēta pārtika, tostarp gaļa, zivis, saldējums, dārzeņi utt.
Dzesēšanas nodalījuma plaukti	Pārtikas produkti podos, šķīvis ar vāku un trauki ar vāku, olas (traukā ar vāku)
Dzesēšanas nodalījuma durvju plaukti	Mazi un iesaiņoti pārtikas produkti vai dzērieni
Dārzeņu nodalījums	Augļi un dārzeņi
Svaigas pārtikas nodalījums	Delikateses (brokastīm paredzēti pārtikas produkti, gaļas produkti, kas jāizlieto īsā laikā)

5.12. AeroPlūsma

Tā ir gaisa sadales sistēma, kas nodrošina viendabīgu temperatūras sadalījumu. Ar gaisa cirkulāciju svaigas pārtikas uzglabāšanas nodalījumā tiek nodrošināts vienmērīgs temperatūras sadalījums, un temperatūras svārstības tiek uzturētas zemā līmenī. Tieša gaisa pūšana pār pārtiku nenotiek, un tas palīdz samazināt mitruma zudumus. Tas saglabā ledusskapja svaigās pārtikas nodalījumā uzglabātās pārtikas svaigumu. Tādā veidā jūsu pārtika tiek uzglabāta stabilākā temperatūrā un tiek samazināta saskare ar gaisu. Tiek novērsta pārtikas produktu izžūšana un saraušanās, zaudējot mitrumu, un tiek nodrošināts ilgāks svaigums.

6 Apkope un tīrīšana

Vispirms izlasiet norādījumus par drošību!

Nekādā gadījumā tīrīšanai neizmantojiet

benzīnu, benzolu vai līdzīgas vielas.

Mēs iesakām iekārtu pirms tīrīšanas

atvienot no strāvas padeves.

Produktiem, kam nav neapsarmošanas

funkcijas, uz ledusskapja nodalījumu aizmugurējās sienas var veidoties ūdens lāsītes un līdz pat pirksta biezuma sarmas kārtas. Netīriet to; nekādā gadījumā neuzklājiet uz tās eļļu vai līdzīgas vielas.

Izmantojiet tikai nedaudz mitru

mikrošķidras drāniņu, lai notīrītu iekārtas ārējo virsmu. Sūkļi un citu veidu tīrīšanas drānas var saskrāpēt šo virsmu.

Notīriet ledusskapja korpusu ar remdenu

ūdeni un noslaukiet to sausu.

Izmantojot drānu, kas samitrināta ūdens un

vienas tējkarotes sodas šķīdumā un tad izgriezta, iztīriet ledusskapja iekšpusi un pēc tam nosusiniet mitrās virsmas.

Pievērsiet uzmanību tam, lai ūdens

neiekļūtu lampas ietvarā un citās elektriskās iekārtās.

Ja ledusskapis netiek izmantots ilgāku laiku,

atvienojiet spēka kabeli, izņemiet visu pārtiku, iztīriet to un atstājiet durvis pusvīrus.

Regulāri pārbaudiet durvju blīvējumu, lai

pārliedzinātos, vai tas ir tīrs un tajā nav sakrājušās pārtikas daļiņas.

Lai izņemtu durvju plauktus, izņemiet visu

saturu un tad paceliet plauktus no apakšpusēs uz augšu.

Neizmantojiet asus, abrazīvus rīkus, ziepes,

sadzīves tīrīšanas līdzekļus, mazgāšanas līdzekļus, petroleju, mazutu, laku utt., lai nepieļautu plastmasas daļu krāsas noņemšanu un deformāciju. Tīrīšanai izmantojiet remdenu ūdeni un mīkstu drānu un pēc tam noslaukiet iekārtu sausu.

Plastmasas virsmu aizsargāšana

Nelieciet ledusskapī šķidras eļļas vai eļļā

gatavotus ēdienus nenoslēgtos traukos, jo tie bojā ledusskapja plastmasas virsmas. Ja uz plastmasas virsmām izlīst vai izsmērējas eļļa, uzreiz notīriet un noskalojiet attiecīgo vietu ar siltu ūdeni.

7 Problēmu novēršana

Pārskatiet šo sarakstu pirms sazināšanās ar pakalpojumu sniedzēju. Tas ietaupīs jūsu laiku un naudu. Šajā sarakstā iekļautas bieži sastopamas problēmas, kas nav saistītas ar defektīvu ražojumu vai defektīva materiāla izmantošanu. Jūsu iekārtai var nebūt visas šeit aprakstītās funkcijas.

Ledusskapis nedarbojas.

- Kontaktdakša nav pareizi iesprausta rozetē. >>> Kārtīgi iespraudiet kontaktdakšu rozetē.
- Iespējams, ir izdedzis drošinātājs rozetei, kurai pieslēgts ledusskapis, vai arī zsissts galvenais drošinātājs. >>> Pārbaudiet drošinātāju.

Kondensāts uz ledusskapja nodalījuma sānu sienas (MULTIZONE, COOL CONTROL un FLEXI ZONE).

- Durvis tiek bieži atvērtas. >>> Izvairieties no biežas ledusskapja durvju atvēršanas un aizvēršanas.
- Apkārtējā vide ir ļoti mitra. >>> Neuzstādiet ledusskapi vietās ar augstu gaisa mitruma līmeni.
- Šķidrumu saturoša pārtika tiek uzglabāta atvērtos traukos. >>> Neglabājiet šķidrumu saturošu pārtiku atvērtos traukos.
- Ledusskapja durvis ir atstātas pusvīrus. >>> Aizveriet ledusskapja durvis.
- Termostatā ir iestatīta ļoti zema temperatūra. >>> Iestatiet piemērotu temperatūru termostatā.

Kompresors nedarbojas

- Kompresora termiskā aizsardzība atslēgsies pēkšņu elektroapgādes traucējumu gadījumā vai arī pieslēgšanas-atslēgšanas laikā, jo dzesēšanas šķidrums ledusskapja dzesēšanas sistēmā nebūs sabalansēts. Ledusskapis sāks darboties pēc aptuveni 6 minūtēm. Sazinieties ar pakalpojumu sniedzēju, ja ledusskapis nesāk darboties pēc tad, kad norādītais laiks ir pagājis.
- Ledusskapis izpilda atļaidināšanas ciklu. >>> Tas ir normāli ledusskapim, kas veic pilnīgi automātisku atļaidināšanu. Atļaidināšanas cikls periodiski atkārtos.

- Ledusskapis nav pieslēgts rozetei. >>> Pārliicinieties, vai kontaktdakša atbilst rozetei.
- Temperatūras iestatījumi nav pareizi. >>> Izvēlieties atbilstošu temperatūras vērtību.
- Noticis strāvas padeves pārtraukums. >>> Pēc strāvas padeves atjaunošanās atsāksies normāla ledusskapja darbība.

Darbības troksnis palielinās, kad ledusskapis darbojas.

- Ledusskapja veikspēja var mainīties atkarībā no ārējās temperatūras izmaiņām. Tas ir normāli un nav defekts.

Ledusskapis darbojas bieži vai ilgu laiku.

- Iespējams, ka jaunais ledusskapis ir platāks par iepriekšējo. Lieli ledusskapji darbojas ilgāku laika periodu.
- Iespējams, ka ir augsta telpas temperatūra. >>> Tas ir normāli, ka augstā vides temperatūrā iekārta darbojas ilgāk.
- Ledusskapis ir nesen pieslēgts rozetei vai piepildīts ar pārtiku. >>> Ja ledusskapis ir nesen pieslēgts rozetei vai piepildīts ar pārtiku, tad iestatītās temperatūras sasniegšanai ir nepieciešams vairāk laika. Tā ir parasta parādība.
- Iespējams, ka nesen ledusskapi ievietots liels daudzums karsta ēdiena. >>> Nelieciet ledusskapī karstu ēdienu.
- Iespējams, ka durvis tiek bieži atvērtas vai ilgstoši atstātas pusvīrus. >>> Siltais gaiss, kas iekļūst ledusskapī, liek tam darboties ilgāku laiku. Neatveriet durvis bieži.
- Iespējams, ka saldētavas vai ledusskapja nodalījuma durvis atstātas pusvīrus. >>> Pārbaudiet, vai durvis ir pilnīgi aizvērtas.
- Iestatīta ļoti zema ledusskapja temperatūra. >>> Iestatiet augstāku ledusskapja temperatūru un gaidiet, līdz šī temperatūra tiek sasniegta.
- Ledusskapja vai saldēšanas nodalījuma durvju blīves var būt netīras, nodilušas, ieplīsušas vai nepareizi uzstādītas. >>> Notīriet vai nomainiet blīves. Bojāts / ieplīsis blīvējums liek ledusskapim darboties ilgāku laiku, lai saglabātu esošo temperatūru.

Problēmu novēršana

Saldētavas temperatūra ir ļoti zema, bet ledusskapja temperatūra ir apmierinoša.	Uz ledusskapja novietoti priekšmeti var radīt troksni. >>> Noņemiet šos priekšmetus no ledusskapja.
Iestatīta ļoti zema saldētavas temperatūra. >>> Iestatiet augstāku saldētavas temperatūru un pārbaudiet.	No ledusskapja atskan trokšņi, kas izklausās pēc šķidruma plūšanas, izsmidzināšanas utt.
Ledusskapja temperatūra ir ļoti zema, bet saldētavas temperatūra ir apmierinoša.	Atbilstoši ledusskapja darbības principiem tajā plūst šķidrums un gāze. Tas ir normāli un nav defekts.
Iestatīta ļoti zema ledusskapja temperatūra. >>> Iestatiet augstāku ledusskapja temperatūru un pārbaudiet.	No ledusskapja atskan svilpšanai līdzīga skaņa.
Pārtika, kas atrodas ledusskapja nodalījuma atvilktnēs, sasalst.	Ledusskapja dzesēšanai tiek izmantoti ventilatori. Tas ir normāli un nav defekts.
Iestatīta ļoti augsta ledusskapja temperatūra. >>> Iestatiet zemāku ledusskapja temperatūru un pārbaudiet.	Kondensāts uz ledusskapja iekšējām sienām.
Ledusskapja vai saldētavas temperatūra ir ļoti zema.	- Karsti un mitri laika apstākļi palielina ledus un kondensāta veidošanos. Tas ir normāli un nav defekts. - Durvis tiek bieži atvērtas vai ilgstoši atstātas pusvīrus. >>> Izvairieties no biežas durvju atvēršanas. Ja durvis ir atvērtas, tad aizveriet. - Durvis ir pusvīrus. >>> Pilnībā aizveriet durvis.
- Iestatīta ļoti augsta ledusskapja temperatūra. >>> Ledusskapja nodalījuma temperatūra ietekmē saldētavas temperatūru. Mainiet ledusskapja vai saldētavas temperatūru un pagaidiet, līdz attiecīgie nodalījumi sasniedz atbilstošo temperatūru. - Durvis tiek bieži atvērtas vai ilgstoši atstātas pusvīrus. >>> Izvairieties no biežas durvju atvēršanas. - Durvis ir pusvīrus. >>> Pilnībā aizveriet durvis. - Ledusskapis ir nesen pieslēgts rozetei vai piepildīts ar pārtiku. >>> Tas ir normāli. Ja ledusskapis ir nesen pieslēgts rozetei vai piepildīts ar pārtiku, tad iestatītās temperatūras sasniegšanai nepieciešamais laiks ir ilgāks. - Iespējams, ka nesen ledusskapī ievietots liels daudzums karsta ēdiena. >>> Nelieciet ledusskapī karstu ēdienu.	Ledusskapja ārpusē vai starp durvīm rodas mitrums.
Vibrācija vai trokšņi.	Iespējams ir augsts gaisa mitrums. Mitros laika apstākļos tas ir normāli. Kad mitrums būs mazāks, kondensāts izzudīs.
Grīda nav līdzena vai stabila. >>> Ja ledusskapis šūpojas, kad tiek viegli pabīdīts, nolīmeņojiet to, noregulējot kājiņas. Pārliedziniet arī par to, vai grīda ir līdzena un pietiekami izturīga, lai spētu noturēt ledusskapi.	Slikta smaka ledusskapī. - Netiek veikta regulāra tīrīšana. >>> Regulāri tīriet ledusskapja iekšpusi ar sūkli un siltu ūdeni vai ūdeni izšķīdinātu karbonātu. - Iespējams, ka smaku rada pārtikas uzglabāšanas trauki vai iepakojuma materiāli. >>> Pārtikas uzglabāšanai izmantojiet citus traukus vai cita ražotāja iepakojuma materiālu. - Pārtika ir ievietota ledusskapī nenoslēgtos traukos. >>> Glabājiet pārtiku slēgtos traukos. Nepatīkamu smaku var radīt mikroorganismi, kuri sāk izplatīties no nenosegtajiem traukiem. - Izņemiet no ledusskapja pārtiku, kuras derīguma termiņš ir beidzies vai kura ir sabojājusies.

Problēmu novēršana

Durvis nevar aizvērt.

- Pārtikas iepakojumi traucē aizvērt durvis.
>>> Pārvietojiet iepakojumus, kuri traucē aizvērt durvis.
- Ledusskapis nav novietots taisnā stāvoklī uz grīdas. >>> Noregulējiet ledusskapja kājiņas, lai tas atrastos taisnā stāvoklī.
- Grīda ir nelīdzena vai nav pietiekami izturīga.
>>> Pārliedzinieties, vai grīda ir līdzena un spēj noturēt ledusskapja svaru.

Augļu nodalījuma atvilktnes ir iesprūdušas.

- Pārtika pieskaras atvilktnes griestiem. >>> Pārkārtojiet atvilktnē esošo pārtiku.

Ja Iekārtas Virsma Ir Karsta

- Iekārtas darbības laikā starp abām durvīm, uz sānu paneļiem un aizmugurējā grīdā var rasties augsta temperatūra. Tas ir normāli, un šādā gadījumā nav nepieciešama tehniskā apkope!

ATRUNA / BRĪDINĀJUMS

Dažas (vienkāršas) kļūmes var pienācīgi novērst galalietotājs, neradot drošības problēmas un nesamazinot lietošanas drošumu, ja tas tiek darīts saskaņā ar turpmāk sniegtajiem norādījumiem (skatiet sadaļu “Paša veikts remonts”).

Tāpēc, ja vien turpmāk sadaļā “Paša veikts remonts” nav atļauts citādi, remontdarbi ir jāuztic reģistrētiem profesionāliem remontētājiem, lai izvairītos no drošības problēmām. Reģistrēts profesionāls remontētājs ir profesionāls remontētājs, kuram ražotājs ir piešķīris piekļuvi šīs iekārtas instrukcijām un rezerves daļu sarakstam saskaņā ar metodēm, kas aprakstītas tiesību aktos saskaņā ar Direktīvu 2009/125/EK.

Tomēr vienīgi pakalpojumu sniedzēja pārstāvis (t. i., pilnvaroti profesionāli remontētāji), ar kuru varat sazināties, izmantojot tālruna numuru, kas norādīts lietotāja rokasgrāmatā/ garantijas kartē, vai ar pilnvarotā izplatītāja palīdzību, var sniegt pakalpojumu saskaņā ar garantijas noteikumiem. Tādēļ nemiet vērā, ka profesionālu remontētāju (kas nav ražotāju/ pārdevēju pilnvaroti) remontdarbi anulē garantiju.

Paša veikts remonts

Lietotājs pats var veikt šādu detaļu remontu: durvju rokturi, durvju eņģes, paplātes, grozi un durvju blīves (no 2021. gada 1. marta atjaunināts saraksts ir pieejams arī vietnē web).

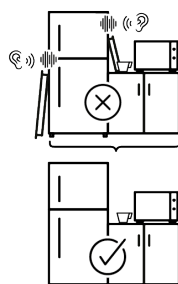
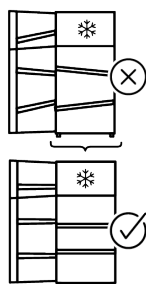
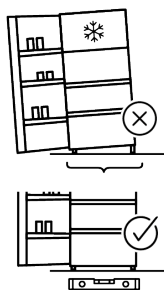
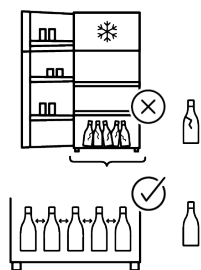
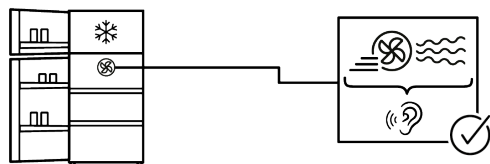
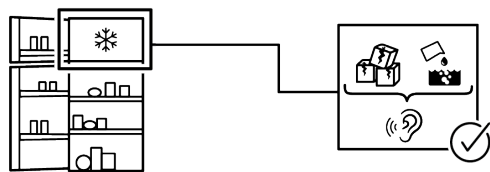
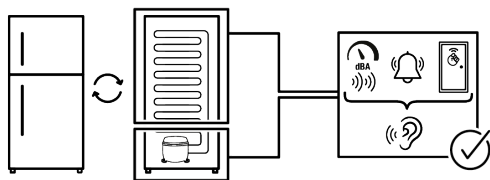
Turklāt, lai iekārta darbotos droši un lai novērstu nopietnu savainojumu risku, iepriekš minēto remontu paša spēkiem var veikt saskaņā ar norādījumiem lietotāja rokasgrāmatā par paša veiktu remontu vai norādījumiem, kas pieejami vietnē web. Drošības nolūkos atvienojiet iekārta no strāvas padeves, pirms mēģināt veikt remontu paša spēkiem.

Remontdarbi un remonta mēģinājumi, ko veic galalietotāji detaļām, kas nav iekļautas iepriekš minētajā sarakstā, un/vai neievērojot lietotāja rokasgrāmatās sniegtos norādījumus par paša veiktu remontu vai norādījumus, kas pieejami vietnē web, var izraisīt drošības problēmas, kas nav saistītas ar ražotāju/ pārdevēju, un tas anulēs iekārtas garantiju.

Tādēļ galalietotājiem ir ļoti ieteicams atturēties no mēģinājumiem veikt remontdarbus, kas neietilpst minētajā rezerves daļu sarakstā, šādos gadījumos sazinoties ar pilnvarotiem profesionāliem remontētājiem vai reģistrētiem profesionāliem remontētājiem. Šādi galalietotāju mēģinājumi, tieši pretēji, var izraisīt drošības problēmas un sabojāt iekārta, kā arī izraisīt aizdegšanos, ūdens noplūdi, elektrotraumu un nopietnus miesas bojājumus.

Piemēram, bet ne tikai, pilnvarotiem profesionāliem remontētājiem vai reģistrētiem profesionāliem remontētājiem būtu jāuztic šādu detaļu remonts: kompresors, dzesēšanas ķēde, galvenā plate, invertora panelis, displeja panelis utt.

Ražotāju/pārdevēju nevar saukt pie atbildības gadījumā, ja galalietotāji neievēro iepriekš minēto.





DĖKOJAME, KAD ĮSIGIJOTE WHIRLPOOL GAMINĮ

Norėdami gauti išsamesnę pagalbą, užregistruokite savo gaminį svetainėje **www.register10.eu**



NORĖDAMI GAUTI DAUGIAU INFORMACIJOS, NUSKAITYTKITE ANT PRIETAISO ESANTĮ QR KODĄ

Pirmiausiai perskaitykite šią naudojimo instrukciją!

Gerbiamas pirkėjų,

Mes tikimės, kad mūsų gaminys, kuris buvo sukurtas moderniose gamyklose ir kruopščiai patikrintas pagal griežtus kokybės kontrolės reikalavimus, veiksmingai ir ilgai jums tarnaus.

Prieš pradėdami naudoti šį gaminį, perskaitykite šią instrukciją ir išsaugokite ją, kad galėtumėte ja pasinaudoti ateityje. Jeigu atiduotumėte šį gaminį kam nors kitam, kartu atiduokite ir šią naudojimo instrukciją.

Naudojimo instrukcija padės jums greitai ir saugiai naudoti šį gaminį.

- Prieš sumontuodami ir pradėdami naudoti šį gaminį, perskaitykite šį vadovą.
- Būtina perskaitykite saugos instrukciją.
- Laikykite šį vadovą lengvai pasiekiamoje vietoje, nes juo dar gali tekti pasinaudoti.
- Perskaitykite su šiuo gaminiu pateiktus dokumentus.

Atsiminkite, kad ši naudojimo instrukcija taip pat gali būti taikytina keletui kitų modelių. Šioje instrukcijoje nurodyta, kuo skiriasi įvairūs modeliai.

Įveskite šias svetaines **docs.whirlpool.eu** & **parts-selfservice.europeanappliances.com**

INFORMACIJA



ENERG



SUPPLIER'S NAME

MODEL IDENTIFIER

→ (*)

A

A

Produkto duomenų bazėje saugomą modelio informaciją galima pasiekti užėjus į nurodytą svetainę ir suradus jūsų modelio identifikatorių (*), esantį energijos etiketėje.

<https://eprel.ec.europa.eu/>

<u>1 Aplinkosaugos instrukcijos</u>	<u>3</u>
<u>2 Šaldytuvas</u>	<u>4</u>
<u>3 Įrengimas</u>	<u>5</u>
3.1. Tinkamas įrengimas pastatymo vieta	5
3.2. Kojelių suregulavimas	5
3.3. Elektros prijungimas	5
<u>4 Paruošimas</u>	<u>7</u>
<u>5 Gaminio valdymas</u>	<u>8</u>
5.1. Apšvietimo lemputės pakeitimas	10
5.2. Durų atidarymo krypties pakeitimas	10
5.3. Įspėjimas apie atidarytas dureles	10
5.4. Pieno produktų (laikymo šaltai) skyrius..	10

5.5. Dėžė daržovėms	10
5.6. Kvapų naikinimo modulis (FreshGuard)	10
5.7. Daržovių skyrius su drėgmės valdymu (EverFresh+)	11
5.8. Šviežių maisto produktų užšaldymas	12
5.9. Šaldytų maisto produktų laikymo rekomendacijos	12
5.10. Gilaus užšaldymo duomenys	12
5.11. Maisto produktų sudėjimas	13
5.12. AeroFlow	13
<u>6 Techninė priežiūra ir valymas</u>	<u>14</u>
<u>7 Triukčių šalinimas</u>	<u>15</u>

1 Aplinkosaugos instrukcijos

1.1. WEEE Direktyvos ir senų gaminių išmetimo taisyklių atitiktis:



Šis gaminys atitinka ES WEEE Direktyvą (2012/19/ES). Šis gaminys paženklintas elektros ir elektroninės įrangos klasifikavimo (WEEE) ženklu.

Šis simbolis rodo, kad pasibaigus šio gaminio eksploatavimo laikui negalima jo išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis.

Naudotas prietaisas turi būti pristatytas į oficialų surinkimo punktą elektrinių ir elektroninių prietaisų perdirbimui. Norėdami rasti tuos surinkimo punktus, prašome susisiekti su vietos institucijomis ar su pardavėju, iš kurio prietaisas buvo pirktas. Kiekvienas namų ūkis atlieka svarbų vaidmenį panaudojant ir perdirbant senus prietaisus. Tinkamas naudoto prietaiso išmetimas padeda išvengti neigiamų padarinių aplinkai ir žmonių sveikatai.

1.2. RoHS direktyvos atitiktis

Jūsų įsigytas gaminys atitinka ES RoHS Direktyvą (2011/65/ES). Jame nėra šioje Direktyvoje nurodytų kenksmingų ir draudžiamų medžiagų.

1.3. Informacija apie pakuotę



Šio gaminio pakavimo medžiagos pagamintos iš pakartotinai panaudojamų medžiagų, atsižvelgiant į mūsų Nacionalinius

aplinkosaugos reglamentus. Neišmeskite pakavimo medžiagų kartu su kitomis buitinėmis atliekomis arba kitomis šiukšlėmis. Išmeskite pakavimo medžiagas į tam skirtą vietos atliekų surinkimo punktą.

1.4. Techninė informacija apie „Bluetooth + Wi-Fi“.

Dažnių juosta:	2,4 GHz („Wi-Fi“ arba „Bluetooth“ funkcija)
Maks. perduodama galia:	< 100 mW („Wi-Fi“ arba „Bluetooth“ funkcija)
Programinės įrangos informacija:	Quartz_WiFi.XXX

SUPAPRASTINTA ES ATITIKTIES DEKLARACIJA:

Šiuo dokumentu Arçelik A.Ş. pareiškia, kad radijo ryšio įrenginiai atitinka Direktyvą 2014/53/ES.

Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galima rasti šiuo interneto adresu:

<https://docs.emeappliance-docs.eu>

Šis gaminys renka ir perduoda naudojimo duomenis, kai yra prijungtas prie interneto (pvz., temperatūros nustatymus, naudojimo trukmę, klaidų kodus ir t. t.). Pagal ES duomenų įstatymą (Reglamentą ES 2023/2854) turite teisę susipažinti su šiais

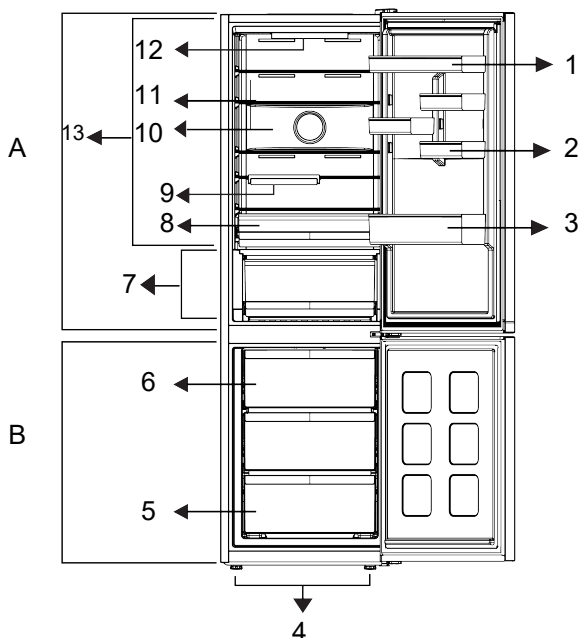
duomenimis ir juos tvarkyti.

Daugiau informacijos apie tai, kokie duomenys renkami, kaip jie naudojami ir kaip juos pasiekti, rasite apsilankę šiuo

adresu:

www.homewhiz.com/eu-data-act-policy

2 Šaldytuvas



- | | |
|----------------------------------|-----------------------------|
| 1. *Pritaikomos durų lentynos | 7. *Šviežias maistas |
| 2. *Kiaušinių dėklas | 8. *Daržovių skyrius |
| 3. *Butelių lentyna | 9. *Foldable Bottle Rack |
| 4. *Reguliuojama priekinė kojėlė | 10. *Ventiliatorius |
| 5. * Šaldiklio kamera | 11. *Reguliuojamos lentynos |
| 6. *Ledo konteineris | 12. *Apšvietimo lemputė |
| | 13. *Šaldymo skyrius |

***Pasirinktinai:** šioje instrukcijoje pateikiamos iliustracijos yra sąlyginės ir gali skirtis nuo konkretaus jūsų prietaiso. Jei jūsų prietaise tokių dalių nėra, informacija apie jas taikoma kitiems prietaiso modeliams.

***Gali būti ne visuose modeliuose**

Šiame eksploatavimo vadove pateikti paveikslėliai yra orientacinio pobūdžio; gali būti, kad jie tiksliai nevaizduoja jūsų turimo gaminio. Jei jūsų įsigytame gaminyje nėra aprašomų dalių, tai reiškia, jog tai taikoma kitiems modeliams.

3 Įrengimas

Pirmiausia perskaitykite Saugos instrukciją!

3.1. Tinkamas įrengimas pastatymo

vieta

Dėl prietaiso įrengimo, kreipkitės į įgalioją tarnybą. Norėdami paruošti gaminį naudojimui, vadovaukitės vartotojo vadove pateikta informacija ir įsitikinkite, kad elektros ir vandens instaliacija yra tinkamos. Jei to užtikrinti nepavyksta, susisieki su kvalifikuotu elektriку ir techniku, kad atliktų visus reikalingus darbus.

	DĖMESIO: Gamintojas neatsako už žalą, kuri gali atsirasti dėl procedūrų, kurias atliko neįgalioji asmenys.
	DĖMESIO: Įrengimo metu prietaisas privalo būti išjungtas iš maitinimo. Priešingu atveju, yra mirties ir rimto sužeidimo pavojus!
	DĖMESIO: Jei patalpos, kurioje turi būti gaminys, durų tarpas yra toks nedidelis, kad prietaisas pro jas netilptų, išimkite patalpos duris ir praneškite prietaisą pro duris, pasukdami jį šonu; jei tai nepadeda, kreipkitės į įgalioją techninės priežiūros centrą.

- Tam, kad nekiltų vibracija, gaminį statykite ant lygaus grindų paviršiaus.
- Įrenkite gaminį mažiausiai 30 cm atstumu nuo šilumos šaltinių, tokių kaip viryklės, orkaitės, šildytuvai ir radiatoriai, ir mažiausiai 5 cm atstumu nuo elektrinių orkaitių.
- Produktas negali būti veikiamas tiesioginiu

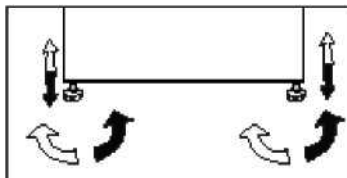
saulės spindulių ir laikomas drėgnose patalpose.

- Siekiant efektyvaus gaminio veikimo, aplink jį turi būti tinkama oro ventiliacija. Jei gaminį ketinate statyti į nišą sienoje, palikite bent 5 cm atstumą nuo lubų ir šoninių sienų.

- Palikite bent 5 cm atstumą oro cirkuliacijai tarp galinės prietaiso pusės ir sienos, kad išvengtumėte kondensato ant galinio gaminio skydelio.
- Kad gaminys veiktų našiai, reikalinga tinkama oro cirkuliacija. Jei gaminys bus statomas į nišą, nepamirškite palikti bent 5 cm tarpo tarp gaminio ir lubų, galinės ir šoninių sienų.
- Jei gaminys bus statomas į nišą, nepamirškite palikti bent 5 cm tarpo tarp gaminio ir lubų, galinės ir šoninių sienų. Patikrinkite, ar galinės sienos tarpo apsaugos komponentas (jei pateikiamas su gaminiu) yra savo vietoje. Jei apsaugos komponento nėra arba jis pamestas ar nukritęs, pastatykite gaminį taip, kad tarp galinio gaminio paviršiaus ir patalpos sienos liktų bent 5 cm tarpas. Tarpas tarp galinės sienelės yra svarbi efektyviam prietaiso veikimui.

3.2. Kojelių suregulavimas

Jei po įrengimo prietaisas stovi nestabiliai, sureguliuokite kojeles priekyje pasukdami jas į kairę ar dešinę.



3.3. Elektros prijungimas

	DĖMESIO: Nejunkite per ilginimo laidus ar daugintuvus.
	DĖMESIO: Pažeistas maitinimo kabelis turi būti pakeistas įgaliosios techninės priežiūros centro.
	Jei du šaldytuvai įrengiami vienas šalia kito, tarp jų turi būti mažiausiai 4 cm atstumas.

Installation

- Mūsų įmonė neprisiima atsakomybės už nuostolius, kurie atsiras, jei prietaisas bus naudojamas be įžeminimo ir elektros prijungimo pagal nacionalinius reikalavimus.
- Po įrengimo maitinimo kabelio kištukas turi būti lengvai pasiekiamas.
- Tarp gaminio ir sieninio elektros lizdo nedėkite ilgintuvų ar lizdų daugintuvų.

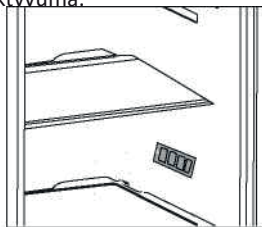
Dėmesio - karštas paviršius!

Šoninėse prietaiso sienelėse yra įrengti šaltnešio vamzdeliai, kad būtų geresnis aušinimo sistemos veikimas. Aukštos temperatūros šaltnešis gali tekėti per tas sritis, ko pasekoje šoninių sienelių paviršius gali įkaisti. Tai normalu ir tai nereikalauja jokio techninio aptarnavimo. Prašome būti atsargiems liečiant tas sritis.

4 Paruošimas

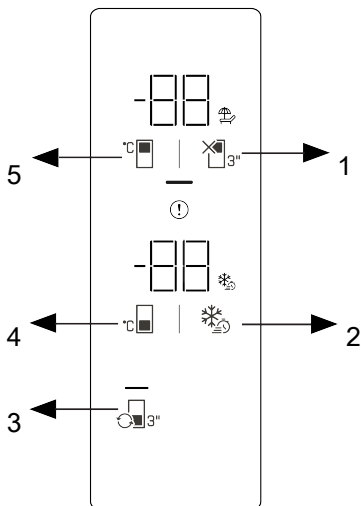
Pirmiausia perskaitykite Saugos instrukciją!

- Laisvai pastatomam prietaisui; „šis šaldymo aparatas nėra skirtas naudoti kaip montuojamas prietaisas.
 - Šaldytuvą reikia įrengti mažiausiai 30 cm atstumu nuo šilumos šaltinių, pavyzdžiui, viryklės viršaus, orkaitių, centrinio šildymo radiatorių bei viryklių, ir mažiausiai 5 cm atstumu nuo elektrinių orkaitių; nestatykite jo tiesioginiuose saulės spinduliuose.
 - Patalpos, kur įrengsite šaldytuvą temperatūra turėtų būti mažiausiai +5 laipsniai šilumos. Nerekomenduojama šaldytuvo naudoti vėsesnėmis sąlygomis, atsižvelgiant į jo efektyvumą.
 - Rūpinkitės šaldytuvo vidaus švara.
 - Jei du šaldytuvai įrengiami vienas šalia kito, tarp jų turi būti mažiausiai 2 cm atstumas.
 - Šaldytuvą pradėję eksploatuoti pirmą kartą, pirmąsias šešias valandas prašom paisyti tokių instrukcijų:
 - Nedarinėkite dažnai durelių.
 - Jis turi būti eksploatuojamas tuščias, be jokio maisto jame.
 - Neatjunkite šaldytuvo nuo elektros tinklo. Jei nutrūktų elektros tiekimas, žr. skyriuje „Kokių veiksmų imtis prieš iškviečiant įgaliotus aptarnavimo specialistus“ pateiktus įspėjimus.
 - Originalias pakuotės medžiagas ir putplastį derėtų saugoti ateičiai, jei šaldytuvą prireiktų transportuoti arba perkelti.
 - Su šaldymo skyriumi pateikti krepšeliai / stalčiai turi būti naudojami, siekiant sumažinti energijos sąnaudas ir siekiant užtikrinti geresnes laikymo sąlygas.
 - Maisto sąlytis su temperatūros jutikliu šaldiklio skyriuje gali padidinti prietaiso energijos sąnaudas. Todėl turi būti vengiama bet kokio kontaktas su jutikliu(-iais).
- Kai kuriuose modeliuose prietaisų skydelis automatiškai išsijungia praėjus 1 minutei po durelių uždarymo. Duris atidarius ar paspaudus bet kurį mygtuką, jis vėl bus iš naujo aktyvuotas.
 - Dėl temperatūros pokyčių atidarius/uždarius prietaiso dureles jo eksploatacijos metu durų/korpuso lentynų ir stiklinių indų susidarantis kondensatas yra normalus reiškinys.
 - Kadangi karštas ir drėgnas oras tiesiogiai neįsiskverbia į produktą, jei durys uždarytos, produktas optimizuosis sąlygomis, kurių pakanka maistui apsaugoti. Funkcijos ir komponentai, tokie kaip kompresorius, ventiliatorius, šildytuvas, atitirpinimas, apšvietimas, ekranas ir t. t., veikia tik pagal poreikį sunaudoti minimalų energijos kiekį tokiomis aplinkybėmis.
 - Jei stiklines lentynas gali būti išdėstytos keletu būdu, jas reikėtų išdėstyti taip, kad nebūtų užblokuotos galinės sienelės oro išleidimo angos, pageidautina, kad oro išleidimo angos liktų po stikline lentyna. Ši kombinacija gali padėti užtikrinti oro cirkuliaciją ir energijos efektyvumą.



5 Gaminio valdymas

Gaminio valdymo skydelis



1 * Aušinimo kameros išjungti (atostogų) nustatymo mygtukas

3 * Skyriaus konvertavimo rakt

5 * Aušinimo kameros temperatūr nustatymo mygtukas

2 * Greito užšaldymo rakt

4 * Šaldiklio skyriaus temperatūr nustatymo mygtukas

Visų pirma, perskaitykite „saugumo instrukcijų“ skyrių.

Garsinės ir regos funkcijos indikatorių skydelyje padės jums naudotis šaldytuvu.

***Pasirinktinai:** Rodomos funkcijos yra neprivalomos, jūsų prietaiso indikatorius skydelyje esančių funkcijų forma ir vieta gali skirtis.

1. Aušinimo kameros išjungti

(atostogų) nustatymo mygtukas 

Norėdami įjungti atostogų režimą, 3 sekundėms paspauskite mygtuką. Įjungiamas atostogų režimas ir šviečia atostogų simbolis. Aušintuvo skyriaus temperatūros indikatoriuje rodoma „-“ išraiška, o aušintuvo skyrius nevykdo aktyvaus aušinimo režimo. Kai aktyvi ši funkcija, maisto netinka laikyti aušintuvo skyriuje. Kiti skyriai ir toliau aušins pagal anksčiau nustatytas temperatūras. Norėdami režimą išjungti, 3 sekundėms paspauskite mygtuką.

2. Greito užšaldymo rakt



Paspaudus greitojo užšaldymo mygtuką, turi užsidegti greito užšaldymo simbolis ir įjungti greito užšaldymo funkciją. Šaldiklio skyriaus temperatūra nustatyta -27 °C. Norėdami atšaukti funkciją, dar kartą paspauskite mygtuką. Greito šaldymo funkcija automatiškai bus atšaukta po 24 valandų. Jei norite užšaldyti didelį kiekį šviežių maisto produktų, paspauskite greito užšaldymo mygtuką prieš sudėdami produktus į šaldiklį.

3. Skyriaus konvertavimo rakt

Kai 3 sekundes paspaudžiamas skyriaus konvertavimo mygtukas, šaldiklio skyrius atitinkamai persijungia iš aušintuvo, išjungimo ir šaldiklio režimų. Kai jis naudojamas kaip aušintuvo skyrius, skyriaus temperatūra nustatoma kaip 4 °C. OFF režimu skyriaus temperatūros indikatorius turi rodyti „-“.

4. Šaldiklio skyriaus temperatūrą nustatymo mygtukas

Temperatūra nustatoma aušinimo kamerali. Paspaudus mygtuką, aušintuvo skyriaus temperatūra gali būti nustatyta -18 °C, -20 °C, -22 °C, and -24 °C val-ues.

5. Aušinimo kameros temperatūrą nustatymo mygtukas

Temperatūra nustatoma šaldiklio kamerali. Paspaudus mygtuką, galima nustatyti 8 °C, 6 °C, 4 °C, and 2 °C.

5.1. Apšvietimo lemputės pakeitimas

Jei reikia pakeisti šaldytuvo apšvietimo lemputę / šviesos diodą, kreipkitės į artimiausią įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.

Šiame prietaise naudojama(-os) lemputė(-ės) netinka kambario apšvietimui. Šios lemputės tikslas padėti vartotojui saugiai ir patogiai išdėlioti maisto produktus šaldytuve/ šaldiklyje. Šiame prietaise naudojamos lempos turi atlaikyti ekstremalias sąlygas, pavyzdžiui, žemesnę nei -20 °C temperatūrą.

5.2. Durų atidarymo krypties pakeitimas

Šaldytuvo durų atidarymo kryptį galima pakeisti pagal vietą, kurioje statysite šį buitinį prietaisą. Jei reikia, susisiekiame su artimiausia įgaliotąja techninio aptarnavimo tarnyba.

5.3. Įspėjimas apie atidarytas dureles

Atidarius šio gaminio šaldiklio kameros dureles ir palikus jas atidarytas tam tikrą laiką, pasigirs įspėjamasis garso signalas. Paspauskite bet kurį valdymo skydelio mygtuką arba uždarius dureles, šis įspėjamasis garso signalas nutilis.

5.4. Pieno produktų (laikymo šaltai) skyrius

Šiame šaldytuvo skyriuje yra žemesnė temperatūra. Naudokite šį skyrių delikatesams (saliamiui, dešrelėms, pieno produktams ir kt.), kuriems reikalinga žemesnė laikymo temperatūra, arba greito vartojimo mėsos, vištienos ar žuvies produktams laikyti. Šiame skyriuje nerekomenduojama laikyti vaisius ir daržoves.

5.5. Dėžė daržovėms

Šio šaldytuvo dėžė daržovėms specialiai sukurta taip, kad joje laikomos daržovės liktų šviežios ir neprarastų savo natūralios drėgmės. Tam aplink dėžę daržovėms intensyviau cirkuliuoja vėsūs oras. Prieš išimdami dėžę daržovėms, pirmiausia išimkite prieš ją esančias durių lentynas.

5.6. Kvapų naikinimo modulis (FreshGuard)

Kvapų naikinimo modulis greitai pašalina blogus kvapus šaldytuve prieš jiems prasiskverbiant į paviršius. Dėl šio modulis, kuris yra tvirtinamas prie šviežio maisto skyriaus viršutinės sienelės, blogi kvapai išnyksta, kol oras aktyviai praleidžiamas pro kvapų filtrą. Tada filtro išvalytas oras vėl išleidžiamas į šviežio maisto skyrių. Tokiu būdu nepageidaujami kvapai, atsirandantys laikant maisto produktus šaldytuve, pašalinami prieš jiems prasiskverbiant į paviršius. Tai įvyksta dėl modulyje integruoto ventiliatoriaus, šviesos diodo ir kvapų sulaikymo filtro. Naudojant kasdien, kvapų naikinimo modulis reguliariai įsijungs automatiškai. Norint išlaikyti efektyvų veikimą, kvapų naikinimo modulis filtrą rekomenduojama keisti kas 5 m. įgaliotajame techninės priežiūros centre. Dėl modulyje integruoto ventiliatoriaus, veikimo metu girdimas garsas yra normalus. Jei šviežio maisto skyrių atidarysite moduliui veikiant, ventiliatorius trumpam sustos ir vėl įsijungs po tam tikro laiko, uždarius dureles. Dingus elektrai, kvapų naikinimo modulis įsijungs ir veiks toliau, kai elektros tiekimas bus atkurtas.

stiprių aromatų pasižymintį maisto produktus (pvz., sūrį, alyvuoges ir kulinarijos produktus) rekomenduojama laikyti jų originalioje pakuotėje, sandariai uždarytus, kad susimaišius įvairių maisto produktų kvapams šaldytuve nepasklistų blogas kvapas. Be to, rekomenduojama kuo greičiau iš šaldytuvo išimti sugedusius produktus, kad nesugestų kiti maisto produktai ir nesusidarytų blogas kvapas.

5.7. Daržovių skyrius su drėgmės valdymu (EverFresh+)

* Gali būti ne visuose modeliuose

Esant drėgmės valdymo funkcijai, valdomi daržovių ir vaisių drėgmės rodikliai, todėl produktai ilgiau išlieka švieži. Lapinės daržovės, pvz., salotas, špinatus ir panašias greitai džiuštančias daržoves, rekomenduojama daržovių dėžėje laikyti ne šaknimis žemyn, o horizontaliai. Dėdami daržoves, sunkias ir tvirtas daržoves dėkite apačioje, o lengvas ir minkštas – ant viršaus, atsižvelgdami į konkretų daržovių svorį. Dėdami daržoves į daržovių dėžę, išimkite jas iš plastikinių maišelių. Jei paliksite daržoves plastikiniuose maišeliuose, jos greitai supus. Jei nenorite, kad daržovės liestųsi, naudokite tokias higieniškas poringas pakavimo medžiagas, kaip popierius. Nedėkite daug etileno dujų išskiriančių vaisių (pvz., kriaušių, abrikosų, persikų ir ypač obuolių) į tą pačią daržovių dėžę kartu su kitomis daržovėmis ir vaisiais. Dėl šių vaisių išskiriamų etileno dujų kitos daržovės ir vaisiai gali greičiau sunokti ir sugesti. Norėdami vaisius ir daržoves laikyti idealiomis drėgmės sąlygomis, galite

pakeisti daržovių skyriaus skląščio vietą. Jei laikomi tik vaisiai ir daržovės, nustatykite skląstį į vaisius; jei laikomos tik daržovės, nustatykite skląstį į daržoves, jei laikote mišrius produktus, nustatykite skląstį į mišrų nustatymą.

5.8. Šviežių maisto produktų užšaldymas

- 8 valandos prieš šviežių maisto produktų užšaldymą suaktyvinkite Greito užšaldymo funkciją.
- Šviežių maisto produktų užšaldymas prailgins laikymo šaldiklio skyriuje laiką.
- Siekiant išsaugoti maisto kokybę, į šaldiklio skyrių įdėtus maisto produktus reikia užšaldyti kaip įmanoma greičiau, tam naudokite greitąjį užšaldymą.
- Supakuokite maisto produktus oro nepralaidžiuose maišeliuose ir sandariai uždarykite.
- Įsitikinkite, kad prieš dėdami

maisto produktus į šaldiklio skyrių, juos supakavote. Vietoj tradicinio pakavimo popieriaus naudokite šaldiklio laikiklius, foliją ir drėgmei atsparų popierių, plastikinius maišelius ar panašias pakavimo priemones.

	Ledas šaldiklio skyriuje tirpsta automatiškai.
--	--

- Kiekvieną maisto produktų pakuotę pažymėkite data ant pakuotės, prieš ją užšaldant. Taip bus lengviau atskirti kiekvienos pakuotės šviežumą. Anksčiausiai supakuotus maisto produktus laikykite priekyje, kad juos sunaudotumėte pirmiausiai.
- Užšaldyti maisto produktai turi būti naudojami iš karto po atitirpinimo ir neturėtų būti vėl užšaldomi.
- Vienu metu neišimkite pernelyg didelio maisto kiekio.

5.9. Šaldytų maisto produktų laikymo rekomendacijos

Skyriaus temperatūra turi būti nustatyta bent -18°C.

1. Maisto produktus sudėkite į šaldiklį kaip įmanoma greičiau, kad išvengtumėte atšilimo.
2. Prieš užšaldydami, patikrinkite „Galiojimo datą“ ant pakuotės, kad įsitikintumėte, jog produkto galiojimo data nėra pasibaigusi.
3. Įsitikinkite, kad maisto produktų pakuotė yra nepažeista.

Šaldiklio skyriaus temperatūros nustatymas	Vėsinimo skyriaus temperatūros nustatymas	Duomenys
-18°C	4°C	Tai numatyta, rekomenduojama nuostata.
-20, -22 arba -24 °C	4°C	Šias nuostatas rekomenduojama nustatyti tada, kai aplinkos temperatūra viršija 30°C.
Greitas užšaldymas	4°C	Šią nuostatą naudokite, kai per trumpą laiką norite užšaldyti maisto produktus. Procesui pasibaigus, gaminyje grįš į savo padėtį.
-18°C ar šalčiau	2°C	Naudokite šiuos nustatymus, jei manote, kad šaldymo skyrius nėra pakankamai šaltas dėl aplinkos temperatūros ar dėl dažnai darinėjamų durelių.

5.10. Gilaus užšaldymo duomenys

Pagal IEC 62552 standartus, šaldiklio talpa turi būti tokia, kad būtų galima užšaldyti 4,5 kg maisto produktų -18°C ar žemesnėje temperatūroje per 24 valandas kiekvienam 100 litrui šaldiklio skyriaus tūriui. Ilgesnį laikotarpį maisto produktai gali būti laikomi tik esant -18°C ar žemesnei temperatūrai. Maisto produktus ištisus mėnesius galite išlaikyti šviežius (naudojant gilaus užšaldymo funkciją ar esant žemesnei nei 18°C temperatūrai). Užšaldyti maisto produktai neturi liestis su jau užšaldytu maistu, kad būtų išvengta dalinio

atitirpimo. Norėdami prailginti šaldyto maisto laikymo laiką, apvirkite daržoves ir filtruokite vandenį. Išfiltravę maistą sudėkite į sandarias pakuotes ir sudėkite į šaldiklį. Bananai, pomidorai, salotos, salierai, virti kiaušiniai, bulvės ir panašūs maisto produktai netinkami šaldyti. Jei šis maistas supus, tai turės tik neigiamos įtakos maistinėms vertėms ir valgymo savybėms. Apie puvimo sukeltą pavojų žmogaus sveikatai net nekalbama.

Gaminio valdymas

5.11. Maisto produktų sudėjimas

Šaldiklio skyriaus lentynos	Ivairūs šaldyti maisto produktai, įvairi mėsa, žuvis, ledai, daržovės ir kt.
Vėsinimo skyriaus lentynos	Maisto produktai induose, uždengti lėkštė ir uždengtuose dėkluose, kiaušiniai (uždengtame dėkle)
Vėsinimo skyriaus durelių lentynos	Smulkūs ir supakuoti maisto produktai bei gėrimai
Daržovių dėžė	Vaisiai ir daržovės
Šviežio maisto skyrius	Delikatesai (pusryčių maistas, greito vartojimo mėsos produktai)

5.12. AeroFlow

Tai oro paskirstymo sistema, kuri užtikrina tolygų temperatūros pasiskirstymą. Oro cirkuliacijos dėka šviežio maisto laikymo skyriuje palaikomas vienodas temperatūros pasiskirstymas, o temperatūros svyravimai išlieka maži. Tiesioginis oro pūtimas į maistą nevyksta, todėl sumažinamas drėgmės praradimas. Tai padeda išlaikyti šviežio maisto skyriuje laikomo maisto šviežumą. Tokiu būdu maistas laikomas pastovesnėje temperatūroje ir sumažinamas jo kontaktas su oru. Taip išvengiama maisto džiūvimo ir susitraukimo dėl drėgmės netekimo, o šviežumas išlieka ilgiau.

6 Techninė priežiūra ir valymas

Prieš valymą rekomenduojama išjungti buitinį prietaisą iš maitinimo tinklo.

Buitinio prietaiso skyrių nuvalykite drungnu vandeniu, o po to sausai iššluostykite.

Šaldytuvo vidui valyti naudokite drėgną nuspaustą skudurėlį, sudrėkintą tirpale, pagamintame ištirpinus vieną arbatinį šaukštelį sodos (bikarbonato) vienoje pintoje (0,57 litro) vandens; po to sausai iššluostykite.

Žiūrėkite, kad į lemputės korpusą ir kitus elektros elementus nepatektų vandens.

Jeigu ketinate ilgam nenaudoti buitinio prietaiso, išjunkite jį ir išimkite visą maistą, išvalykite jį ir palikite dureles pravertas.

Reguliariai patikrinkite, ar durelių tarpikliai yra švarūs ir ant jų nėra maisto dalelių.

Norėdami ištraukti durelių lentynas, išimkite visus daiktus ir po to paprasčiausiai patraukite durelių lentyną į viršų nuo pagrindo.

Plastikinių paviršių apsauga

Į šaldytuvą nedėkite skysto aliejaus ar aliejuje virto maisto neuždarytuose induose, nes tokie produktai pažeis šaldytuvo plastikinius paviršius. Jei aliejus išsilieja ant plastikinių paviršių arba juos sutepa, užterštą vietą iš karto nuvalykite ir nuplaukite šiltu vandeniu.

7 Trikčių šalinimas

Prieš kreipdamiesi į aptarnavimo tarnybą, prašom peržiūrėti šį sąrašą. Šaldytuvas taupys ir laiką, ir pinigus. Šiame sąraše pateikiamos dažniausiai pasitaikančios problemos, kurios nėra susijusios su pagaminimo arba naudojamų medžiagų broku. Kai kurių čia aprašytų funkcijų jūsų įsigytame gaminyje gali nebūti.

Šaldytuvas neveikia.

- Netinkamai į elektros lizdą įkištas kištukas. >>> Tvirtai įkiškite kištuką į elektros lizdą.
- Perdegė lizdo, į kurį yra įjungtas šaldytuvas, saugiklis arba maitinimo tinklo saugiklis. >>> Patikrinkite saugiklį.

Kondensacija ant šaldytuvo (skyrių MULTIZONE, COOL CONTROL ir FLEXI ZONE) šoninių sienų.

- Durelės buvo pernelyg dažnai darinėjamos. >>> Stenkitės dažnai nedarinėti šaldytuvo durelių.
- Labai drėgnas aplinkos oras. >>> Neįrenkite šaldytuvo drėgnoje patalpoje.
- Atviruose induose laikomi skysti maisto produktai. >>> Nelaikykite skystų maisto produktų atviruose induose.
- Neuždarytos šaldytuvo durelės. >>> Uždarykite šaldytuvo dureles.
- Termostatas nustatytas ties labai žemos temperatūros nuostata. >>> Nustatykite termostatą ties tinkamu šaldymo lygiu.

Neveikia kompresorius

- Įvykus staigiam energijos tiekimo pertrūkiui, iššoks kompresoriaus terminis saugiklis, arba, jei šaldytuvo slėgis aušinamojoje sistemoje nesubalansuotas, įsijungia išjungiklis. Šaldytuvas pradės veikti maždaug po 6 minučių. Jei praėjus šiam periodui, šaldytuvas neįsijungia, kreipkitės į aptarnavimo tarnybą.
- Vyksta šaldytuvo atšildymo ciklas. >>> Tai normalus visiškai automatinio atšildymo šaldytuvo veikimas. Atšildymo ciklas vyksta periodiškai.
- Šaldytuvo laido kištukas neįkištas į maitinimo lizdą. >>> Patikrinkite, ar kištukas gerai įkištas į lizdą.

- Netinkamai nustatyta temperatūra. >>> Pasirinkite tinkamą temperatūros vertę.
- Nutrūko elektros tiekimas. >>> Atsiradus elektrai, šaldytuvas vėl veikia įprastu režimu.

Šaldytuvui pradėjus veikti, jis veikia triukšmingai.

- Šio šaldytuvo darbo našumo savybės gali kisti, atsižvelgiant į aplinkos temperatūros pokyčius. Tai normalu ir nėra gedimas.

Šaldytuvas dažnai įsijungia arba ilgą laiką veikia.

- Galbūt naujas gaminyje platesnis už ankstesnįjį. Didesni šaldytuvai veikia ilgesnį laiką.
- Galbūt patalpoje yra aukšta temperatūra. >>> Esant karštam aplinkos orui, gaminyje gali veikti ilgiau nei įprastai.
- Galbūt šaldytuvas neseniai prijungtas arba į jį neseniai sudėta maisto produktų. >>> Jeigu šaldytuvas buvo neseniai prijungtas prie elektros tinklo arba į jį neseniai buvo pridėta maisto, nustatytai temperatūrai pasiekti gali prireikti daugiau laiko. Tai normalu.
- Galbūt į šaldytuvą neseniai įdėta daug karštų maisto produktų. >>> Į šaldytuvą nedėkite karštų maisto produktų.
- Galbūt buvo dažnai atidarinėjamos durelės arba jos buvo ilgą laiką paliktos atviros. >>> Į šaldytuvą pateko šilto oro, todėl šaldytuvas ilgiau veikia.
- Dažnai neatidarinėkite durelių.
- Gali būti, kad šaldiklio arba šaldytuvo skyriaus durelės buvo paliktos atidarytos. >>> Patikrinkite, ar gerai uždarėte dureles.
- Šaldytuve nustatyta labai žema temperatūra. >>> Nustatykite aukštesnę šaldytuvo temperatūrą ir palaukite, kol ši temperatūra bus pasiekta.
- Gali būti, kad užsiteršė, susidėvėjo, buvo pažeistas arba blogai priglunda šaldytuvo arba šaldiklio durelių tarpiklis. >>> Tarpiklį nuvalykite arba pakeiskite. Dėl pažeisto tarpiklio šaldytuvas ilgiau veikia, kad būtų palaikoma esama temperatūra.

Trikčių šalinimas

Šaldiklio temperatūra labai žema, tačiau šaldytuvo skyriaus temperatūra normali.	Ant šaldytuvo sudėti daiktai gali kelti triukšmą. >>> Nuimkite nuo šaldytuvo visus daiktus.
Šaldiklyje nustatyta labai žema vertė. >>> Nustatykite aukštesnę šaldiklio temperatūrą ir patikrinkite.	Iš šaldytuvo sklinda garsai, panašūs į skysčio tekėjimą, purškimą ir pan.
Šaldytuvo temperatūra labai žema, tačiau šaldiklio skyriaus temperatūra normali.	Šaldytuvą veikia jo viduje cirkuliuojant skysčio ir dujų srautams. Tai normalu ir nėra gedimas.
Šaldytuve nustatyta labai žema temperatūros vertė. >>> Nustatykite aukštesnę šaldytuvo temperatūrą ir patikrinkite.	Šaldytuvą kelia švilpesio garsą.
Šaldytuvo skyriaus stalčiuose laikomi maisto produktai sušąla.	Norint, kad šaldytuvą šaldytų, jame naudojami ventiliatoriai. Tai normalu ir nėra gedimas.
Šaldytuve nustatyta labai aukšta vertė. >>> Nustatykite žemesnę šaldytuvo temperatūros vertę ir patikrinkite.	Kondensacija ant vidinių šaldytuvo sienų.
Temperatūra šaldytuve arba šaldiklyje labai žema.	- Aplendėjimas ir kondensacija didėja esant karštam ir drėgnam orui. Tai normalu ir nėra gedimas. - Galbūt buvo dažnai atidarinėjamos durelės arba jos buvo ilgą laiką paliktos atidarytos. >>> Dažnai nedarinėkite durelių. Uždarykite dureles, jeigu jos yra praviros. - Neuždarytos durelės. >>> Dureles pilnai uždarykite.
- Šaldytuve nustatyta labai aukšta vertė. >>> Šaldytuvo skyriaus temperatūros nuostata daro poveikį šaldiklio temperatūrai. Nustatykite reikiamas šaldytuvo arba šaldiklio temperatūros vertes ir palaukite, kol bus pasiekta tinkama temperatūra. - Galbūt buvo dažnai atidarinėjamos durelės arba jos buvo ilgą laiką paliktos atidarytos. >>> Dažnai nedarinėkite durelių. - Neuždarytos durelės. >>> Dureles pilnai uždarykite. - Šaldytuvą buvo neseniai prijungtas prie elektros tinklo arba jį neseniai buvo pridėta maisto. >>> Tai normalu. Jeigu šaldytuvą buvo neseniai prijungtas prie elektros tinklo arba jį neseniai buvo pridėta maisto, nustatytai temperatūrai pasiekti gali prireikti daugiau laiko. - Galbūt į šaldytuvą neseniai įdėta daug karštų maisto produktų. >>> Į šaldytuvą nedėkite karštų maisto produktų.	Ant šaldytuvo išorės arba tarp durelių susidaro drėgmės.
Vibracija arba triukšmas.	Oras gali būti labai drėgnas; esant drėgnam orui, tai visiškai normalu. Sumažėjus drėgnumui, kondensacija nesusidarys.
Nelygios arba netvirtos grindys. >>> Jei šaldytuvą lėtai judinamas linguoja; išlyginkite jį, sureguliuodami kojeles. Grindys būtinai turi būti lygios ir pakankamai tvirtos, kad išlaikytų šaldytuvą.	Šaldytuve sklinda prastas kvapas.
	- Prietaisas nebuvo reguliariai valomas. >>> Šaldytuvo vidų reguliariai valykite naudodami kempinę, drungnu arba angliarūgšte prisotintu vandeniu. - Gali būti, kad kvapą išskiria kai kurie indai ar pakavimo medžiagos. >>> Naudokite kitą indą arba kitokios rūšies pakavimo medžiagą. - Į šaldytuvą pridėta maisto neuždengtose induose. >>> Maisto produktus laikykite uždaruose induose. Iš neuždengtų indų pasklidę mikroorganizmai gali sukelti nemalonius kvapus. - Išimkite iš šaldytuvo sugedusius produktus arba produktus, kurių galiojimo data yra pasibaigusi.

Trikčių šalinimas

Durėlės neužsidaro.

- Galbūt durelių neleidžia uždaryti maisto produktų pakuotės. >>> Pakuotes, kurios trukdo durėlėms užsidaryti, perkeltkite į kitą vietą.
- Šaldytuvas nelygiai stovi ant grindų. >>> Sureguliuokite kojeles, kad šaldytuvas stovėtų lygiai.
- Nelygios arba netvirtos grindys. >>> Grindys turi būti lygios ir pakankamai tvirtos, kad išlaikytų šaldytuvą.

Užstringa stalčiai.

- Galbūt maisto produktai liečia stalčiaus viršų. >>> Pertvarkykite stalčiuje esančius maisto produktus.

Jei gaminio paviršius yra karštas.

- Gaminiiui veikiant sritis tarp dviejų durelių, šonai ir galinės grotelės gali įkaisti. Tai normalu ir nereikalauja atlikti techninės priežiūros!

ATSISAKYMAS/ ĮSPĖJIMAS

Kai kuriuos (paprastus) gedimus vartotojas gali tinkamai pašalinti be jokių saugumo problemų ar nesaugaus naudojimo, jei jie atliekami laikantis toliau pateiktų nurodymų (žr. skyrių „Savarankiškas taisymas“).

Todėl, jei toliau skyriuje „Savarankiškas taisymas“ nenurodyta kitaip, siekiant išvengti saugos problemų, remontas turi būti atliekamas registruotų profesionalių specialistų. Registruotas profesionalus specialistas yra profesionalus remontininkas, kuriam gamintojas suteikė prieigą prie šio gaminio instrukcijų ir atsarginių dalių sąrašo pagal metodus, aprašytus teisės aktuose pagal Direktyvą 2009/125/EB.

Tačiau tik techninės priežiūros atstovas (t. y. įgaliotieji profesionalūs remontininkai), su kuriais galite susisiekti telefono numeriu, nurodytu vartotojo vadove/garantijos kortelėje arba per įgaliotąjį platintoją, gali teikti paslaugas pagal garantijos sąlygas. Todėl atkreipkite dėmesį, kad remontas, atliktas profesionalių remontininkų (kurie nėra gamintojas/pardavėjas įgalioti) panaikina garantiją.

Savarankiškas taisymas

Galutinis vartotojas gali pats taisyti šias atsargines dalis: durų rankenėles, durų vyrius, padėklus, krepšius ir durų tarpiklius (2021 m. kovo 1 d. atnaujintą sąrašą taip pat rasite adresu web.

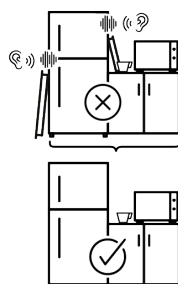
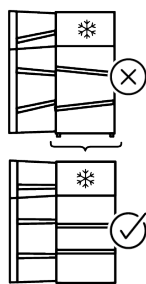
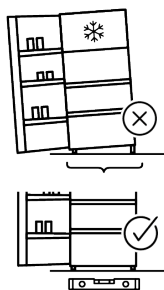
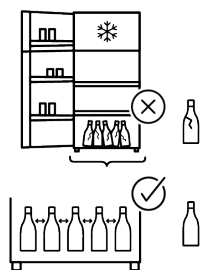
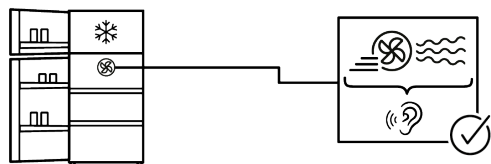
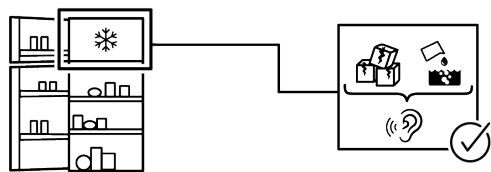
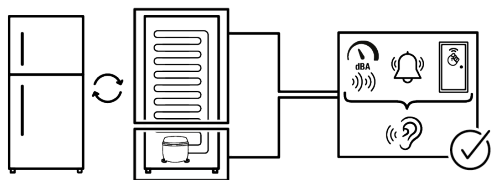
Be to, siekiant užtikrinti gaminio saugumą ir norint išvengti rimto sužalojimo pavojaus, minėtas savarankiškas taisymas turi būti atliekamas vadovaujantis vartotojo vadove pateiktomis savarankiško taisymo instrukcijomis arba pagalba pateikta svetainėje web. Savo saugumui, prieš atlikdami savarankišką taisymą, atjunkite prietaisą iš maitinimo.

Galutiniam naudotojui taisant ar bandant pataisyti dalis, kurios nėra įtrauktos į sąrašą ir (arba) nesilaiko naudotojo vadovuose pateiktų instrukcijų, kaip savarankiškai taisyti arba kurias galima rasti adresu web, gali kilti saugos problemų, kurios nėra priskirtinos gamintojas/pardavėjas, ir tai panaikins gaminio garantiją.

Todėl rekomenduojama, kad galutiniai naudotojai nebandytų atlikti remonto darbų, kurie nepatenka į nurodytą atsarginių dalių sąrašą, tokiais atvejais reikėtų kreiptis į įgaliotus profesionalius specialistus arba registruotus profesionalius remontininkus. Priešingai, tokie galutinių naudotojų bandymai taisyti gali sukelti saugos problemų ir sugadinti gaminį, o taip pat dėl to gali kilti gaisras, potvynis, elektros smūgis ir rimti sužalojimai.

Pavyzdžiui, bet neapsiribojant, įgaliotiems profesionaliems specialistams arba registruotiems profesionaliems remontininkams reikia pavesti atlikti šių dalių remonto darbus: kompresoriaus, aušinimo grandinės, pagrindinės plokštės, keitiklio plokštės, ekrano plokštės ir kt.

Gamintojas/Pardavėjas nėra atsakingas jokia atveju, jei galutinis naudotojas nesilaiko aukščiau pateiktų nurodymų.





TÄNAME, ET OSTSITE WHIRLPOOL TOOTE

Parema tugiteenuse saamiseks registreerige toode aadressil
www.register10.eu



PALUN SKANEERIGE OMA SEADMEL OLEV QR-KOOD, ET SAADA LISATEAVET

Lugege kasutusjuhend kõigepealt läbi.

Lugupeetud klient!

Avaldame lootust, et see toode, mis on toodetud moodsates tehastes ja kontrollitud kõige põhjalikumate kvaliteedikontrolli protseduuridega, teenib teid hästi.

Palume teil enne toote kasutamist kogu kasutusjuhend hoolega läbi lugeda ja alles hoida, et saaksite seda vajaduse korral hiljem kasutada. Kui annate toote kellelegi edasi, andke kaasa ka kasutusjuhend.

See kasutusjuhend aitab teil seadet kasutada kiirelt ja ohutult.

- Enne toote paigaldamist ja kasutamist tutvuge juhendiga.
- Lugege kindlasti läbi ohutusjuhised.
- Hoidke juhendit kättesaadavas kohas, kuna te võite seda ka hiljem vajada.
- Lugege läbi ka muud dokumendid, mis on tootega kaasas.

Pidage meeles, et sama juhend kehtib ka mitme teise mudeli korral. Erinevused mudelite vahel on kasutusjuhendis esile toodud.

Palun sisestage järgmised saidid
**docs.whirlpool.eu & parts-
selfservice.europeanappliances.com**



TEAVE



ENERG



SUPPLIER'S NAME

MODEL IDENTIFIER

→ (*)

A

A

.Tooteandmebaasis säilitatava mudeli kohta käiva teabe juurde pääseb järgmisele veebisaidile sisenedes ja otsides energiamärgiselt oma mudeli identifikaatori (*).

<https://eprel.ec.europa.eu/>

<u>1 Keskkonnajuhised</u>	<u>3</u>
<u>2 Teie külmik</u>	<u>4</u>
<u>3 Paigaldamine</u>	<u>5</u>
3.1. Õige paigalduskoht	5
3.2. Jalgade reguleerimine	5
3.3. Electrical Connection	5
<u>4 Ettevalmistus</u>	<u>7</u>
<u>5 Toote kasutamine</u>	<u>8</u>
5.1. Valgusti vahetamine	9
5.2. Ukse avanemissuuna muutmine	10
5.3. Avatud ukse hoiatus	10
5.4. Piimatoodete (külmhoiustuse) sahtel....	10

5.5. Köögiviljasahtel	10
5.6. Lõhnaeemaldusmoodul (FreshGuard).....	10
5.7. Niiskuskontrollige köögiviljasahtel.....	11
5.8. Värske toidu külmutamine	11
5.9. Soovitused külmutatud toidu hoiustamiseks	11
5.10. Sügavkülma üksikasjad	12
5.11. Toiduainete paigutamine	12
5.12. AeroFlow	13
<u>6 Hooldus ja puhastamine</u>	<u>14</u>
<u>7 Probleemide lahendamine</u>	<u>15</u>

1 Keskkonnajuhised

1.1. Vastavus WEEE Direktiivi ja Toote jäätmekäitlusega:



Seade vastab Euroopa Liidu WEEE direktiivile (2012/19/EL). Seadmel on elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete (WEEE) klassifikatsiooni tähis.

Kasutatud seadme peab tagastama ametlikku taaskasutus ning elektri- ja elektroonikaseadmete kogumispunkti. Nende kogumissüsteemide leidmiseks võtke palun ühendust oma kohaliku võimuga või edasimüüjaga, kust toode osteti. Iga kodumasin mängib vanade seadmete taastamisel ja taaskasutamisel olulist rolli. Õige kasutatud seadmete käitlemine aitab ennetada negatiivseid tagajärgi keskkonnale ning inimtervisele.

1.2. Vastavus RoHS Direktiivile

Seade vastab Euroopa Liidu RoHS-direktiivile (2011/65/EL). See ei sisalda direktiivis mainitud kahjulikke ja keelatud materjale.

1.3. Teave pakendi kohta



Kooskõlas meie riiklike keskkonnaeeskirjadega on toote pakend valmistatud taaskasutatavatest materjalidest.

Keskkonna regulatsioonid. Ärge visake pakkematerjale tavalise olmeprügi või muude jäätmete hulka. Viige need kohaliku omavalitsuse poolt määratud pakendikogumispunkti.

1.4. Tehniline teave Bluetoothi + Wi-Fi kohta

Sagedusriba:	2,4 GHz (Wi-Fi- või Bluetooth-funktsioon)
Max võimsuse ülekandmine:	< 100 mW (Wi-Fi- või Bluetooth-funktsioon)
Tarkvara üksikasjad:	Quartz_WiFi.XXX

LIHTSUSTATUD ELI

VASTAVUSDEKLARATSIOON: Käesolevaga, Arçelik A.Ş. kinnitab, et

raadioseade vastab direktiivile 2014/53/EL. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on saadaval järgmisel internetiaadressil:

<https://docs.emeappliances-docs.eu>

See toode kogub ja edastab

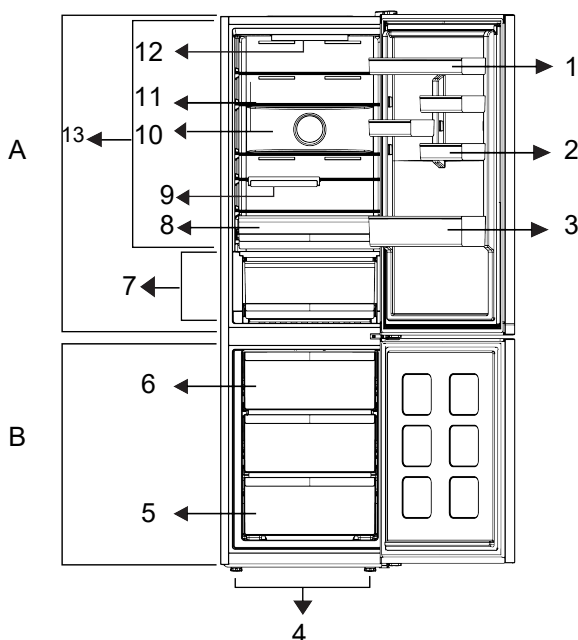
Interneti-ühenduse korral kasutusandmeid (nt temperatuuri seaded, kasutamise kestus, veakoodid jne.). Vastavalt ELi andmeseadusele (määrus (EL) nr

2023/2854) on teil õigus nendele andmetele juurde pääseda ja neid hallata.

Lisateavet selle kohta, milliseid andmeid kogutakse, kuidas neid kasutatakse ja kuidas neile juurde pääseda, leiad aadressilt:

www.homewhiz.com/eu-data-act-policy

2 Teie külmik



- | | |
|-------------------------------|-----------------------------|
| 1. *Reguleeritavad ukseriulid | 7. *Värske toit |
| 2. *Munarest | 8. *Puu- ja juurviljasahtel |
| 3. *Pudeliriid | 9. *Kokkupandav veininõu |
| 4. *Reguleeritavad esijalad | 10. *Ventilaator |
| 5. *Sügavkülmutusamber | 11. *Reguleeritavad riidid |
| 6. *Jäänõu | 12. *Valgusti |
| | 13. *Külmhoiusahtel |

***Valikuline:** Kasutusjuhendi joonised on illustratiivsed ja ei pruugi täpselt tootega ühtida. Kui teie seadmel puuduvad nimetatud osad, käib informatsioon teiste mudelite kohta.

***Ei pruugi olla kõikidel mudelitel**

Kasutusjuhendis esinevad joonised on skemaatilised ja ei pruugi täpselt vastata teie tootele. Kui kõnealused osad ei ole teie soetatud tootega kaasas, kehtib see teiste mudelite kohta.

3 Paigaldamine

Lugege esmalt läbi „Ohutusjuhised“!

3.1. Õige paigalduskoht.

Võtke toote paigaldamiseks ühendust autoriseeritud teeninduskeskusega. Toote kasutamiseks ettevalmistamiseks vaadake kasutusjuhendis olevat infot ning veenduge, et elektri- ja veevarustus on asjakohased. Kui see nii pole, võtke vajalike ettevalmistuste tegemiseks ühendust kvalifitseeritud elektri- ning tehnikuga.

	HOIATUS : Tootja ei ole vastutav kahjude eest, mis võivad tekkida seoses autoriseerimata isikute läbiviidud protseduuridega.
	HOIATUS : Toode ei tohi paigaldamise ajal olla vooluvõrku ühendatud. Muidu esineb surma või tõsise vigastuse oht!
	HOIATUS : Kui toa ukseava on nii kitsas, et toode sealt sisse ei mahu, siis eemaldage toa uks ning viige toode tuppa see küljeli keerates; kui see ei tööta, võtke ühendust autoriseeritud teeninduskeskusega.

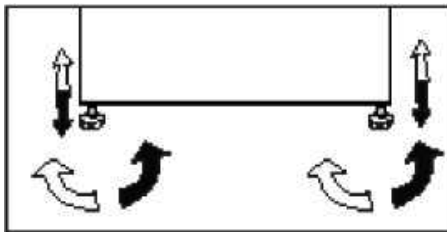
- Põrutuste vältimiseks asetage külmik tasasele põrandapinnale.
- Paigaldage toode vähemalt 30 cm eemale soojusallikatest nagu pliidiplaadid, küttekehad ja pliidid ning vähemalt 5 cm kaugusele elektriühendustest.
- Toode ei tohi olla otseses päikeses päikesevalguses ega niisketes kohtades.
- Külmi- tühiku töö tagamiseks peab selle ümbruses olema tagatud piisav õhuringlus. Kui toode pannakse seinas olevasse süvendisse, siis veenduge, et lae ja küljeseintega jääks vähemalt 5 cm vahe.
- Jälgige, et toote tagakülje ja seina vahel oleks õhuringluseks vähemalt 5 cm vahe, et vältida toote tagapaneeli kondenseerumist.
- Teie toode vajab efektiivseks tööks adekvaatset õhuringlust. Kui toode pannakse alkoovi, siis pidage meeles, et toote ja lae, tagaseina ning küljeseinte

vahel oleks vähemalt 5 cm vahe.

- Kui toode pannakse alkoovi, siis pidage meeles, et toote ja lae, tagaseina ning küljeseinte vahel oleks vähemalt 5 cm vahe. Kontrollige kas tagaseina kliirensi kaitsekomponent on olemas ning õiges kohas (kui see tootel olemas on). Kui komponent pole kättesaadav või on kadunud või kukkunud, asetage toode nii, et toote tagapinna ning toaseina vahele jääks vähemalt 5 cm. Tagaseina kliirens on toote efektiivseks tööks oluline.

3.2. Jalgade reguleerimine

Kui toode seisab pärast paigaldamist ebatasasel, reguleerige esijalgu neid paremale või vasakule pöörates.



3.3. Elektriühendus

	HOIATUS : Ärge ühendage pikendusjuhtmete ega multipistikute abil.
	HOIATUS : Kahjustunud toitejuhtme peab asendama autoriseeritud teeninduskeskuse töötaja.
	Kahe kõrvuti paigaldatud külmiku vahele peab jääma vähemalt 4 cm vaba ruumi.

- Meie ettevõtte ei ole vastutav mistahes kahju eest, mis tuleneb riiklikele regulatsioonidele vastavate maandus- ja elektriühendusreeglite mittejärgmisest.
- Toitejuhe peab pärast paigaldust kergesti kättesaadav olema.
- Ärge kasutage toote ja pistikupesa vahel pikendusjuhtmeid või juhtmevaba mitut pistikupesa.

Paigaldamine

Kuuma pinna hoiatus!

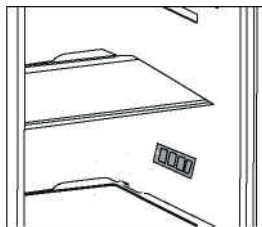
Toote küljeseinad on varustatud külmaaine torudega, et jahutussüsteemi parendada. Nendest piirkondadest võib läbi voolata väga kõrge temperatuuriga külmaaine, mis põhjustab küljeseinas kuuma pinda. See on tavapärane ega vaja hooldust. Palun olge neid piirkondi katsudes ettevaatlik.

4 Ettevalmistus

Lugege esmalt läbi „Ohutusjuhised“!

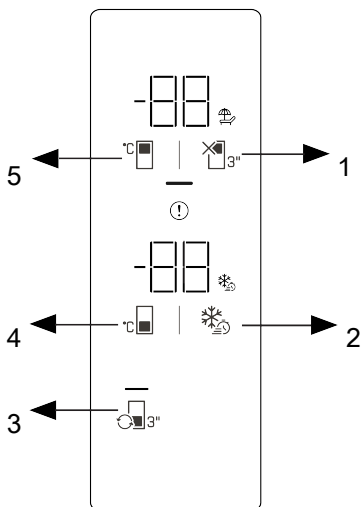
- Vabalt seisvale seadmele; „see külmutusseade pole mõeldud kasutamiseks sisseehitatud seadmena.
- Teie külmik tuleks paigaldada vähemalt 30 cm kaugusele kuumusallikatest nagu pliidirauad, ahjud, keskküttesüsteem ja pliidid, ning vähemalt 5 cm kaugusele elektriühjudest. Samuti ei tohiks see asuda otsese päikesevalguse käes.
- Ruumi temperatuur, kuhu külmik paigaldatakse, peaks olema vähemalt +5°C. Külmiku kasutamine külmemates tingimustes ei ole selle efektiivsuse huvides soovitatav.
- Palun veenduge, et külmiku sisemus on korralikult puhastatud.
- Kui kaks külmikut paigaldatakse kõrvuti, peaks nende vahele jääma vähemalt 2 cm ruumi.
- Kui kasutate külmikut esimest korda, järgige palun esimese kuue tunni jooksul järgnevaid juhiseid.
- Ust ei tohiks sagedasti avada.
- Külmik peab olema tühi ning toiduta.
- Ärge eemaldage külmikut vooluvõrgust. Kui tekib teist sõltumatu voolukatkestus, vaadake peatüki „Soovituslikud lahendused probleemidele“ hoiatusi.
- Originaalpakend ja vahtmaterjal tuleks alles jätta juhuks, kui tulevikus on vaja külmikut liigutada või kolida.
- Jahutuskambriga kaasas olevad korvid/sahtlid peavad olema kasutuses energiasäästlikuks tarbimiseks ja paremate hoiustustingimuste tagamiseks.
- Toidu kokkupuude toidusensoriga külmakambris võib suurendada seadme energiatarvet. Seega peab alati vältima kokkupuudet sensori(te)ga.
- Mõnedel mudelitel lülitub juhtpaneel 1 minut pärast ukse sulgumist automaatselt välja. See reaktiveeritakse, kui uks avatakse või mistahes nupule vajutatakse.

- Toote ukse avamisest/sulgemisest tuleneva temperatuurimuutuse tõttu töö ajal, on kondensaad ukse/kere riiulitel ja klaaskonteinerites normaalne nähtus.
- Et kuum ja niiske õhk ei sisene tootesse vahetult, kui toote ukseid ei ole lahti, siis optimeerib toode end ise, nii et toiduained on piisavalt kaitstud. Toote funktsioonid ja komponendid (nagu kompressor, ventilaator, küttekeha, sulatusmehhanism, valgustus, ekraan jms) töötavad vastavalt vajadustele, et tarbida nendes tingimustes minimaalselt energiat.
- Mitme valiku korral peab klaasriiulid paigutama nii, et tagaseina õhuavad poleks blokeeritud, soovitatavalt peaks need jääma klaasriiulist alla. See kombinatsioon võib aidata parandada õhujaotust ning energiaefektiivsust.



5 Toote kasutamine

Seadme juhtpaneel



1 * Jahutuskambri väljalülitusnu

(puhkuse ajaks)

3 * Kambri otstarbe nupp

5 * Jahutuskambri temperatuu
seadenupp

2 * Kiirkülmutusnupp

4 * Sügavkülmakambri
temperatuu seadenupp

Lugege kõigepealt läbi jaotis
"Ohutusjuhised".

Juhtpaneeli helilised ja visuaalsed funktsioonid
on Teile abiks külmiku kasutamisel.

***Valikuline:** Siin näitena toodud funktsioonid
on valikulised, Teie seadme juhtpaneelil
asuvate funktsioonide kuju ja asukoht võivad
erineda.

Toote kasutamine

1. Jahutuskambri väljalülitusnu (puhkuse ajaks)

Puhkuse funktsiooni aktiveerimiseks vajutage nuppu 3-ks sekundiks. Aktiveeritakse puhkerežiim ja süttib puhkuse sümbol. Jahutuskambri temperatuuri näidikul kuvatakse „-“ ja jahutuskamber ei jätka jahutamist. Kui antud funktsioon on sees, ei sobi jahutuskamber toidu säilitamiseks. Muud kambrid jätkavad jahutamist vastavalt varem määratud temperatuurile. Selle funktsiooni tühistamiseks vajutage nuppu 3-ks sekundiks.

2. Kiirkülmutusnupp

Kiirkülmutusnupu vajutamisel süttib kiirkülmutuse sümbol ja aktiveeritakse kiirkülmutus. Sügavkülmakambri temperatuur on seatud -27 kraadile. Funktsiooni tühistamiseks vajutage nuppu uuesti. Kiirkülmutus tühistatakse automaatselt 1 ööpäeva möödumisel. Suure hulga värske toidu külmutamiseks vajutage kiirkülmutuse nuppu enne toidu sügavkülmakambris asetamist.

3. Kambri otstarbe nupp

Kambri otstarbe nupu vajutamisel **3-ks sekundiks** lülitub sügavkülmakamber järgmiste režiimide vahel: külmik, väljas ja sügavkülmik. Selle jahutuskambrina kasutamisel määratakse kambri temperatuuriks 4 °C. Väljalülitatud režiimis kuvab kambri temperatuurinäidik „-“.

4. Sügavkülmakambri temperatuuri seadenupp

Seadistab sügavkülmakambri temperatuuri. Antud nupu vajutamisega saate seada sügavkülmakambri temperatuuri kas -18 °C, 19 °C, -20 °C, -21 °C, -22 °C, või -24 °C kraadile.

5. Jahutuskambri temperatuuri seadenupp

Võimaldab jahutuskambri temperatuuri seadistamist. Antud nupu vajutamisega saate seada jahutuskambri temperatuuri kas 8°C, 6°C, 4°C, 3°C, 2°C kraadile.

5.1. Valgusti vahetamine

Külmiku valgusti lambi / LED-i vahetamiseks pöörduge volitatud teenindusse. Selle seadmes kasutatud lamp (lambid) ei sobi olmeruumide valgustamiseks. See lamp on ette nähtud selleks, et muuta toiduainete paigutamine külmikusse kasutaja jaoks ohutuks ja mugavaks. Sellel seadmel kasutatud lambid peavad vastu pidama sellistele ekstreemsetele tingimustele nagu nt alla -20 °C temperatuur.

5.2. Ukse avanemissuuna muutmine

Olenevalt külmiku asukohast saab muuta ukse avanemissuunda. Kui peate seda vajalikuks, pöörduge lähima volitatud teeninduse poole.

5.3. Avatud ukse hoiatus

Kui toote jahutus- või külmutuskambri uks jääb teatavaks ajaks lahti, kõlab hoiatav helisignaal. Hoiatav helisignaal vaikib, kui vajutate mingit nuppu näidikul või sulgete ukse.

5.4. Piimatoodete (külmoiustuse sahtel

Tagab külmkambris madalama temperatuuri. Kasutage seda sahtlit delikatesside hoiustamiseks (salaami, vorstid, piimatooted jne.), mis vajavad madalamat hoiustustemperatuuri või liha, kana ja kalatoodete madalamal temperatuuril hoiustamiseks, et neid koheselt tarbida. Ärge hoidke selles kambris puu- ja köögivilju.

5.5. Köögiviljasahtel

Külmiku köögiviljasahтли otstarve on hoida köögivilju värskena ja vältida nende kuivamist. Selleks suunatakse köögiviljasahtlisse jahe õhuvool.

5.6. Lõhnaeemaldusmoodul (FreshGuard)

Lõhnaeemaldusmoodul kõrvaldab külmikust halvad lõhnad kiiresti ja enne, kui need jõuavad pindade sisse imbuda. Moodul paigutatakse värsket toidu kambri lakke ja see lahustab halvad lõhnad, kui õhk suunatakse läbi lõhnafiltri. Seejärel suunatakse filtriga puhastatud õhk tagasi värsket toidu kambrisse. Sel moel kõrvaldatakse toiduainete külmikus hoidmise ajal tekkida võivad soovimatud

lõhnad enne, kui need pindade sisse imuvad. See saavutatakse moodulisse integreeritud ventilaatori, LED-tule ja lõhnafiltri abil. Igapäevasel kasutamisel lülitub lõhnaeemaldusmoodul automaatselt regulaarselt sisse. Tõhusa toime säilitamiseks on soovitatav lasta volitatud teenusepakkujal lõhnaeemaldusmooduli filter iga 5 aasta järel välja vahetada. Moodulisse integreeritud ventilaatori tõttu on töötamise ajal kostev müra tavapärane. Kui mooduli töötamise ajal avatakse värsket toidu kambri uks, siis ventilaatori töö ajutiselt katkeb. Kui uks suletakse, hakkab ventilaator mõne aja pärast uuesti tööle.

Elektrikatkestuse korral jätkab lõhnaeemaldusmoodul pärast vooluvarustuse naasmist tööd poolelijäänud kohast.

Aromaatsid toiduaineid (nt juustud, oliivid, delikatessid) on soovitatav hoida suletud pakendis, et vältida eri toiduainete lõhnade segunemist tekkivaid halbu lõhnu. Riknenud toiduained on soovitatav külmikust kiiresti välja võtta, et vältida teiste toiduainete ahelriknemist ja halbade lõhnade teket.

5.7. Niiskuskontrollige köögiviljasahtel

(EverFresh+)*valikuline

Niiskuskontroll jälgib puu- ja köögiviljade niiskustaset ning hoiab neid kauem värskena. Lehtköögivilju (nt kapas, spinat jmt), mis kaotavad kergesti niiskust, tuleks võimalusel säilitada mitte püstises asendis juure peal, vaid horisontaalasendis.

Köögiviljade paigutamisel võtke arvesse köögiviljade erinevat kaalu ning asetage raskemad köögiviljad allapoole ja kergemad nende peale.

Ärge pange köögivilju köögiviljasahtlisse koos kilekotiga. Kilekotti jäetud köögiviljad riknevad kiiresti. Kui soovite vältida köögiviljade omavahelist kokkupuudet, kasutage pakkematerjale, mis on hügieeni mõistes teatud poorsusega (nt paberit). Ärge asetage suure etüleenitootlikkusega puuvilju (pirnid, aprikoosid, virsikud ja eriti õunad) ühte sahtlisse muude puu- ja köögiviljadega. Nendest puuviljadest eralduv etüleen võib kiirendada teiste puu- ja köögiviljade küpsemist ja roiskumist.

5.8. Värske toidu külmutamine

- Käivitage 8 tundi enne värske toidu külmutamist kiirkülmutuse funktsioon.
- Toidu külmutamine värskena pikendab hoiustusaega külmakambris.
- Pakkige toit õhukindlasse pakendisse ning sulgege tihedalt.
- Toidukvaliteedi säilitamiseks peab sügavkülma pandavad toidud külmutama võimalikult kiiresti, kasutage selleks kiirkülmutust.
- Veenduge enne külmikusse panemist, et toit oleks pakitud. Kasutage traditsioonilise pakkepaberi asemel külmkapi hoidikuid, fooliumit, niiskuskindlat paberit, plastkotte või muid sarnaseid pakkematerjale.

	Jää külmutuskambris sulab automaatselt.
--	---

- Markeerige iga toidupakk enne külmutamist kirjutades peale kuupäeva. See lubab iga kord enne külmiku avamist kindlaks määrata iga paki värskuse. Hoidke varasemad toidud eespool, et neid kindlalt esimesena kasutada.
- Ärge külmutage korraga liiga suurt toidukogust.

5.9. Soovitused külmutatud toidu hoiustamiseks

Sahtel peab olema vähemalt temperatuuril -18°C.

1. Ettoit ei sulaks, pange see külmkappi nii kiiresti kui võimalik.
2. Enne külmutamist kontrollige pakendil olevat säilivusaega, et see poleks aegunud.
3. Veenduge, et toidupakk pole kahjustunud.

Toote kasutamine

Külmutuskambri temperatuuri säte	Jahutuskambri temperatuuri säte	Üksikasjad
-18 °C	4 °C	See on tavaline soovituslik väärtus.
-20, -22 või -24 °C	4 °C	Neid väärtusi soovitatakse kasutada, kui keskkonnatemperatuur ületab 30 °C.
Kiirkülmutus	4 °C	Kasutage seda, kui soovite toitu kiiresti külmutada. Kui protsess lõpeb, läheb toode algsesse asendisse tagasi.
-18 °C või külmem	2 °C	Kasutage seda sätet, kui arvate, et jahutuskambri temperatuur pole ümbritseva õhutemperatuuri või sagedasti avatava ukse tõttu piisavalt jahe.

5.10. Sügavkülma üksikasjad

Vastavalt IEC 62552 standarditele peab külmikul olema võimekus külmutada 4.5 kg toitu temperatuuril -18°C või madalamal temperatuuril 24 tunni jooksul iga külmkapi mahu 100 liitri kohta. Toitu võib pikema ajaperioodi vältel hoiustada vaid temperatuuril -18°C või vähem. Toitu võib värskena hoida kuid (hoiustades sügavkülmas temperatuuril 18°C või vähem). Osalise sulamise vältimiseks ei tohi külmutatav toit kokku puutuda juba külmikus oleva külmutatud toiduga. Keetke köögivilju ja filtreerige vett, et hoiustusaega pikendada. Pange toit pärast filtreerimist õhukindlatesse pakenditesse ning pange sügavkülma. Banaane, tomateid, lehtsalatit, sellerit, keedetud mune, kartuleid ning sarnaseid toite ei tohi sügavkülmutada.

Kui see toit halvaks läheb, on negatiivselt mõjutatud vaid toiteväärtus ja söömisomadused. Inimtervisele mõjuv hallitus ei ole küsimuse all.

5.11. Toiduainete paigutamine

Külmutuskambri riiulid	Mitmesugused külmutatud toiduained, näiteks liha, kala, jäätis, köögiviljad jms.
Jahutuskambri riiulid	Toit pottides, kaanega taldrikul ja kaanega karbis, munad (kaanega karbis)
Jahutuskambri ukseriulid	Väikesed ja pakendatud toidud või joogid
Köögiviljariiul	Puu- ja köögiviljad
Värske toidu riiul	Delikatessid (hommikusöök, lihatooted kiireks tarbimiseks)

5.12. AeroFlow

See on õhuringlussüsteem, mis tagab ühtlase temperatuuri jaotuse. Õhuringluse abil saavutatakse värske toidu hoiustamisosas ühtlane temperatuuri jaotus ning temperatuuri kõikumised hoitakse madalal tasemel. Toidu peale ei puhuta otseselt külma õhku, mis aitab vähendada niiskusekadu. See säilitab külmiku värske toidu sektsioonis hoitava toidu värskuse. Nii säilitatakse toit stabiilsemal temperatuuril ja kokkupuude õhuga väheneb. Toidu kuivamine ja kokkutõmbumine niiskuse kadumise tõttu on takistatud ning värskus säilib kauem.

6 Hooldus ja puhastamine

Ärge kunagi kasutage puhastamiseks bensini, benseeni või muid sarnaseid aineid.

Soovitame seadme enne puhastamist vooluvõrgust eemaldada.

Ärge kunagi kasutage puhastamiseks teravat abrasiivset abivahendit, seepi, puhastusainet, lahust või vaha.

Puhastage jahutuskambrit leige veega ning kuivatage see.

Kasutage külmiku sisemuse puhastamiseks lappi, mida on niisutatud poole teelusikatäie söögisooda ja poole liitri vee lahuses, seejärel pühkige kamber kuivaks.

Jälgige, et vett ei satuks lambikorpusesse ja teistesse elektriosadesse.

Kui te ei plaani külmikut pikka aega kasutada, eemaldage elektrijuhe vooluvõrgust, võtke toit välja, puhastage kamber ja jätke uks paokile.

Kontrollige korrapäraselt uksetihendeid veendumaks, et need on puhtad ja toiduosakestest vabad.

Ukseriilite eemaldamiseks tühjendage need ja seejärel lükake riiul ülespoole pesast välja.

Ärge kasutage seadme välispindade ja kroomitud osade puhastamiseks kloori sisaldavat vett ega puhastusaineid. Kloor põhjustab metallpindade korrodeerumist.

Plastpindade kaitse

Ärge pange õlisid või õlis küpsetatud toitu külmikusse lahtistes nõudes, kuna need kahjustavad külmiku plastpindasid. Kui plastpindadele satub õli, puhastage ja loputage vastavat osa kohe sooja veega.

7 Probleemide lahendamine

Palun vaadake see nimekiri enne läbi, kui teenindusse helistate. Nii säästate aega ja raha. See nimekiri sisaldab sagedasemaid kaebusi, mis ei ole põhjustatud tootmis- ega materjalidefektidest. Mõned siinkirjeldatud funktsioonid võivad teie tootel puududa.

Külmik ei tööta.

- Pistik ei ole korralikult pistikupesas. >>> Pange pistik korralikult pistikupesasse.
- Külmikuga kasutatava pesa kaitse või peakaitse võib olla läbi põlenud. >>> Kontrollige kaitset.

Kondensvesi jahutuskambri külgeinal (MULTIZONE, COOL CONTROL ja FLEXI ZONE).

- Ust on sageli avatud. >>> Ärge avage ega sulgege külmiku ust liiga sageli.
- Ruum on väga niiske. >>> Ärge paigaldage külmikut väga niisketesse ruumidesse
- Vedelat toitu hoiustatakse lahtises nõus. >>> Ärge hoiustage vedelat toitu lahtises nõus.
- Külmiku uks on paokile jäetud. >>> Sulgege külmiku uks.
- Termostaat on seadistatud väga madalale temperatuurile. >>> Seadistage termostaat sobivale temperatuurile.

Kompressor ei tööta

- Kompressori kaitsetermostaat lülitub välja ootamatute voolukatkestuste või kiirete sisse-välja lülituste puhul, kuna külmutusaine rõhk külmiku jahutussüsteemis ei ole veel tasakaalustunud. Külmik hakkab uuesti tööle umbes kuue minuti pärast. Kui külmik selle aja möödumisel tööle ei hakka, pöörduge teenindusse.
- Külmik on sulatustsükklis. >>> See on täisautomaatse sulatusega külmiku korral tavaline. Sulatustsükkel toimub perioodiliselt.
- Külmik ei ole pistikupesasse ühendatud. >>> Veenduge, et pistik on kindlalt seinakontakti sisestatud.
- Temperatuuri seadistamine ei ole tehtud õigesti. >>> Valige sobivad temperatuuriväärtused.
- Toimus voolukatkestus. >>> Kui elektriühendus taastub, hakkab külmik uuesti tavapärasel moel tööle.

Töömüra suureneb, kui külmik töötab.

- Külmiku tööjõudlus võib muutuda olenevalt ümbritsevast temperatuurist. See on normaalne ning tegu ei ole rikkega.

Külmik töötab sageli või pikka aega.

- Uus seade võib olla laiem kui teie eelmine. Suured külmikud töötavad pikemat aega järjest.
- Ruumi temperatuur võib olla liiga kõrge. >>> On normaalne, et soojas ruumis töötab seade kauem.
- Külmik võib olla hiljuti vooluvõrku ühendatud või toitu täis laetud >>> Kui külmik on hiljuti vooluvõrku ühendatud või toitu täis laaditud, võtab seadistatud temperatuuri saavutamine rohkem aega. See on täiesti normaalne.
- Külmikusse võib olla hiljuti pandud suur kogus kuuma toitu. >>> Ärge pange külmikusse kuuma toitu.
- Uksi on sageli avatud või on need paokil olnud. >>> Külmikusse sisenenud soe õhk põhjustab külmiku pikema tööperioodi. Ärge avage uksi liiga sageli.
- Külmutus- või jahutuskambri uks võib olla paokile jäetud. >>> Kontrollige, kas ukсед on korralikult kinni.
- Külmik on seatud väga madalale temperatuurile. >>> Seadke külmik kõrgemale temperatuurile ja oodake, kuni see saavutatakse.
- Külmiku või sügavkülmiku uksetihend võib olla määrdunud, kulunud, katki või lahti. Kahjustatud/katkine tihend sunnib külmikut töötama kauem aega järjest, et hoida ettenähtud temperatuuri.

Külmutuskambri temperatuur on väga madal, samas kui jahutuskambri temperatuur on piisav.

- Sügavkülmik on seatud väga madalale temperatuurile. >>> Seadke külmutuskamber soojemale temperatuurile ja kontrollige uuesti.

Probleemide lahendamine

Jahutuskambri temperatuur on väga madal, samas kui külmutuskambri temperatuur on piisav.

- Külmiiku temperatuur on seatud väga madalale temperatuurile. >>> Seadke jahutuskamber soojemale temperatuurile ja kontrollige uuesti.

Jahutuskambri sahtlites hoitav toit on jäätunud

- Külmiiku temperatuur on seatud väga kõrgele >>> Seadke jahutuskamber madalamale temperatuurile ja kontrollige uuesti.

Temperatuur jahutus- või külmutuskambris on väga madal.

- Jahutuskambri temperatuur on seadistatud väga kõrgele. >>> Jahutuskambri seadistus mõjutab ka külmutuskambri temperatuuri. Muutke jahutuskambri või külmutuskambri temperatuuri, kuni see saavutab piisava taseme.
- Uksi on liiga tihti avatud või on need pikaks ajaks paokile jäetud. >>> Ärge avage uksi liiga sageli.
- Uks on paakil. >>> Pange uks täielikult kinni.
- Külmik on hiljuti vooluvõrku ühendatud või toitu täis laaditud. >>> See on normaalne. Kui külmik on hiljuti vooluvõrku ühendatud või toitu täis laaditud, võtab seadistatud temperatuuri saavutamine rohkem aega.
- Külmikusse võib olla hiljuti pandud suur kogus kuuma toitu. >>> Ärge pange külmikusse kuuma toitu.

Vibratsioon või müra.

- Põrand ei ole tasane või tugev. >>> Lükake külmikut ettevaatlikult ja kui see kõigub, kohandage jalgu ja seadke see tasakaalu. Samuti veenduge, et põrand oleks tasane ja peab külmiiku raskusele vastu.
- Külmiiku peale pandud asjad võivad teha müra. >>>

Külmiikust on kuulda vedeliku voolamise, pihustamise vmt hääli.

- Külmiiku tööpõhimõtte juurde kuulub vedeliku ja gaasi liikumine. See on normaalne ning tegu ei ole rikkega.

Külmiikust kostab viilet.

- Külmiiku jahutamiseks kasutatakse

ventilaatoreid. See on normaalne ning tegu ei ole rikkega.

Kondensvesi külmiiku siseseintel.

- Kuum ja niiske ilm suurendab jäätumist ja kondensatsiooni. See on normaalne ning tegu ei ole rikkega.
- Uksi on liiga tihti avatud või on need pikaks ajaks paokile jäetud. >>> Ärge avage uksi liiga sageli. Kui ukseid on lahti, sulgege need.
- Uks on paakil. >>> Pange uks täielikult kinni.

Külmiiku välisküljele või uste vahele tekib niiskus.

- Õhuniiskus võib olla kõrge. See on niiske ilmaga täiesti normaalne. Kui niiskust on vähem, kaob ka kondensatsioon.

Külmiikus on ebameeldiv lõhn.

- Tavapärane puhastus on tegemata. >>> Puhastage külmiiku sisemust korrapäraselt käsna, leige vee või soodaveega.
- Lõhna võivad põhjustada ka mõned nõud või pakkematerjalid. >>> Kasutage muud nõu või teist marki pakkematerjali.
- Külmiikusse pandud toit ei ole suletud nõudes. >>> Hoidke toitu suletud nõudes. Katmata nõudest lenduvad mikroorganismid võivad põhjustada ebameeldivat lõhna.
- Visake minema toit, mis on riknenud või mille "parim enne" kuupäev on möödas.

Uks ei sulgu.

- Toidupakendid takistavad ukse sulgemist. >>> Vahetage välja pakendid, mis ukse liikumist takistavad.
- Külmik ei paikne põrandal ühtlaselt. >>> Reguleerige jalgu ja seadke külmik tasakaalu.
- Põrand ei ole tasane või tugev. >>> Veenduge, et põrand on tasane ja peab

Kõõgiviljasahtlid on kinni kiilunud.

- Toit võib puutuda vastu sahtli lage. >>> Paigutage toit sahtlis ümber.

Kui toote pind on kuum

- Kõrget temperatuuri võib toote töö ajal esineda kahe ukse vahel, külmpaneelidel ja tagavõrel. See on normaalne ega vaja hooldustehniku sekkumist.

LAHTIÜTLUS / HOIATUS

Mõned (näite) vead saab lõppkasutaja kõrvaldada ilma mistahes turvariski või ebaturvalise kasutusega, kui seda tehakse piiride raames ning vastavalt juhenditele (Vt jaotust „Ise parandamine“.

Seega, kui allolevas „Ise parandamise“ jaotises pole teisiti väidetud, peab turvariskide vältimiseks probleemi kõrvaldama professionaalne parandaja. Registreeritud professionaalne parandaja on professionaalne parandaja, kellele on tootja poolt antud ligipääs selle toote juhenditele ja varuosade nimekirjale vastavalt Direktiivis 2009/125/EC kirjeldatud meetoditele.

Aga garantiitingimustele vastavalt tohib teenust osutada vaid teenusepakkuja agent (st autoriseeritud professionaalne parandaja), kelle saate kätte kasutusjuhendis/ garantiikaardil toodud telefoninumbri või läbi oma autoriseeritud edasimüüja. Seega, pidage silmas, et professionaalsete parandajate poolt (kes pole tootja/müüja poolt autoriseeritud) teostatud parandustööd muudavad garantii kehtetuks.

Ise parandamine

Ise parandamist võib teostada lõppkasutaja järgnevaid varuosi puudutavates töödes: uksekäepidemed, uksehinged, kandikud, korvid ja ukseriulid (1. märtsi 2021 seisuga uuendatud nimekiri on saadaval ka veebilehel web).

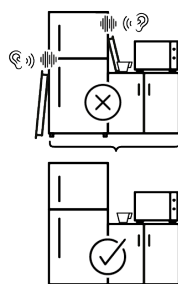
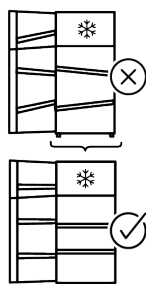
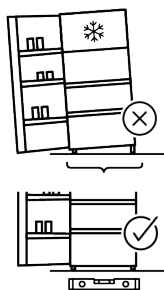
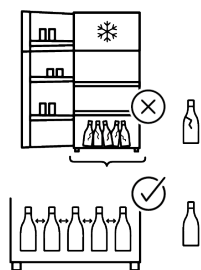
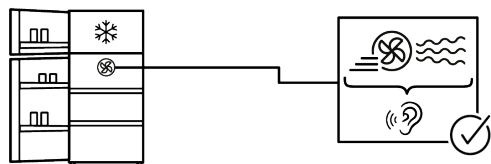
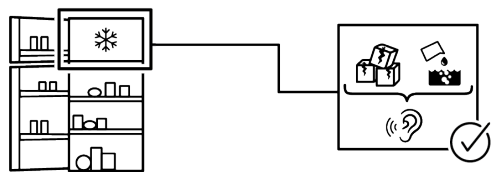
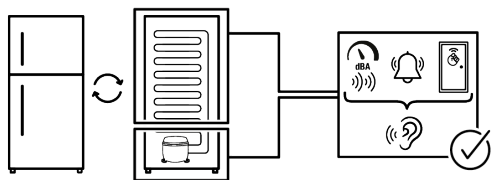
Veel enam, toote ohutuse tagamiseks ning tõsise vigastuse vältimiseks peab ise parandamist teostama järgides kasutusjuhendis olevaid ise parandamist puudutavaid juhiseid, mis on saadaval veebilehel web. Ohutuse tagamiseks, eemaldage toode enne ise parandamist vooluvõrgust.

Lõppkasutaja poolsed parandused ja parandusüritused osadel, mis pole selles nimekirjas ja/ või kasutusjuhendis või veebilehel web olevaid juhiseid mitte järgides võivad tekitada ohuriske, mida tootja/müüja ei kata ning mis tühistab tootja garantii.

Seega on tungivalt soovitatav, et lõppkasutaja ei ürita teha selliseid parandusi nimekirja mittekuuluvatel varuosadel, võttes sellisel juhul ühendust autoriseeritud parandaja või registreeritud professionaalse parandajaga. Muidu võivad sellised lõppkasutaja poolsed parandusüritused põhjustada turvariske ning kahjustada toodet, põhjustades seeläbi tulekahju, üleujutuse, elektrišoki või tõsiseid isikuvigastusi.

Näiteks on, kuid ei piirdu sellega, järgnevad parandused, millega peab pöörduma autoriseeritud professionaalse parandaja või registreeritud professionaalse parandaja poole: kompressor, jahutusring, põhiplaat, inverter plaat, kuvaplaad jne.

Tootja/müüja ei ole vastutav juhtude eest, kus lõppkasutaja ülaltoodut ei järginud.





KÖSZÖNJÜK, HOGY A WHIRLPOOL TERMÉKÉT

VÁLASZTOTTA! Teljes körű szolgáltatásaink eléréséhez, kérjük, regisztrálja termékét honlapunkon: **www.register10.eu**



Kérjük először az első használati útmutatót olvassa el!

Tisztelt Vásárló!

Bízunk benne, hogy termékünk, mely egy modern gyárban készült, és a legaprólékosabb minőségirányítási eljárások alapján lett tesztelve, hatékony szolgáltatást fog biztosítani az Ön számára.

Mielőtt a készüléket használatba venné, olvassa el figyelmesen az egész útmutatót, majd őrizze meg referenciaként. Ha átadja a terméket másvalakinek, ezt a használati útmutatót is adja át vele együtt.

Ez a használati útmutató segít gyors és biztonságos módon használni a terméket.

- Mielőtt a terméket beállítaná és üzembe helyezné, olvassa el a kézikönyvet.
- Mindenképp olvassa el a biztonsági utasításokat.
- A használati útmutatót tartsa olyan helyen, ahol a jövőben könnyen hozzá tud férni.
- Olvassa el a termékhez kapott további dokumentumokat.

Tartsa szem előtt, hogy ez a használati útmutató más modellekre is vonatkozik. Az útmutató szemlélteti a modellek közötti különbségeket.

Kérjük, lépjen be a következő webhelyre
**docs.whirlpool.eu & parts-
selfservice.europeanappliances.com**



INFORMÁCIÓ



ENERG



SUPPLIER'S NAME

MODEL IDENTIFIER

→ (*)

A

A

A termékadatbázisban tárolt modellinformációkat elérheti a következő weboldalra belépéssel és az energiacímkén található modell azonosítójának (*) megkeresésével.

<https://eprel.ec.europa.eu/>

<u>1 Környezetvédelmi utasítások</u>	<u>3</u>
<u>2 Az Ön hűtője</u>	<u>4</u>
<u>3 Beüzemelés</u>	<u>5</u>
3.1. Megfelelő telepítési hely	5
3.2. A lábak beállítása	5
3.3. Elektromos csatlakoztatás	5
<u>4 Előkészületek</u>	<u>7</u>
<u>5 A termék használata</u>	<u>8</u>
5.1. A lámpa cseréje	10
5.2. Az ajtó nyitási irányának módosítása	10
5.3. Nyitott ajtó figyelmeztetés	10
5.4. Tejtermékek hűtve tárolási terü- lete	10
5.5. Zöldségtároló rekesz	10
5.6. Szagtalanító modul (FreshGuard)	10
5.7. Nedvességszabályozott zöldségtartó rekesz(EverFresh+)	11
5.8. Friss étel lefagyasztása	11
5.9. A tárolásra vonatkozó ajánlások fagyasztott ételek esetében	12
5.10. Mélyhűtő részletek	12
5.11. Élelmiszer elhelyezése	13
5.12. AeroFlow	13
<u>6 Karbantartás és tisztítás</u>	<u>14</u>
<u>7 Hibaelhárítás</u>	<u>15</u>

1 Környezetvédelmi előírások

1.1. A WEEE-irányelvnek való megfelelés és a hulladék termék megsemmisítése:



A termék megfelel az uniós WEEE irányelv (2012/19/EU) követelményeinek. A terméken megtalálható az elektromos és elektronikus hulladékok

besorolására vonatkozó szimbólum (WEEE).

Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a berendezést az élettartam lejártával nem lehet más háztartásbeli hulladékkal együtt eldobni. A használt berendezést hivatalos gyűjtőpontra kell szállítani az elektromos és elektronikus berendezések újrafelhasználásának céljából. Az átvéőpontokkal kapcsolatos információért vegye fel a kapcsolatot a helyi hatóságokkal vagy a berendezést forgalmazó kereskedővel. Minden háztartás fontos szerepet játszik a használt berendezések visszavételében és újrafelhasználásában. A használt berendezés megfelelő elhelyezésével segíthet megelőzni a potenciális káros környezeti és egészségügyi következményeket.

1.2. Az RoHS irányelvnek való megfelelés

Az Ön által megvásárolt termék megfelel az uniós RoHS-irányelv (2011/65/EU) követelményeinek. A termék nem tartalmaz az irányelvben meghatározott káros vagy tiltott anyagokat.

1.3. Csomagolásra vonatkozó információ



A termék csomagolóanyagai újrahasznosítható anyagokból készülnek, a Nemzeti Szabványügyi Hivatalunknak megfelelően.

Vigye el őket a helyi hatóságok által e célra kijelölt csomagolóanyag-begyűjtő pontokra.

1.4. Bluetooth + Wi-fi kapcsolat műszaki információk

Frekvenciasáv:	2,4 GHz (Wi-Fi vagy bluetooth funkció)
Max. Teljesítmény átvitele:	<100mW (Wi-Fi vagy bluetooth funkció)
Szoftver részletek:	Quartz_WiFi.xxx

EGYSZERŰSÍTETT EU MEGFELELŐSÉ- GI NYILATKOZAT:

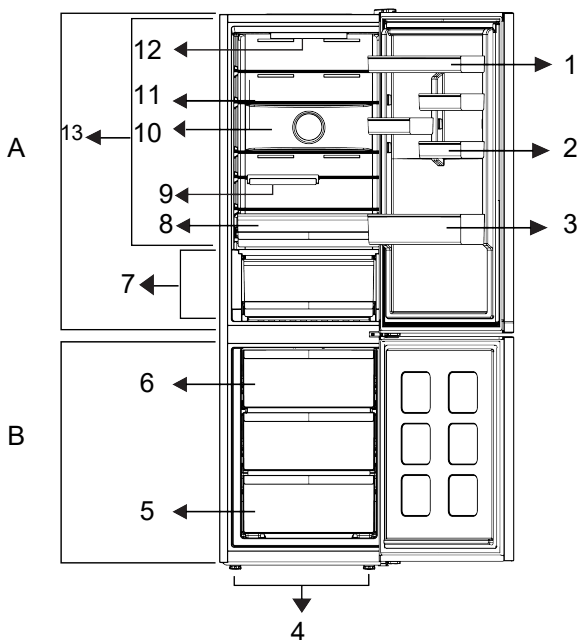
Ezennel Arçelik A.S. kijelenti, hogy a rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetcímen érhető el:

<https://docs.emeaappliance-docs.eu/>

Ez a termék az internethez való csatlakozás során gyűjti és továbbítja a használati adatokat (pl. hőmérsékleti beállítások, használati időtartam, hibakódok stb.). Az uniós adatokról szóló törvény (EU 2023/2854 rendelet) értelmében Önnek joga van hozzáférni ezekhez az adatokhoz és kezelni őket. Az adatok gyűjtésének, felhasználásának módjáról és a hozzáférésükhöz vonatkozó részletekért kérjük, látogasson el a következő címre:

www.homewhiz.com/eu-data-act-policy

2 Az Ön hűtőszekrénye



- 1. *Állítható ajtópolcok
- 2. *Tojástartó
- 3. *Üvegtartó polc
- 4. *Állítható elülső láb
- 5. *Fagyasztórekesz
- 6. *Jégtartó

- 7. *Friss élelmiszerek tárolására szolgáló rekesz
- 8. *Frissentartó rekesz
- 9. *Összehajtható polc
- 10. *Ventilátor
- 11. *Állítható polc
- 12. *Világítás
- 13. *Hűtőtároló rekesz

***Opcionális:** A felhasználói útmutatóban szereplő adatok vázlatosak, és lehet, hogy nem egyeznek pontosan a termékével. Ha a termék nem tartalmazza a vonatkozó alkat-részeket, akkor az információ más modellekre vonatkozik.

*** Lehet, hogy nem minden modellre vonatkozik**

A használati útmutatóban található képek szemléltető jellegűek, nem pontosan a valódi terméket ábrázolják. Amennyiben olyan részeket talál, melyek nem találhatók meg, az Ön által megvásárolt termékben, akkor azok más modellekre vonatkoznak.

3 Beüzemelés

Először olvassa el a „Biztonsági utasítások” részt!

3.1. Megfelelő telepítési hely

Lépjen kapcsolatba a minősített szervizzel a termék üzembe helyezését illetően. A termék használatra való előkészítéséhez olvassa el a használati útmutatóban található információt és biztosítsa, hogy az áramellátás és a vízbekötés megfelelő legyen. Ha nem az, hívjon szakképzett villanyszerelőt és egy szerelőt, hogy elvégezzen minden szükséges intézkedést.

FIGYELMEZTETÉS: A gyártó nem vonható felelősségre olyan károkért, amelyek jogosulatlan személyek által végzett eljárás miatt merültek fel.

FIGYELMEZTETÉS: A termék beüzemelés közben nem lehet a hálózatba bedugva. Ellenkező esetben súlyos, akár halálos sérülés veszélye áll fenn!

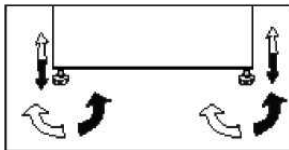
FIGYELMEZTETÉS: Ha a beüzemelés helyiségébe vezető ajtónyílás annyira szűk, hogy a termék nem fér át, távolítsa el a helyiség ajtaját és vigye át a terméket az ajtón az oldalára fordítva. Ha ez nem hoz eredményt, lépjen kapcsolatba a minősített szervizzel.

- A rázkódások elkerülése érdekében a terméket egy egyenes padlón helyezze el.
- A terméket legalább 30 cm távolságra helyezze el az olyan hőforrásoktól, mint a főzőlapok, fűtőtestek és tűzhelyek, valamint legalább 5 cm távolságra az elektromos sütőktől.
- A terméket nem szabad kitenni közvetlen napsütésnek és nem tartható nyirkos helyen.
- A hatékony működés érdekében a termék körül biztosítani kell a megfelelő szellőzést. Amennyiben a terméket fali bemélyedésbe helyezi be, figyeljen rá, hogy hagyjon a plafonig és a falakig legalább 5 cm távolságot.

- Kérjük, hogy a termék hátsó oldala és a fal között legalább 5 cm távolságot biztosítson a légáramláshoz, hogy elkerülje a termék hátoldalán történő páralecsapódást.
- A termék hatékony működéséhez megfelelő légmozgásra van szükség.
- Ha a terméket egy fülkében helyezi el, ne fedje, hogy a termék és a mennyezet, a hátsó fal, valamint az oldalfalak között legalább 5 cm távolságot kell hagyni. Ellenőrizze, hogy a hátsó távolságtartó elem a helyén van-e (ha tartozik ilyen a termékhez). Ha az alkatrész nem áll rendelkezésre, vagy ha elveszett vagy letört, helyezze el a terméket úgy, hogy a termék hátsó felülete és a helyiség fala között legalább 5 cm távolság legyen. A termék hatékony működéséhez fontos a hátsó szabad tér.

3.2. A lábak beállítása

Ha a termék üzembe helyezés után kiegyensúlyozatlan, állítsa be az első lábakat jobbra vagy balra forgatással.



3.3. Elektrische aansluiting

FIGYELMEZTETÉS: Ne hozzon létre csatlakoztatást hosszabbítókkal vagy elosztókkal.

FIGYELMEZTETÉS: A sérült tápkábelt a minősített szervizes ügynököknek kell kicserélnie.

Ha két hűtőszekrényt kíván egymás mellett elhelyezni, hagyjon közöttük legalább 4 cm távolságot.

Beüzemelés

- Cégünk nem vonható felelősségre semmilyen kárért, amely a termék földelés vagy a nemzeti szabályozásoknak megfelelő elektromos csatlakoztatás nélküli használata miatt merül fel.
- A tápkábelnek könnyen hozzáférhető helyen kell lennie az üzembe helyezés után.

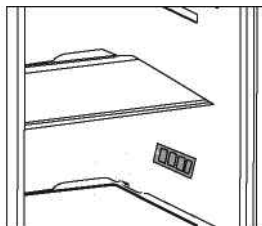
Forró felület!

A termék oldalfalai hűtőközegcsövekkel vannak ellátva a hűtőrendszer teljesítményének javítása érdekében. Ezeken a területeken magas hőmérsékletű hűtőközeg áramolhat át, ami a felület felforrósodásához vezethet az oldalfalakon. Ez normális, és nem igényel szervizelést. Kérjük, legyen óvatos, amikor megérinti ezeket a területeket.

4 Előkészületek

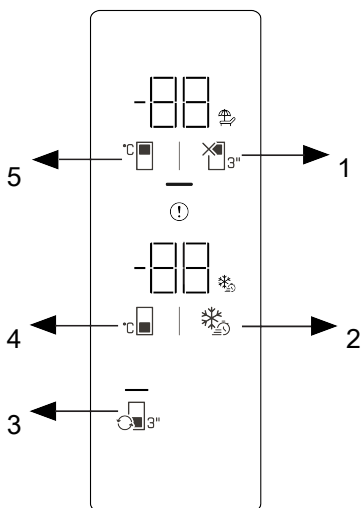
Először olvassa el a „Biztonsági utasítások” részt!

- Szabadon álló készülék esetén; "ez a hűtőberendezés nem beépíthető.
- A hűtőt legalább 30 cm-re kell elhelyezni minden hőforrástól (pl. kandalló, sütő, főzőlap), és legalább 5 cm-re az elektromos sütőktől. Ezenkívül óvni kell a közvetlen napsütéstől is.
- A helyiségben a környezeti hőmérséklet nem lehet 5°C-nál alacsonyabb. A hűtőszekrény hatékonysága ennél alacsonyabb hőmérsékletű helyiségben romlik, ezért az elhelyezése ott nem ajánlott.
- Kérjük, ügyeljen rá, hogy a hűtő belseje alaposan meg legyen tisztítva.
- Ha két hűtőt kíván egymás mellett elhelyezni, kérjük, hagyjon legalább 2 cm helyet közöttük.
- A hűtő első beüzemelésekor kérjük, tartsa be az alábbiakat az első hat óra alatt.
- Üresen, étel behelyezése nélkül kell üzemeltetni.
- Áramkimaradás esetén kérjük, tekintse meg az "Problémák javasolt megoldása" c. részt.
- Órizza meg az eredeti csomagolást, hogy a későbbiekben tudja miben szállítani a hűtőt.
- Az alacsony energiafogyasztás és a jobb tárolási körülmények érdekében a hűtőrekeszhez tartozó kosarakat / fiókokat mindig használja.
- A fagyasztrékeszben lévő hőmérséklet-érzékelővel érintkező ételek növelhetik a készülék energiafogyasztását. Ezért el kell kerülni az érzékelőkkel történő bármilyen érintkezést.
- Egyes modelleknél a kijelző az ajtó bezárása után 1 perccel automatikusan kikapcsol. Az ajtó kinyitásakor vagy bármelyik gomb megnyomásakor újra aktiválódik.
- A termék ajtajának működés közbeni nyitása/zárása következtében bekövetkező hőmérséklet-változás miatt az ajtó / rekesz polcain és az üvegtartályokon a páralecsapódás normális.
- Mivel a párás, meleg levegő nem jut közvetlenül a belső térbe, amikor az ajtók nincsenek nyitva, a berendezés lehetőség szerint minden körülmények között a lehető legoptimálisabb működés mellett biztosítja az ételek védelmét. Megfelelő esetben tehát a gép funkciói és alkatrészei (pl. kompresszor, ventilátor, kiolvasztó funkció, világítás, kijelző, stb.) a lehető legkisebb energia felhasználásával működnek.
- Ez az elrendezés segíthet a levegőelosztás és az energiahatékonyság javításában.



5 A termék használata

Kezelőpanel a terméken



1 * Hűtőrekesz kikapcsolása
(vakáció)funkciógomb

2 * Gyorsfagyasztás gomb

4 * Hűtőrekesz hőmérséklet-beállítógomb

3 * Rekesz átalakítása gomb

5 * Hűtőrekesz hőmérséklet-beállítógomb

Először olvassa el a „Biztonsági útmutató” részt.

A jelzőpanel audióális és vizuális funkciói segítik a hűtőszekrény használatát.

***Opcionális:** A feltüntetett funkciók opcionálisak, a készülék kijelzőpanelén található funkciók formája és elhelyezkedése eltérhet.

A termék használata

1. Hűtőrekesz kikapcsolása

(vakáció)funkciógomb

Nyomja meg a gombot 3 másodpercig a vakáció funkció aktiválásához. A vakáció üzemmód be van kapcsolva, és a vakáció szimbólum világít. A hűtőrekesz hőmérséklet-jelzőjén „-” jelzés jelenik meg, és a hűtőrekesz nem hűt. Ha ez a funkció be van kapcsolva, a hűtőrekesz nem alkalmas ételtárolására. A egyéb rekeszek a beállított hőmérsékletnek megfelelően tovább hűtenek. A funkció törléséhez nyomja meg ismét 3 másodpercig a gombot.

2. Gyorsfagyasztás gomb

A gyorsfagyasztás gomb megnyomásakor a gyorsfagyasztás szimbólum világítani kezd, és a gyorsfagyasztás funkció aktiválódik. A fagyasztórekesz hőmérséklete -27°C-ra van beállítva. A funkció törléséhez nyomja meg újra a gombot. A gyorsfagyasztás funkció 24 óra után automatikusan törlődik. Nagy mennyiségű friss élelmiszer fagyasztása esetén mielőtt az élelmiszert a fagyasztórekeszbe helyezi, nyomja meg a gyorsfagyasztás gombot.

3. Rekesz átalakítása gomb

A fagyasztórekesz átalakító gomb 3 másodpercig történő megnyomásával a fagyasztórekesz átvált a hűtő, a kikapcsolt és a fagyasztó üzemmódok között. Hűtőrekeszként való működtetés esetén a rekesz hőmérséklete 4°C-ra áll be. KIKAPCSOLT üzemmódban a rekesz hőmérsékletének ki-jelzője „-” jelzést mutat.

4 Hűtőrekesz hőmérséklet-beállí

gomb

Beállítja a fagyasztórekesz hőmérsékletét. A gomb megnyomásával a fagyasztórekesz hőmérsékletét -18°C, 19°C, -20°C, -21°C, -22°C, és -24°C értékre állíthatja be.

5. Hűtőrekesz hőmérséklet-beállí

gomb

Lehetővé teszi a hűtőtér hőmérsékletének beállítását. A gomb megnyomásával a hűtőrekesz hőmérsékletét 8°C, 6°C, 4°C, 2°C és 0°C értékre állíthatja be.

A termék használata

5.1. A lámpa cseréje

A hűtőszekrény lámpájának (izzó / LED) cseréjéhez, kérjük, hívja fel a szakszervizt. A készülékben használt lámpa / lámpák nem alkalmasak háztartási szoba megvilágítására. A lámpa rendeltetésszerű célja, hogy segítsen az élelmiszert kényelmesen és biztonságosan a hűtőszekrénybe / fagyasztóba helyezni. A készülékben használt lámpáknak extrém környezeti hatásokat kell kibírniuk, mint pl. a -20 °C hőmérséklet.

5.2. Az ajtó nyitási irányának módosítása

A hűtőszekrény ajtajának nyitási iránya a rendelkezésre álló hely függvényében módosítható. Amennyiben szükséges, kérjük, forduljon a legközelebbi hivatalos szervizhez.

5.3. Nyitott ajtó figyelmeztetés

Amennyiben a hűtő vagy fagyasztó ajtaja nyitva marad, egy hangjelzés szólal meg. A hangjelzés bármely gomb megnyomásával vagy az ajtó becsukásával némítható el.

5.4. Tejtermékek hűtve tárolási területe

A hűtve tároló fiókban a hűtőrekeszben alacsonyabb hőmérsékletet lehet elérni. Használja ezt a rekeszt olyan delikát termékek (szalámi, kolbász stb.) és tejtermékek tárolására, amelyek hidegebb tárolási körülményeket igényelnek, vagy azonnali fogyasztásra szánt hús-, csirke- vagy haltermékek tárolására. Ez a fiók nem alkalmas gyümölcsök és zöldségek tárolására.

5.5. Zöldségtároló rekesz

A hűtő zöldségtároló rekesze frissen tartja a zöldségeket a nedvességtartalmuk megőrzésével. Ezért a hideg levegő keringetése fokozott a zöldségtároló rekeszben. Tartsa a gyümölcsöket és zöldségeket ebben a rekeszben. A felhasználhatóságuk meghosszabbítása érdekében tartsa külön a leveles zöldségeket és a gyümölcsöket.

5.6. Szagtalanító modul (FreshGuard)

A szagtalanító modul gyorsan megszünteti a rossz szagokat a hűtőszekrényében, mielőtt azok behatolnának a felületekbe. Ennek a frissétel-rekesz plafonjára helyezett modulnak köszönhetően a rossz szagok eloszlanak, ahogy a levegőt aktívan átáramoltatja a szagszűrőn, majd a szűrő által megtisztított levegőt visszajuttatja a frissétel-rekeszbe. Így a nemkívánatos szagok, amelyek az ételek tárolása során keletkezhetnek a hűtőszekrényben, megszüntetésre kerülnek, mielőtt behatolnának a felületekbe.

Ezt a modulba integrált ventilátornak, LED-nek és szagszűrőnek köszönhetően éri el. Napi használatban a szagtalanító modul rendszeres időközönként automatikusan bekapcsol. A hatékony teljesítmény megőrzése érdekében javasoljuk, hogy 5 évente cseréltesse ki a szagtalanító modul szűrőjét a hivatalos szolgáltatóval. A modulba integrált ventilátor miatt a zaj, amit működés közben hallani fog, normális. Ha kinyitja a frissétel-rekesz ajtaját, amíg a modul aktív, a ventilátor ideiglenesen szünetelni fog, és az ajtó becsukása után kis idővel fog újraindulni. Áramkimaradás esetén a szagtalanító modul ott folytatja az egész műveletet, ahol abbahagyta, amint az áram visszatér.

Javasoljuk, hogy az aromás ételeket (például sajt, olajbogyó, csemegék) tárolja csomagolva és lezárva, hogy elkerülje a rossz szagok kialakulását a különféle ételek szagának keveredése által. Emellett javasoljuk, hogy a romlott ételeket gyorsan vegye ki a hűtőszekrényből, hogy elkerülje a többi étel megromlását és a rossz szagokat.

5.7. Nedvességszabályozott zöldségtartó rekesz(EverFresh+ *opcionális

A nedvesség szabályozással, a zöldségek és gyümölcsök nedvesség tartalma megfigyelés alatt lesz, ezzel is meghosszabbítva az adott termék azon időtartamát amíg az friss marad. Ajánlott a leveles zöldségek olyanok mint pl., saláta, spenót, és hasonlóak amelyek hajlamosak nedvesség vesztesre, hogy a tartóban vízszintes pozícióban tároljuk őket, és nem a gyökereikre állítva. Amikor elhelyezzük a zöldségeket vegyük figyelembe azok méretét, és súlyát, így a nehéz, és masszívabb darabokat helyezze a tároló aljára, és a könnyű darabokat a tetejére.

Ellenkező esetben a zöldségek gyorsan megromolhatnak. Abban az esetben ha a zöldségeket el akarja különíteni egymástól, használjon csomagolóanyagnak olyan papírt amely megfelelő porozitással rendelkezik. Ezek a gázok az egyéb tárolt zöldségek és gyümölcsök rövid időn belüli rothadását eredményezhetik.

5.8. Friss étel lefagyasztása

- 8 órával a friss ételek fagyasztása előtt aktiválja a gyorsfagyasztás funkciót.
- Az élelmiszerek minőségének megőrzése érdekében a fagyasztórekeszbe helyezett élelmiszereket a lehető leggyorsabban le kell fagyasztani, ehhez használja a gyorsfagyasztást.
- Az élelmiszerek friss állapotban történő lefagyasztása meghosszabbítja a tárolási időt a fagyasztórekeszben.
- Győződjön meg róla, hogy az élelmiszereket becsomagolta, mielőtt a fagyasztóba tenné. A hagyományos csomagolópapír helyett használjon tartót, alufóliát és nedvességálló papírt, műanyag zacskót vagy hasonló csomagolóanyagokat.
- Csomagolja az élelmiszereket légmentesen záródó csomagokba, és zárja le szorosan.

A fagyasztórekeszben felhalmozódott jég automatikusan leolvad.
--

- A fagyasztás előtt minden élelmiszercsomagot lásson el dátummal. Ez lehetővé teszi, hogy minden egyes csomag frissességét megtudja állapítani a fagyasztó kinyitásakor. Tartsa elől a korábban behelyezett élelmiszereket és használja fel ezeket először.
- A fagyasztott élelmiszereket felolvasztás után azonnal fel kell használni, és nem szabad újra lefagyasztani.

A termék használata

5.9. A fagyasztott élelmiszerek tárolására vonatkozó ajánlások

A rekeszt legalább -18 °C-ra kell beállítani.

1. Az élelmiszereket a lehető leggyorsabban helyezze a fagyasztóba, hogy elkerülje a kiolvadást.
2. Mielőtt lefagyasztja, ellenőrizze a csomagoláson feltüntetett „Lejárat dátumot”, hogy megbizonyosodjon arról, hogy nem járt le.
3. Győződjön meg róla, hogy az élelmiszer csomagolása nem sérült.

Fagyasztórekesz hőmérsékletének beállítása	Hűtörekesz hőmérsékletének beállítása	Adatok
-18°C	4°C	Ez az alapértelmezett, ajánlott beállítás.
-20°C, -22°C vagy -24°C	4°C	Ezek a beállítások 30 °C feletti környezeti hőmérséklet esetén javasoltak.
Gyorsfagyasztás	4°C	Akkor használja, amikor rövid idő alatt kívánja lefagyasztani az élelmiszert. Amikor a folyamat véget ér, a termék visszanyeri pozícióját.
-18°C vagy hidegebb	2°C	Használja ezeket a beállításokat, ha úgy véli, hogy a hűtörekesz a környezeti hőmérséklet vagy az ajtó gyakori nyitása miatt nem elég hideg.

5.10. Mélyhűtő részletek

Az IEC 62552 szabvány szerint a fagyasztónak 100 liter fagyasztórekesz térfogatára vetítve 10 4,5 kg élelmiszer 24 óra alatt történő, lefagyasztására kell alkalmasnak lennie -- 18 °C-on vagy ennél alacsonyabb hőmérsékleten. Az élelmiszereket csak -18 °C-os hőmérsékleten vagy az alatt lehet hosszabb ideig tartósítani. Az élelmiszerek hónapokig frissen tarthatók (mélyhűtőben, -18 °C-os hőmérsékleten vagy az alatt). A részleges kiolvasztás elkerülése érdekében a fagyasztandó élelmiszerek nem érintkezhetnek a már fagyasztott

élelmiszerekkel. Forralja fel a zöldségeket, és szűrje le a vizet, hogy meghosszabbítsa a fagyasztott tárolási időt. Szűrés után tegye az ételt légmentesen záródó csomagokba, és tegye a fagyasztóba. Banánt, paradicsomot, salátát, zellert, főtt tojást, burgonyát és hasonló élelmiszereket nem szabad lefagyasztani. Amennyiben ez az élelmiszer megrohad, csak a tápértékek és az étkezési tulajdonságok romlanak meg. Az emberi egészséget veszélyeztető rothadásról nem beszélhetünk.

A termék használata

5.11. Élelmiszer elhelyezése

Fagyasztó rekesz polcai	Különböző fagyasztott áruk, beleértve a húst, halat, fagylaltot, zöldséget stb.
Hűtőrekesz polcai	Élelmiszerek edényekben, fedeles tányérban és fedeles tokokban, tojás (fedeles tárolóban)
Hűtőrekesz ajtó polcai	Kisméretű és csomagolt ételek vagy italok
Zöldségtároló	Gyümölcsök és zöldségek
Friss élelmiszertartó rekesz	Csemegebolt (reggeli ételek, rövid időn belül elfogyasztandó húskészítmények)

5.12. AeroFlow

Ez egy olyan levegőelosztó rendszer, amely homogén hőmérséklet-eloszlást biztosít. A légkeringetéssel biztosított a homogén hőmérséklet-eloszlás a friss élelmiszer tárolórekeszben, és a hőmérséklet-ingadozás alacsony szinten tartható. Az élelmiszer fölé nem fúj közvetlen levegőt, ez segít csökkenteni a nedvességtartalom csökkenését. Megőrzi a hűtőszekrény friss élelmiszer rekeszében tárolt ételek frissességét. Így az élelmiszereket stabilabb hőmérsékleten tárolja, és kevésbé érintkezik levegővel. Megakadályozza az élelmiszerek nedvességtartalmának csökkenése miatti kiszáradást és zsugorodást, és hosszabb ideig frissen tart.

6 Karbantartás és tisztítás

Először olvassa el a „Biztonsági utasítások”

részt!

Tisztításhoz sose használjon benzint vagy

hasonló szert.

Tisztítás előtt célszerű kihúzni a

berendezést.

A nem No Frost felszereltségű termékek

esetében vízcseppek és ujjnyi vastagságú jég képződhet a hűtőtér hátsó falán.

Kizárólag enyhén nedves mikroszálas ruhát

használjon a termék külső felületének tisztítására. A szivacsok és más típusú tisztító ruhák megkarcolhatják a felületet.

Használjon langyos vizet a hűtő belsejének

tisztításához, és törölje szárazra azt.

A belső rész tisztításához mártson egy

ruhát fél liter vízbe, amelyben feloldott egy teáskanál szódadikarbónát, csavarja ki, és törölje át vele a belsőt, majd törölje szárazra.

Ha a hűtőt hosszú ideig nem használják,

húzza ki a konnektorból, távolítson el minden élelmiszert, tisztítsa meg, és hagyja félig nyitva az ajtót.

Rendszeresen ellenőrizze az

ajtótömítéseket, hogy meggyőződjön róla, hogy tiszták és ételmaradékoktól mentesek.

Az ajtópolcok eltávolításához vegyen ki

onnan mindent, majd egyszerűen tolja fel az alapzatról.

A klór korróziót okoz az ilyen fémfelületeken.

Használjon langyos vizet és puha rongyot a tisztításhoz, majd törölje szárazra.

A műanyag felületek védelme

Amennyiben olaj kerül a műanyag felületekre, öblítse le és tisztítsa meg az adott részt langyos vízzel.

Kérjük, mielőtt kihívna a szervizt, olvassa át a következő listát. Ezzel időt és pénzt takaríthat meg. Ez a lista azon gyakran előforduló panaszokat tartalmazza, melyek nem a hibás gyártásból vagy anyagokból erednek. Az itt ismertetett tulajdonságok közül nem mindegyik található meg az Ön készülékén.

A hűtőszekrény nem működik.

- A hálózati dugasz nincs megfelelően csatlakoztatva a konnektorba. >>> Csatlakoztassa biztonságosan a hálózati dugaszt a konnektorba.
- Kiment a főbiztosíték, vagy annak a konnektornak a biztosítóka, amelyikhez a hűtőszekrény csatlakozik. >>> Ellenőrizze a biztosítékot.

Lecsapódás található a fagyasztó oldalfalán (MULTIZONE, COOL CONTROL vagy FLEXI ZONE).

- Az ajtót gyakran kinyitották. >>> A hűtőszekrényt nem szabad gyakran nyitogatni.
- A külső környezet nagyon nyirkos. >>>
- Folyékony ételt nyitott edényben tárolnak. >>>
- A hűtőszekrény ajtaját nyitva hagyták. >>> Csukja be a hűtőszekrény ajtaját.
- A hőfokszabályozót nagyon alacsony fokra állították. >>> Állítsa a hőfokszabályozót megfelelő fokra.

A kompresszor nem működik

- A kompresszor biztosítóka hirtelen áramkimaradások esetén kiolvadt, illetve a folyamatos árammegszakítások után a hűtőszekrény hűtő rendszere még nem került egyensúlyba. A hűtőszekrény kb. 6 perc után fog bekapcsolni. Kérjük, hívja ki a szervizt, ha a hűtőszekrény ezután sem indulna el.
- A hűtőszekrény nincs csatlakoztatva a konnektorba. >>> Csatlakoztassa megfelelően a csatlakozó dugót a konnektorba.

- A hűtőszekrény kiolvasztás ciklusban van >>> Ha a hűtőszekrény kiolvasztása teljesen automatizált, ez normális állapot. Az olvasztási ciklus megadott időközönként megy végbe.
- A hőmérséklet beállítása nem megfelelő. >>> Válasszon megfelelő hőmérsékletet.
- Áramszünet van. >>> Amikor az áramszolgáltatás helyreáll, a hűtőszekrény ismét normálisan fog működni.

A működés zaj a hűtő működése közben egyre hangosabb.

- A hűtőszekrény működési teljesítménye a környezeti hőmérséklet változásának függvényében változik. Ez normális, nem utal hibára.

A hűtőszekrény gyakran vagy hosszú ideig működik.

- Az új készülék esetleg szélesebb a korábbinál. A nagyobb hűtőszekrények hosszabb ideig működnek.
- A szoba hőmérséklete magas. >>> Magas hőmérséklet esetén a készülék hosszabb működése normális.
- A hűtőszekrényt nemrég kapcsolták be újra, vagy nemrég töltötték tele élelmiszerekkel. >>> Ha a hűtőszekrényt nemrég kapcsolták be, vagy nemrég töltötték meg élelemmel, a beállított hőmérséklet elérése hosszabb időt vehet igénybe. Ez nem rendellenes jelenség.
- Nagyobb mennyiségű forró ételt tettek be a hűtőszekrénybe. >>>
- Gyakran nyitogatták a hűtő ajtaját, vagy hosszabb időre nyitva hagyták. >>> A hűtőszekrénybe került meleg levegő miatt a készülék tovább működik.
- A hűtő vagy a fagyasztó ajtaját nyitva felejtették. >>> Ellenőrizze, hogy az ajtók megfelelően be vannak csukva.
- A hűtőszekrényt nagyon alacsony hőmérsékletre állították be. >>> Állítsa a hűtőszekrény hőfokát magasabbra, és várja meg, amíg a megfelelő hőmérsékletet eléri.

Hibaelhárítás

- A hűtő vagy a fagyasztó ajtajának a tömítése elpiszkolódott, elrongyolódott, elszakadt vagy nincs pontosan a helyén. >>> Tisztítsa meg, vagy cserélje ki a tömítést. A sérült/törött szigetelés hatására a további ideig működik annak érdekében, hogy fenn tudja tartani az aktuális hőmérsékletet.

A fagyasztó hőmérséklete túl alacsony, miközben a hűtő hőmérséklete megfelelő.

- A fagyasztó nagyon alacsony értékre lett állítva. >>> Állítsa a fagyasztó hőmérsékletét magasabbra, és ellenőrizze.

A hűtő hőmérséklete túl alacsony, miközben a fagyasztó hőmérséklete megfelelő.

- A hűtő hőmérséklete nagyon alacsony értékre lett állítva. >>> Állítsa a hűtő hőmérsékletét magasabbra, és ellenőrizze.

A hűtő fiókjában tartott élelmiszer megfagyott.

- A hűtő hőmérsékletét nagyon magas fokra állították be. >>> Állítsa a hűtő hőfokát alacsonyabb fokra, és ellenőrizze az eredményt.

A hűtő vagy a fagyasztó hőmérséklete nagyon alacsony.

- A hűtő hőmérsékletét nagyon magas fokra állították be. >>> A hűtő hőfokának a beállítása hatással van a fagyasztó hőmérsékletére. Változtassa meg a hűtő vagy a fagyasztó hőmérsékletét, és várjon amíg a megfelelő rekeszek eléri a megfelelő hőmérsékletet.
- Az ajtókat gyakran nyitogatták, vagy hosszabb időre nyitva felejtették. >>> A hűtőt nem szabad gyakran nyitogatni.
- Nyitva van az ajtó. >>> Csukja be az ajtót teljesen.
- A hűtőszekrényt nemrég kapcsolták be, vagy töltötték meg élelmiszerrel. >>> Ez normális. Amikor a hűtőszekrényt nemrég csatlakoztatták vagy töltötték meg élelmiszerrel, akkor tovább fog tartani elérni a beállított hőmérsékletet.
- Nagyobb mennyiségű forró ételt tettek be a hűtőszekrénybe. >>>

Rezgés vagy zaj.

- A padló egyenetlen vagy nem szilárd. >>> Ha a hűtőszekrény mozog, a lábak állításával kell kiegyensúlyozni. Győződjön meg arról is, hogy a padló elég erős-e ahhoz, hogy elbírja a hűtőszekrényt.
- A hűtőszekrény tetejére tett tárgyak egymáshoz verődnek, és ez okozza a zörejt. >>> A hűtőszekrény tetejéről le kell venni a feltett tárgyakat.

A hűtőszekrényből szokatlan zajok hallhatók, mintha valami kifolyt volna vagy spriccelne stb.

- A hűtőszekrény működésének megfelelő folyadék vagy gázáramlás történik. Ez normális, nem utal hibára.

Sípolás jön a hűtőszekrényből.

- A ventilátorok működnek. Ez normális, nem utal hibára.

Kondenzáció a hűtőszekrény belső falain.

- A meleg vagy párás levegő növeli a jégképződést és a kondenzációt. Ez normális, nem utal hibára.
- Az ajtókat gyakran nyitogatták, vagy hosszabb időre nyitva felejtették. >>> A hűtőt nem szabad gyakran nyitogatni. Zárja be őket, ha nyitva vannak.
- Nyitva van az ajtó. >>> Csukja be az ajtót teljesen.

Pára jelenik meg a hűtőszekrény külső részén vagy az ajtók közt.

- Elképzelhető, hogy pára van a levegőben; párás időben ez teljesen normális. Ha a páratartalom kevesebb lesz, a kondenzáció eltűnik.

Kellemetlen szag érezhető a hűtőben.

- Nem végeztek rendszeres tisztítást. >>> Egy szivacs, langyos víz vagy szóda segítségével rendszeresen tisztítsa meg a hűtőszekrény belső részét.
- A szagot lehet, hogy a tárolóedények vagy csomagolóanyagok okozzák. >>> Használjon másik tárolóedényt vagy más gyártótól származó csomagolóanyagot.

Hibaelhárítás

- A hűtőbe helyezett élelmiszerek fedetlen tárolóedényekben vannak. >>> Tartsa az élelmiszereket zárt tárolóedényekben. A lefedetlen edényekből kiszabaduló mikroorganizmusok kellemetlen szagokat okozhatnak.
- Távolítsa el a hűtőszekrényből a romlott ételeket, és azokat, amelyeknek a szavatossági ideje lejárt.

Az ajtó nem csukódik be.

- Az élelmiszerek csomagolása akadályozza az ajtó becsukódását. >>> Cserélje ki az ajtót akadályozó csomagolást.
- A hűtőszekrény nem áll vízszintesen a padlón. >>> A lábak segítségével állítsa a hűtőszekrényt megfelelő pozícióba.
- A padló nem egyenletes, vagy nem szilárd. >>> Gondoskodjon arról, hogy a padló vízszintes legyen, és a hűtőszekrényt elbírja.

A rács beragadt.

- Az élelmiszer lehet, hogy hozzáér a fiók tetejéhez. >>> Rendezze át az élelmiszereket a fiókban.

Ha termék felülete forró.

- A termék működése közben magas hőmérséklet figyelhető meg a két ajtó között, az oldalsó paneleken és a hátsó grillnél. Ez nem rendellenes jelenség és nem igényel szervizi karbantartást!

JOGI NYILATKOZAT / FIGYELMEZTETÉS

Egyes (egyszerű) meghibásodásokat a végfelhasználó megfelelően kezelhet anélkül, hogy biztonsági probléma vagy nem biztonságos használat merülne fel, feltéve, hogy a korlátozásokon belül és az alábbi utasításoknak megfelelően végzi el azokat (lásd az „Javítás saját kezűleg” című részt).

Ezért, hacsak az alábbi „Javítás saját kezűleg” szakasz másként nem engedélyezi, a javításokat a biztonsági problémák elkerülése érdekében regisztrált szakszervizeknek kell elvégezniük. A regisztrált szakszerviz olyan szerviz, amely a gyártó által a 2009/125/EK irányelv szerinti jogalkotási aktusokban leírt módszerekkel összhangban hozzáférést kapott a termék használati utasításához és pótalkatrészjegyzékéhez.

A garanciális feltételek alapján azonban csak az a szerviz (azaz hivatalos szakszerviz) nyújthat szolgáltatást, amelyet a használati útmutatóban / garanciakártyán megadott telefonszámon vagy a hivatalos kereskedőn keresztül érhető el. Ezért felhívjuk a figyelmét, hogy a (Beko által nem engedélyezett) szakszervizek által végzett javítások esetén a garancia érvényét veszti.

„Javítás saját kezűleg”

A következő pótalkatrészek tekintetében a végfelhasználó elvégezheti a javítást saját kezűleg: ajtókilincsek, ajtópántok, tálcák, kosarak és ajtó tömítések (2021. március 1-jétől a support.beko.com oldalon is elérhető egy frissített lista).

Továbbá, a termék biztonsága és a súlyos sérülések kockázatának megelőzése érdekében az említett javítást szükséges használati útmutatóban vagy a beko.com weboldalon található utasítások szerint kell elvégezni. Az Ön biztonsága érdekében húzza ki a terméket a hálózathoz, mielőtt bármilyen javítási munkát megkísérelne.

A végfelhasználók által az ilyen listán nem szereplő alkatrészekkel végzett javítási és javítási kísérletek és / vagy a saját kezűleg történő javításra vonatkozó felhasználói kézikönyvekben található vagy a support.beko.com oldalon elérhető utasítások be nem tartása olyan biztonsági problémákat vethet fel, amelyek nem a Bekónak tulajdoníthatók, és a termékre vonatkozó garancia érvényét veszti.

Ezért erősen ajánlott, hogy a végfelhasználók tartózkodjanak az említett alkatrészlistán kívüli és javítási kísérletektől, és ilyen esetekben forduljanak hivatalos szakszervizekhez vagy regisztrált szakszervizekhez. Ellenkezőleg, a végfelhasználók ilyen kísérletei biztonsági problémákat okozhatnak, és károsíthatják a terméket, ami később tüzet, árvizet, áramütést és súlyos személyi sérüléseket okozhat.

Példaként, de nem kizárólagosan, a következő javításokat kell az erre felhatalmazott szakszervizeknek vagy regisztrált szakszervizeknek címezniük: kompresszor, hűtőkör, főpanel, inverterpanel, kijelzőpanel stb.

A gyártó / eladó nem vonható felelősségre abban az esetben, ha a végfelhasználók nem tartják be a fentieket.

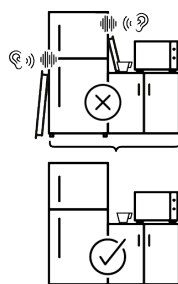
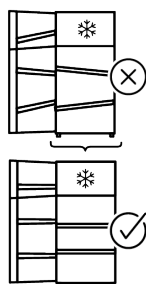
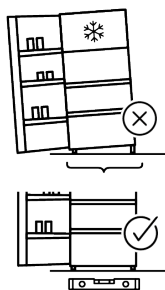
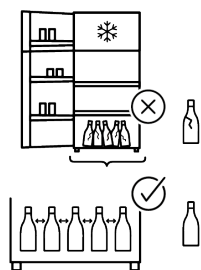
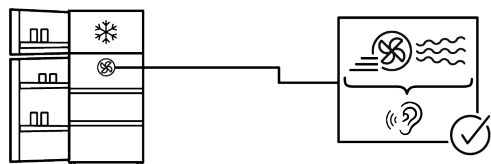
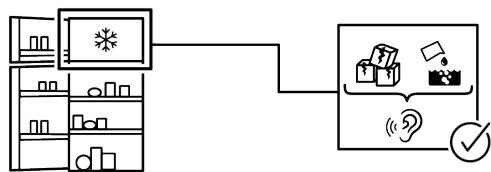
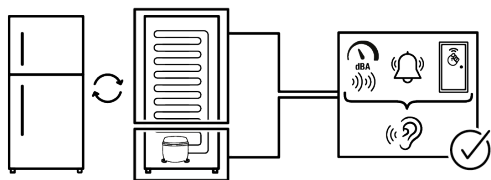
Az Ön által megvásárolt hűtőszekrényhez 10 év a pótalkatrészek rendelkezésre állása.

Ebben az időszakban a hűtőszekrény megfelelő működéséhez eredeti pótalkatrészek állnak rendelkezésre.

Az Ön által megvásárolt hűtőszekrény garanciájának minimális időtartama 24 hónap.

Ez a termék „G” energiaosztályú fényforrással van felszerelve.

A termékben lévő fényforrást csak szakszervizek cserélhetik ki.





БЛАГОДАРИМ ВИ, ЧЕ ЗАКУПИХТЕ ПРОДУКТ НА WHIRLPOOL

За да получите по-пълно съдействие, регистрирайте Вашия уред на www.register10.eu



МОЛЯ, СКАНИРАЙТЕ QR КОДА НА ВАШИЯ УРЕД, ЗА ДА ПОЛУЧИТЕ ПОВЕЧЕ ИНФОРМАЦИЯ

Моля, първо да прочетете това ръководство!

Уважаеми клиенти,

Надяваме се, че вашият продукт, произведен в съвременни фабрики и проверен при най-стриктни процедури за контрол на качеството, ще ви осигури ефективна работа.

Ето защо, преди да използвате продукта, прочетете цялото ръководство за употреба внимателно и го запазете за справка в бъдеще. Ако предоставяте продукта на някой друг, дайте му и ръководството за употреба.

Това ръководство ще ви помогне да използвате уреда по най-бърз и безопасен начин.

- Прочетете ръководството преди да монтирате и да работите с уреда.
- Уверете се, че сте прочели инструкциите за безопасност.
- Пазете ръководството на лесно достъпно място, тъй като може да ви потрябва на по-късен етап.
- Прочетете и останалите документи, предоставени ви с продукта.

Помнете, че това ръководство за употреба може да се отнася за няколко модела. Разликите между моделите са посочени в ръководството.

Моля, въведете следните сайтове docs.whirlpool.eu & parts-selfservice.europeanappliances.com



ИНФОРМАЦИЯ



ENERG



SUPPLIER'S NAME

MODEL IDENTIFIER

→ (*)

A

A

Информацията за модела, съхранявана в базата данни на продукта, може да бъде получена, като въведете следния уебсайт и потърсите идентификатора на вашия модел (*), намиращ се на енергийния етикет.

<https://eprel.ec.europa.eu/>

1 Инструкции за опазване на околната среда	3	5.4. Кошчето за млечни продукти	11
2 Вашият хладилник	4	5.5. Кош за зеленчуци	11
3 Монтаж	5	5.6. Дезодориращ модул (FreshGuard)	11
3.1. Подходящо място за монтаж	5	5.7. Кош за зеленчуци с контролиране на влажността	12
3.2. Регулиране на крачетата	5	5.8. Замразяване на пресни продукти	12
3.3. Електрическо свързване	6	5.9. Препоръки за съхранение на замразена храна	13
3.4. Чекмеджета на фризера	6	5.10. Подробности за дълбокото замразяване	13
4 Подготовка	7	5.11. Поставяне на храната	14
5 Работа с продукта	8	5.12. AeroFlow	14
5.1. Подмяна на осветителната лампичка	10	6 Поддръжка и почистване	15
5.2. Смяна посоката на отваряне на вратата	10	7 Отстраняване на проблеми	16
5.3. Предупреждение за отворена врата	10		

1 Инструкции за опазване на околната среда

1.1. Съвместимост с WEEE Директива за изхвърляне на отпадъчни продукти:



Продуктът отговаря на изискванията на директивата на ЕС за изхвърляне на отпадъчни продукти (2012/19/EU). Този продукт носи класификационен символ за отпадъчно електрическо и електронно оборудване (WEEE).

Този символ показва, че продуктът не бива да се изхвърля с друга несортирана битова смет в края на полезния си живот. Използваният уред трябва да се върне в оторизиран пункт за рециклиране на електрически и електронни уреди. За да откриете тези пунктове за събиране, моля обърнете се към местния орган на реда или търговецът, от който е закупен продуктът. Всяко домакинство изпълнява важна роля в събирането и рециклирането на използвани уреди. Правилното изхвърляне на използвани уреди спомага за предотвратяването на потенциални негативни последици върху околната среда и човешкото здраве.

1.2. Съвместимост с директивата за ограничаване на употребата на определени опасни вещества

Закупеният от вас продукт отговаря на изискванията на директивата за ограничаване на употребата на определени опасни вещества на ЕС (2011/65/EU). Той не съдържа никой от вредните и забранени материали, описани в Директивата.

1.3. Информация за опаковката



Опаковката на продукта е изготвена от подлежащи на рециклиране материали в съответствие с национално то ни законодателство. Не изхвърляйте опаковъчните материали с битови или други отпадъци. Отнесете ги в център за събиране на опаковъчни материали, посочен от местните власти.

1.4. Техническа информация за Bluetooth + Wi-Fi

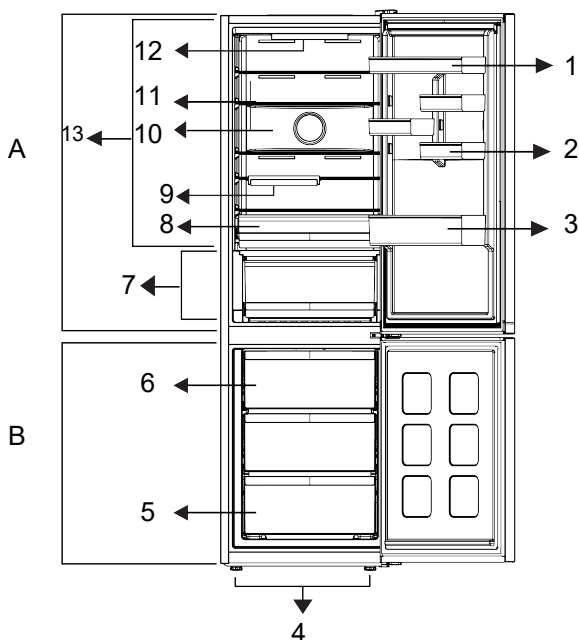
Честотна лента:	2.4GHz (Wi - Fi или Bluetooth функция)
Максимална предавателна мощност:	< 100mW (Wi - Fi или Bluetooth функция)
Подробности за софтуера:	Quartz_WiFi.XXX

ОПРОСТЕНА ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ:

С настоящото, Арселик А.Ш. [Arçelik A.Ş.] декларира, че радиосъоръжението е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на следния интернет адрес: <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> Този продукт събира и предава данни за използването, когато е свързан към интернет (напр. температурни настройки, продължителност на използване, кодове за грешки т.н.). В съответствие със Закона за данните на ЕС (Регламент ЕС 2023/2854), имате право на достъп и управление на тези данни.

За подробности относно това какви данни се събират, как се използват и как да получите достъп до тях, моля, посетете: www.homewhiz.com/eu-data-act-policy

2 Вашият хладилник



- | | |
|---------------------------------|---------------------------------------|
| 1. * Регулируеми рафтове | 7 * Пресни храни |
| 2. * Тава за яйца | 8 * Чекмедже за зеленчуци |
| 3. * Рафт за бутилки | 9 * Сгъваем кош за вино |
| 4. * Регулируеми предни крачета | 10 * Вентилатор |
| 5. * Фризерно отделение | 11 * Регулируеми рафтове |
| 6. * Контейнер за лед | 12 * Осветителна лампа |
| | 13 * Отделение за хладилно съхранение |

По избор: Фигурите в това ръководство за потребителя са схематични и може да не отговарят точно на Вашия продукт. Ако Вашият продукт не съдържа съответните части, информацията се отнася за други модели.

***Може да не е налично във всички модели.**

Фигурите, в настоящето ръководство за употреба, са схематични и може да не отговарят точно на вашия уред. Ако споменатите части липсват във вашия уред, то те важат за други модели.

3 Монтаж

⚠ Първо прочетете раздела „Инструкции за безопасност“!

3.1. Подходящо място за монтаж

За монтажа на продукта, се свържете с оторизиран сервиз. За да подготвите продукта за употреба, прегледайте информацията в ръководството за експлоатация и се уверете, че електрическата инсталация и монтажът на водата са подходящи. Ако не, се обадете на квалифициран електротехник и техник, за да извършите необходимите montaje.

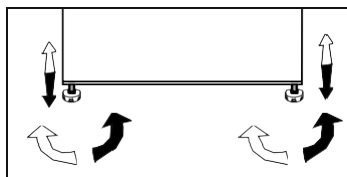
	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Производителят не носи отговорност за щети, които могат да възникнат вследствие процедури, извършвани от неупълномощени лица.
	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: По време на монтажа, продуктът не трябва да бъде включен в контакт. В противен случай, съществува риск за живота или от сериозно нараняване.
	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Ако разстоянието при отварянето на вратата в помещението, където ще се постави продуктът, не е достатъчно, за да може да се вкара продукта, свалете вратата на помещението и вкарайте продукта вътре, като го въртите; ако това не работи, свържете се с упълномощен сервиз.

- За да предотвратите клатене на уреда, поставете го на равна повърхност.
- Монтирайте хладилника на най-малко 30 см от източници на топлина като котлони, парно и поне на 5 см от електрически фурни.
- Продуктът не трябва да се подлага на пряка слънчева светлина и да се държи на влажни места.

- Трябва да осигурите добра вентилация около хладилника, за да може той да работи ефективно. Ако продуктът трябва да бъде поставен във вдлъбнатина в стената, внимавайте да оставите поне 5 см разстояние от тавана и страничните стени.
- Моля, осигурете поне 5 см разстояние за циркулация на въздуха между задната страна на вашия продукт и стената, за да избегнете кондензация на задния панел на продукта.
- Вашият продукт изисква адекватна циркулация на въздуха, за да функционира ефективно. Ако продуктът ще бъде поставен в ниша, не забравяйте да оставите поне 5 см разстояние между продукта, тавана и стените.
- Ако продуктът ще бъде поставен в ниша, не забравяйте да оставите поне 5 см разстояние между продукта, тавана и стените. Проверете дали компонентът за защита на хлабина на задната стена присъства на мястото му (ако е предоставен с продукта). Ако компонентът не е налице или е изгубен или паднал, поставете продукта така, че да остане поне 5 см разстояние между задната повърхност на продукта и стените на помещението. Свободното пространство отзад е важно за ефективната работа на продукта.

3.2. Регулиране на крачетата

Ако продуктът е небалансиран след инсталирането, регулирайте краката отпред, като ги завъртите наляво или надясно.



Монтаж

3.3. Електрическо свързване

	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не правете връзки чрез удължителни кабели или многожилни щепсели.
--	--

	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Повреденият захранващ кабел трябва да бъде заменен от квалифициран техник.
--	---

	Ако два охладителя се инсталират един до друг, трябва да има поне 4 см разстояние помежду им.
--	---

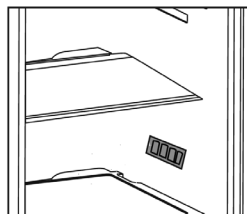
- Нашата компания не носи отговорност за щети, които ще възникнат, когато продуктът се използва без да бъде заземен и без електрическата връзка да бъде направена в съответствие с националните разпоредби.
- Щепселът на захранващия кабел трябва да бъде лесно достъпен след монтажа.
- Не удължавайте кабелите или безжичните многофункционални изводи между вашия продукт и контакта в стената.

	Страничните стени на уреда са снабдени с хладилни тръби за подобряване на охлаждащата система. През тези зони може да протича охладител с висока температура, което да води до нагорещяване на страничните стени. Това е нормално и не изисква сервизно обслужване. Моля, обръщайте внимание при докосване на тези зони.
--	--

4 Подготовка

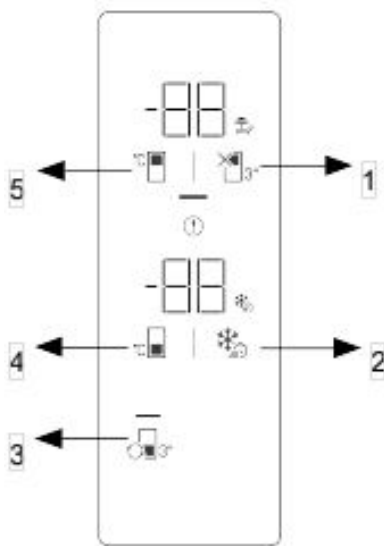
Първо прочетете раздела „Инструкции за безопасност“!

- За самостоятелен уред; Този хладилен уред не е предназначен да се използва като вграден уред.
- Хладилникът ви трябва да се инсталира поне на 30 см разстояние от топлинни източници като котлони, фурни, централно парно, на поне 5 см от електрически печки и не трябва да се излага на пряка слънчева светлина.
- Температурата на околната среда в помещението, където инсталирате хладилника, трябва да бъде поне +5°C. Работата на хладилника при по-студени условия не се препоръчва по отношение на неговата ефективност.
- Проверете дали вътрешността на хладилника е почистена изцяло.
- Ако два хладилника се инсталират един до друг, трябва да има поне 2 см разстояние помежду им.
- Когато използвате хладилника за първи път, следвайте следните указания през първите 6 часа.
- Вратата не бива да се отваря често.
- Хладилникът трябва да работи празен, без храна в него.
- Не изключвайте вашия хладилник. Ако има прекъсване на захранването, което не можете да контролирате, моля прочетете предупрежденията в раздел “Възможни решения на възникнали проблеми”.
- Оригиналната опаковка и изолиращи материали трябва да се запазят за бъдещо транспортиране или преместване.
- Кошниците/чекмеджетата, които са предоставени в хладилното отделение, трябва да се използват винаги за ниска консумация на енергия и за по-добри условия за съхранение.
- Допирането на храната с температурния сензор във фризерното отделение може да увеличи потреблението на енергия на уреда. Поради това трябва да се избягва всеки контакт със сензора (сензорите).
- При някои модели арматурното табло се изключва автоматично 1 минута след затваряне на вратата. То ще се активира отново, когато вратата се отвори или се натисне произволен клавиш.
- Поради промяна на температурата в резултат на отваряне/затваряне на вратата на продукта по време на работа, кондензацията по рафтовете на вратата/корпуса и стъклените контейнери е нормална.
- Тъй като във вашия продукт няма да проникне директно горещ и влажен въздух, когато вратите не се отварят, вашият продукт ще се оптимизира до условия достатъчни да предпазят храната ви. При тези обстоятелства функции и компоненти като компресор, вентилатор, нагревател, размразяване, осветление, дисплей и други ще работят според нуждите при консумиране на минимално количество енергия.
- В случай, че са налични множество опции, стъклените рафтове трябва да бъдат поставени така, че изпускателните отвори на задната стена да не бъдат запушени, за предпочитане въздушните изходи да останат под стъкления рафт. Тази комбинация може да помогне за подобряване на разпределението на въздуха и енергийната ефективност.



5 Работа с продукта

Контролен панел на продукта



- 1 * Функция ИЗКЛЮЧЕНО (Ваканция) охладително отделение
- 2 * Бутон за бързо замразяване
- 3 * Бутон за преобразуване на отделение
- 4 * Бутон за настройка на температурата на фризерното отделение
- 5 * Бутон за настройка на температурата на охладителното отделение

1. Функционален бутон за изключва на охладителното отделение (ваканция).

Натиснете бутона за 3 секунди, за да активирате функцията за ваканция. Режимът за ваканция е активиран и символът за ваканция свети. Изразът „--“ се показва на индикатора за температурата на охладителното отделение и охладителното отделение не извършва активна операция на охлаждане. Не е подходящо да държите храната си в хладилното отделение, когато тази функция е активирана. Останалите отделения продължават да се охлаждат според зададените преди това температури. Натиснете отново бутона за 3 секунди, за да отмените тази функция.

Работа с продукта

2. Бутон за бързо замразяване

Когато се натисне бутонът за бързо замразяване, символът за бързо замразяване трябва да свети и функцията за бързо замразяване се активира. Температурата на фризерното отделение е настроена на -27 °C. Натиснете бутона отново, за да отмените функцията. Функцията за

бързо замразяване ще бъде автоматично отменена след. За да замразите голямо количество прясна храна, натиснете бутона за бързо замразяване, преди да поставите храната във фризерното отделение.

3. Бутон за преобразуване на отделение



Когато бутонът за преобразуване на отделениято се натисне за 3 секунди, отделениято на фризера превключва съответно между режими на охлаждане, изключване и фризер. Когато работи като охладително отделение, температурата в отделениято е зададена на 4 °C. В режим ИЗКЛЮЧЕНО индикаторът за температура на отделениято трябва да показва „-“.

4. Бутон за настройка температурата на фризерното отделение

Настройване на температурата се извършва за фризерното отделение. Натискането на бутона ще позволи настройката на температурата на фризерното отделение на -18 °C, -20 °C, -22 °C и -24 °C.

5. Бутон за настройка температурата на охладителното отделение

Позволява настройка на температурата за охлаждащото отделение. Натискането на бутона ще позволи температурата на охладителното отделение да бъде зададена на 8°C, 6°C, 4°C и 2°C.

5.1. Подмяна на осветителната лампичка

За да подмените лампичката/LED в хладилника, моля, обадете се в оторизирания сервиз. Лампата(ите), използвана(и) в този уред, не е / са подходяща(и) за домашно осветление. Предназначението на тази лампа е да помага на потребителя да поставя храна в хладилника / фризера по безопасен и удобен начин. Лампите, използвани в този уред, трябва да издържат на екстремни физически условия като температура под -20°C. (само ракла и изправен фризер)

5.2. Промяна на посоката на отваряне на вратата

Посоката, на която се отваря вратата на хладилника, може да се промени според мястото, на което го използвате. При необходимост се свържете с най-близкия оторизиран сервиз.

5.3. Предупреждение за отворена врата

Ако вратата на хладилното или фризерното отделение е оставена отворена за по-дълъг период от време, се чува предупредителен аудио сигнал. Предупредителният аудио сигнал изгасва при натискане на кой да е бутон на индикатора или при затваряне на вратата.

5.4. Кошчето за млечни продукти

(хладилно хранилище)

осигурява по-ниска температура в отделението на хладилника.

Използвайте този кош за съхранение на деликатеси (салам, колбаси, млечни продукти и др.), които изискват по-ниска температура на съхранение или месо, пиле или рибни продукти за незабавна консумация. Не съхранявайте плодове и зеленчуци в този кош.

5.5. Кош за зеленчуци

Кошът за зеленчуци е предназначен да пази пресните зеленчуци като запазва влагата. За тази цел, в коша за зеленчуци се засилва общата циркулация на студения въздух.

5.6. Дезодориращ модул (FreshGuard)

Дезодориращият модул бързо отстранява лошите миризми във Вашия хладилник, преди те да проникнат в повърхностите. Благодарение на този модул, поставен на тавана на отделението за прясна храна, лошите миризми се премахват, докато въздухът се подава интензивно през филтъра за миризми, след което почиственият от филтъра въздух се връща обратно в отделението за прясна храна. По този начин нежеланите миризми, които могат да се появят по време на съхранение на храна в хладилника, се премахват, преди да проникнат в повърхностите.

Това се постига благодарение на вентилатора, светодиода и филтъра за миризми, вградени в модула. При ежедневна употреба дезодориращият модул периодично ще се включва автоматично. За да се поддържа ефективен режим на работа,

препоръчително е филтърът в дезодориращия модул да се подменя от оторизирания сервиз на всеки 5 години. Благодарение на вградения в модула вентилатор, шумът, който се издава при работа, е нормален. Ако отворите вратата на отделението за прясна храна, докато модулет е активен, вентилаторът временно ще спре и ще продължи да работи от момента на спирането малко след като вратата отново се затвори. В случай на прекъсване на електрозахранването дезодориращият модул ще продължи да функционира в рамките на общия зададен период на работа, след като захранването бъде възстановено. Препоръчва се ароматните храни (като сирене, маслини и деликатесни храни) да се съхраняват в опаковката си и запечатани, за да се избегнат лошите миризми, които могат да се появят при смесване на миризми от различни храни. Освен това, препоръчително е бързо да извадите развалените храни от хладилника, за да предотвратите развалянето на останалите храни и да избегнете лошите миризми.

5.7. Кош за зеленчуци с контролиране на влажността (EverFresh+)

*опция

С функцията за контрол на влагата, процентът на влажност на зеленчуците и плодовете се контролира и това осигурява свежи храни за по-дълъг период. Препоръчително е, листните зеленчуци, като марули, спанак и други зеленчуци, склонни към загуба на влага, да се съхраняват не с корените си надолу, а в хоризонтално положение в коша за зеленчуци. Когато поставяте зеленчуците, поставяйте тежките и твърдите зеленчуци на дъното и леките и меките зеленчуци върху тях, като се взимат предвид специфичните тегла на зеленчуците.

Не оставяйте зеленчуците в коша за зеленчуци в найлонови торбички. Ако оставите зеленчуците в найлонови торби, те ще изгният много бързо. В случаите, когато не е желателен допирът на едни зеленчуци с други, използвайте опаковъчни материали, като например хартия, която има определена шупливост по отношение на хигиената.

Не поставяйте плодове, които отделят газ етилен, като круши, кайсии, праскови и особено ябълки в същия кош за зеленчуци, с другите зеленчуци и плодове. Газът етилен може да бъде причина другите плодове и зеленчуци да узреят по-бързо и да започнат да гният. За да съхранявате вашите плодове и зеленчуци при идеални условия на влажност, можете да промените мястото на ключалката на контейнера. Ако се съхраняват само плодове и зеленчуци, поставете ключалката на плодове; ако се съхраняват само зеленчуци, поставете ключалката на зеленчуци, ако се съхраняват само смесени продукти, задайте ключалката на смесена настройка.

5.8. Замразяване на пресни продукти

- 8 часа преди замразяване на прясната храна, активирайте функцията за бързо замразяване.
- За да запазите качеството на храната, хранителните продукти във фризерното отделение трябва да се замразят възможно най-бързо, използвайки функцията за бързо замразяване.
- Замразяването на пресни хранителни продукти ще удължи времето им за съхранение във фризерното отделение.
- Опаковайте хранителните продукти в херметически затворени опаковки и запечатаяте плътно.
- Уверете се, че хранителните продукти са опаковани, преди да ги поставите във фризера. Използвайте дръжките на фризера, станиол и влагоустойчива хартия, пластмасова чанта или подобни



Ледът в отделението за замразяване се размразява

опаковъчни материали, вместо традиционната хартия за опаковане.

- Маркирайте всеки хранителен пакет, като напишете датата на опаковката преди замразяване. Това ще ви позволи да определите свежестта на всеки пакет всеки път, когато фризерът се отвори. Дръжте по-рано замразените продукти в предната част, за да ги използвате първи.
- Замразените хранителни продукти трябва да се използват веднага след размразяване и не трябва да се замразяват отново.
- Не замразявайте големи количества храна наведнъж.

Работа с продукта

5.9. Препоръки за съхранение на замразена храна

Отделението трябва да се настрои наймалко на -18°C.

1. Поставете хранителните продукти във фризера възможно най-бързо, за да се избегне размразяване.
2. Преди замразяване проверете "Срок на годност" на опаковката, за да се уверите, че не е изтекъл.
3. Уверете се, че опаковката не е повредена.

Настройки на температурата на фризерното отделение	Настройки на температурата на хладилното отделение	Подробности
-18°C	4°C	Това е препоръчителната настройка по
-20,-22 или -24°C	4°C	Тези настройки са препоръчителни за температури на околната среда над 30°C.
Бързо замразяване	4°C	Използвайте когато искате бързо да замразите храна. Когато процесът приключи, продуктът ще възвърне позицията си.
-18°C или по-студено	2°C	Използвайте тези настройки, ако смятате, че хладилното отделение не е достатъчно студено, поради температурата на околната среда или честото отваряне на вратата.

5.10. Подробности за дълбокото замразяване

Съгласно IEC 62552 стандартите, фризерът трябва да е в състояние да замрази 4,5 кг хранителни продукти при -18°C или пониски температури в рамките на 24 часа за всеки 100 литра обем на фризерното отделение. Хранителните продукти могат да се запазят само за продължителни периоди от време при температура от -18°C.

Можете да запазите хранителните продукти свежи в продължение на месеци (във фризер за дълбоко замразяване при или под 18°C). Хранителните продукти, които ще се замразяват, не трябва да влизат в контакт с вече замразената храна, за

да се избегне частично размразяване. Сварете зеленчуците и филтрирайте водата, за да удължите периода на съхранение. Поставете храната в херметически затворени опаковки след филтриране и поставете във фризера. Банани, домати, маруля, целина, варени яйца, картофи и други подобни хранителни продукти не трябва да се замразяват. В случай, че тази храна изгние, ще бъдат засегнати отрицателно само хранителните стойности и хранителните качества. Не става въпрос за гниене, застрашаващо човешкото здраве.

Работа с продукта

5.11. Поставяне на храната

Рафтове на фризерното отделение	Различни замразени стоки, включително месо, риба, сладолед, зеленчуци и т.н.
Рафтове на хладилното отделение	Хранителни стоки в тенджери и други домакински съдове с капаци, яйца (в покрит съд)
Рафтове на вратата на хладилното отделение	Малка и опакована храна или течности
Отделения за зеленчуци	Плодове и зеленчуци
Отделение за прясна храна	Деликатесни храни (закуски, месни продукти, които трябва да се консумират в кратък срок)

5.12. AeroFlow

Това е система за разпределение на въздуха, която осигурява хомогенно разпределение на температурата. С циркулацията на въздуха се осигурява хомогенно разпределение на температурата в отделението за съхранение на пресни храни, а температурните колебания се поддържат на ниски нива. Не се осъществява директно обдухване на въздух върху храната и това помага да се намали загубата на влага. Запазва свежестта на храните, съхранявани в отделението за пресни храни на хладилника. По този начин вашата храна се съхранява при по-стабилни температури и се намалява контактът с въздуха. Предотвратява се изсъхването и свиването на храните чрез загуба на влага и се осигурява свежест за по-дълго време.

6 Поддръжка и почистване

Първо прочетете раздела „Инструкции за безопасност“!

Препоръчваме ви да изключите уреда от контакта преди почистване.

За продуктите, които не притежават функция за предотвратяване на замразяването, водните капки могат да образуват слой с дебелина до ширината на пръст по задната страна на хладилното отделение.

Използвайте само леко навлажнена микрофибърна кърпа, за да почистите външната повърхност на продукта. Гъбите и другите типове почистващи кърпи могат да надраскат повърхностите.

Използвайте хладка вода, за да почистите корпуса на хладилника, и подсушете.

Използвайте влажна кърпа, натопена в разтвор от една супена лъжица сода бикарбонат в половин литър вода, за да почистите вътрешността, и подсушете. В гнездото на лампата и другите

електрически компоненти не бива да навлиза вода.

Ако хладилникът няма да се използва дълго време, изключете го от контакта, извадете всички хранителни продукти, почистете го и оставете вратата откритата.

Редовно проверявайте уплътненията на вратата, за да сте сигурни, че са чисти и че по тях няма хранителни остатъци. За да свалите рафт от вратата, извадете

всички продукти и го бутнете нагоре от основата му.

Хлорът разяжда такива метални повърхности.

Не използвайте остри, абразивни инструменти, сапун, домакински почистващи препарати, детергенти, керосин, горивно масло, лак и други, за да избегнете заличаване и деформиране на надписите на пластмасовата част. Използвайте хладка вода и мека кърпа за почистване, след което подсушете.

Предпазване на пластмасовите повърхности

Не слагайте течни мазнини или готвени в мазнина ястия в хладилника освен в затворен контейнер, тъй като те повреждат пластмасовите повърхности на хладилника. В случай на разливане или омазване на пластмасовите повърхности с мазнина, почистете и изплакнете съответната част от повърхността с топла вода.

7 Отстраняване на проблеми

Моля, прегледайте този списък преди да се обадите в сервиза. Това ще ви спести време и пари. Този списък съдържа проблеми, които не са в резултат на дефетно производство или лоша употреба на материали. Някои от описаните тук характеристики може да не са налични във вашия продукт.

Хладилникът не работи

- Щепселът не е включен в контакта правилно. >>> Включете безопасно щепсела в контакта.
- Може да е изгорял предпазителът на контакта, към който е свързан хладилника или главният предпазител. >>> Проверете предпазителя.

Кондензация по странината стена на хладилното отделение (МУЛТИЗОНА, КОНТРОЛ НА ОХЛАЖДАНЕТО и FLEXI ZONE).

- Вратата е отваряна често. >>> Не отваряйте и затваряйте вратите на хладилника често.
- В средата има висока влажност. >>> Не монтирайте хладилника в среда с висока влажност.
- Течната храна се съхранява в контейнери без капак. >>> Не съхранявайте течна храна в контейнери без капак.
- Вратата на хладилника е оставена открената. >>> Затворете вратата на хладилника.
- Термостатът е настроен на много ниска температура. >>> Настройте термостата на подходяща температура.

Компресорът не работи

- Защитният термостат на компресора се изключва при внезапно прекъсване в захранването или при включване и изключване от контакта тъй като налягането на охладителя в охладителната система на хладилника все още не е уравновесен. Хладилникът ще започне да работи след около 6 минути. Ако след този период от време хладилникът не почне да работи, се свържете със сервиза.

- Хладилникът е в цикъл на размразяване. >>> Това е нормално за напълно автоматично размразяващ се хладилник. Цикълът на разлеждане се задейства периодично.
- Хладилникът не е включен в контакта. >>> Уверете се, че щепселът пасва на контакта.
- Температурните настройки не са зададени правилно. >>> Изберете правилни температурни настройки.
- Налице е прекъсване на захранването. >>> Хладилникът се връща към нормален режим на работа, когато захранването се възстанови.

Работният шум се увеличава когато хладилникът работи.

- Оперативните характеристики на хладилника ви може да се променят в зависимост от промените на околната температура. Това е нормално и не е повреда.

Хладилникът работи често или продължително време

- Новият ви хладилник може да е по-широк от предишния. Големите хладилници работят по-дълго време.
- Температурата в стаята може да е висока. >>> Нормално е, уредът да работи по-дълго време, когато се намира в по-топла среда.
- Хладилникът може скоро да е включен в контакта или в него да има прекалено много храна. >>> Когато хладилникът наскоро е включен в контакта или в него има много храна, отнема по-дълго време достигането на зададената температура. Това е нормално.
- Възможно е наскоро да сте поставили голямо количество топла храна в хладилника. >>> Не поставяйте топла храна в хладилника.
- Вратата на хладилника или фризера може да е оставена открената. >>> Проверете дали вратите са напълно затворени.

Отстраняване на проблеми

- Вратите може да са били отворени често или оставени открити за дълго време. >>> Топлият въздух, проникнал в хладилника, го кара да работи за по-продължителни периоди. Не отваряйте вратите често.
- Хладилникът е настроен на много ниска температура. >>> Настройте хладилника на по-висок градус и изчакайте докато достигне температурата.
- Уплътнението на вратата на хладилника или фризера може да е замърсено, износено, повредено или неправилно поставено. >>> Почистете или подменете уплътнението. Повреденото уплътнение кара хладилника да работи по-продължително време за да поддържа температурата.
- Новият ви хладилник може да е по-широк от предишния. Големите хладилници работят по-дълго време.
- Температурата в стаята може да е висока. >>> Нормално е, уредът да работи по-дълго време, когато се намира в по-топла среда.
- Хладилникът може скоро да е включен в контакта или в него да има прекалено много храна. >>> Когато хладилникът наскоро е включен в контакта или в него има много храна, отнема по-дълго време достигането на зададената температура. Това е нормално.
- Възможно е наскоро да сте поставили голямо количество топла храна в хладилника. >>> Не поставяйте топла храна в хладилника.
- Вратите може да са били отворени често или оставени открити за дълго време. >>> Топлият въздух, проникнал в хладилника, го кара да работи за по-продължителни периоди. Не отваряйте вратите често.
- Вратата на хладилника или фризера може да е оставена откритата. >>> Проверете дали вратите са напълно затворени.

- Хладилникът е настроен на много ниска температура. >>> Настройте хладилника на по-висок градус и изчакайте докато достигне температурата.
- Уплътнението на вратата на хладилника или фризера може да е замърсено, износено, повредено или неправилно поставено. >>> Почистете или подменете уплътнението. Повреденото уплътнение кара хладилника да работи по-продължително време за да поддържа температурата.

Температурата във фризера е много ниска, докато температурата в хладилника е задоволителна.

- Фризерът е настроен на много ниска температура. >>> Настройте температурата на фризера на по-висока температура и проверете.

Температурата в хладилника е много ниска, докато температурата във фризера е задоволителна.

- Хладилникът е настроен на много ниска температура. >>> Настройте температурата на хладилника на по-висока и проверете.

Хранителните продукти, съхранявани в чекмеджетата на хладилното отделение са замръзнали.

- Хладилникът е настроен на много висока температура. >>> Настройте температурата на хладилника на по-ниска и проверете.

Температурата в хладилника или фризера е много ниска.

- Хладилникът е настроен на много висока температура. >>> Настройката на хладилника оказва влияние върху температурата във фризера. Променете температурата на хладилника и фризера и изчакайте, докато съответните отделения достигнат до задоволителна температура.
- Вратите може да са били отворени често или оставени открити за дълго време. >>> Не отваряйте често вратите.
- Вратата е откритата. >>> Затворете вратата напълно.

Отстраняване на проблеми

- Хладилникът наскоро е включен в контакта или в него има много храна. >>> Това е нормално. Когато хладилникът наскоро е включен в контакта или в него има много храна, отнема по-дълго време достигането на зададената температура.
- Възможно е наскоро да сте поставили голямо количество топла храна в хладилника. >>> Не поставяйте топла храна в хладилника.

Вибрации или шум.

- Подът не е равен и стабилен. >>> Ако хладилникът се тресе, когато се мести бавно, балансирайте го като регулирате крачетата. Уверете се, че подът е достатъчно здрав и равен и може да издържи хладилника и нивото.
- Предметите, поставени върху хладилника, могат да вдигат шум. >>> Премахнете предметите, които сте поставили върху хладилника.

От хладилника се чуват шумове, като от разливане на течност или спрей.

- Потокът на течност и газ е в съответствие с оперативните принципи на вашия хладилник. Това е нормално и не е повреда.

От хладилника се чува свирене

- Вентилаторите се използват за охлаждане на хладилника. Това е нормално и не е повреда.

Кондензация по вътрешните страни на хладилника.

- Топлият и влажен климат повишава залеждането и кондензацията. Това е нормално и не е повреда.
- Вратите може да са били отворени често или оставени открити за дълго време. >>> Не отваряйте често вратите. Затворете ги, ако са отворени.
- Вратата е откритата. >>> Затворете вратата напълно.

Отвън на хладилника или между вратите се събира влага.

- Възможно е въздухът да е влажен; това е нормално при влажен климат. Когато

влажността във въздуха намалее, кондензираната вода ще изчезне.

Лоша миризма в хладилника.

- Не се извършва редовно почистване. >>> Почиствайте редовно вътрешността на хладилника с гъба, хладка или газирана вода.
- Някой контейнери или опаковъчни материали може да пропускат миризма. >>> Използвайте различен контейнер или различна марка материали за опаковане.
- Храната е поставена в хладилника в контейнери без капак. >>> Съхранявайте храната в затворени контейнери. Микроорганизмите излизаци от непокрытите контейнери могат да причинят неприятна миризма.
- Премахнете храните с изтекъл срок на годност и развалените храни от хладилника.

Вратата не се затваря.

- Опаковките с храна пречат на вратата да се затвори. >>> Преместете пакетите, които пречат на вратата.
- Хладилникът не е изправен напълно върху пода. >>> Регулирайте крачетата, за да балансирате хладилника.
- Подът не е равен или издръжлив. >>> Уверете се, че подът е равен, издръжлив и способен да издържи хладилника.

Контейнерите за запазване на свежестта са заклещени.

- Храната може да докосва горната част на чекмеджето. >>> Подредете отново храната в чекмеджето.

Ако повърхността на уреда е гореща.

- Докато уредът работи, могат да се наблюдават високи температури между двете врати, страничните панели и задната решетка. Това е нормално и не изисква сервисна услуга!

ОТКАЗ ОТ ОТГОВОРНОСТ / ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Някои .прости. неизправности могат да бъдат адекватно обработени от крайния потребител, без да възникнат проблеми с безопасността или опасна употреба, при условие че те се извършват в границите и в съответствие със следващите инструкции .вжте раздела „Саморемонт“..

Следователно, освен ако не е разрешено друго в раздела „Саморемонт“ по-долу, ремонтите ще бъдат адресирани до регистрирани професионални сервиси, за да се избегнат проблеми с безопасността. Регистриран професионален сервиз е професионален сервиз, който е получил достъп до инструкциите и списъка с резервни части на този продукт от производителя съгласно методите, описани в законодателните актове съгласно Директива 2009/125 / ЕО.

Само сервизният агент (т.е. оторизиран професионален сервиз), с когото можете да се свържете чрез телефонния номер, даден в ръководството за потребителя / гаранционната карта или чрез Вашия оторизиран дилър, може да предоставя услуга при условията на гаранцията. Ето защо, моля, имайте предвид, че ремонтите от професионални сервиси (които не са упълномощени от производителя / продавачът) анулират гаранцията.

Саморемонт

Саморемонтът може да се извърши от крайния потребител по отношение на следните резервни части: дръжки на вратите,панти, тави, кошници и уплътнения на вратите (актуализиран списък е наличен и в web от 1 март 2021 г.). Освен това, за да се гарантира безопасността на продукта и да се предотврати риск от сериозни наранявания, споменатият саморемонт трябва да се извърши, следвайки инструкциите в ръководството за потребителя за саморемонт или които са налични в web. Ваша безопасност, изключете продукта от контакта, преди да опитате да извършите ремонт.

Ремонтите и опитите за поправка от крайни потребители за части, които не са включени в такъв списък и / или не следват инструкциите в ръководствата за потребителя за самостоятелно поправяне или които са налични в web, може да повдигнат проблеми с безопасността, които не могат да бъдат отнесени производителя / продавачът, и ще анулират гаранция на продукта.

Поради това е силно препоръчително крайните потребители да се въздържат от опитите да извършват ремонти, попадащи извън посочения списък с резервни части, като в такива случаи се свързват с упълномощени професионални сервиси или регистрирани професионални сервиси. Напротив, такива опити от крайни потребители могат да причинят проблеми с безопасността и да повредят продукта и впоследствие да причинят пожар, наводнение, токов удар и сериозно нараняване.

Като пример, но не само, следните ремонти трябва да бъдат адресирани до оторизирани професионални сервиси или регистрирани професионални сервиси: компресор, охладителна верига, основна платка, инверторна платка, табло за показване и др.

Производителят / продавачът не може да носи отговорност във всеки случай, когато крайните потребители не спазват горното.

